

CLAIRVUE
NEUCHÂTEL
Bassin 8
(038) 24 07 22
Fabrique Huguenin & Folletât

**Bienne :
3 jeunes
disparus**

(Page 20)

CHRONIQUE RÉGIONALE:
pages 2, 3, 6, 9, 11 et 20.
CARNET DU JOUR: page 6.
POUR VOUS, MESDAMES:
page 13.
TOUS LES SPORTS:
pages 15 et 18.
INFORMATIONS SUISSES:
page 23.
PROGRAMMES RADIO/TV:
page 25.
**VAUD - FRIBOURG -
DERNIÈRE HEURE:** page 27.

FAN L'EXPRESS
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL
LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01

Confirmation au-delà des espérances

**Vendanges :
trop-plein**

(G.Mt/ATS) Après cinq ans de vendanges médiocres, c'est le trop-plein: les caves du Pays romand sont littéralement inondées de moût, on ne sait plus où le mettre et certains ont même dû arrêter les travaux de la récolte, d'ailleurs entravés par les très mauvais temps, en attendant de trouver des solutions de fortune. Les grains de raisin blanc surtout ont tellement grossi ces dernières semaines, sous l'action de l'humidité et des nuits assez chaude, que toutes les prévisions de récolte ont été bouleversées.

le stockage. Quant aux prix, ils le subiront sans doute pas de baisse sensible, et demeureront au niveau de ceux de 1981.

**VAUD:
CITERNES, TRAINS
ET PISCINES**

Beaucoup de vigneron vaudois ne savent également plus où encaver. Certains ont dû interrompre la vendange en attendant une possibilité d'entreposage. D'autres ont carrément loué des wagons-citernes, voire des

trains entiers, qui seront acheminés sur la Suisse allemande pour l'écoulement sur le principal marché du pays. A La Côte, trois piscines privées, d'une capacité totale d'environ 300.000 litres, ont été mises à disposition des vignerons et des marchands de vins.

A Bonvillars, sur les rives du lac de Neuchâtel, la commune a mis à disposition des encaveurs un de ses anciens réservoirs à eau, une magnifique salle voûtée, pouvant recevoir jusqu'à 500.000 litres. A Grandson, des anciennes caves, désaffectées, pourront prendre 100.000 litres de vendange en cas de besoin.

Naturellement, ces réceptacles inhabituels ont été nettoyés et désinfectés. L'important, maintenant, est d'éviter la fermentation jusqu'au transfert progressif de la vendange dans des tonneaux. De telles mesures n'ont pas été prises dans le canton de Vaud depuis des années, probablement jamais.

(Lire en page 3)

UN MILLION DE PLUS

Le canton de Neuchâtel, par exemple, qui tablait sur une vendange d'environ 5 millions de litres, dont 3,5 de blanc, est en train d'encaver à grand-peine, 1 million de litres de plus que prévu! A ne plus savoir qu'en faire...

Le gros problème de la viticulture suisse cette année sera donc



La grande marée du raisin.

(Avipress-P. Treuhardt)

Les idées et les faits

Marchais à Pékin

Ce n'est pas un voyage. C'est un événement. Une date. Peut-être le début d'une confirmation: entre l'URSS et la Chine, la situation se modifie. Sans cela, Marchais ne serait pas à Pékin. Il ne serait pas reçu par Deng Xiaoping. Ainsi, pendant qu'à Paris le combat politique dégénère et s'enlise dans la boue, pendant que certaines personnalités s'accusent et s'insultent, le chef du PC, lui, est en train d'accomplir une démarche indiquant que le mouvement communiste international paraît avoir amorcé une mutation. Le voyage de Marchais ne peut pas être considéré comme une péripétie.

Il n'est pas si loin le temps où le gouvernement de Pékin faisait savoir, à la suite de certaines démarches, que le «PC français était indésirable en Chine». Cela ne remonte qu'au 19 mai 1971. Elle n'est pas si éloignée l'époque où, dans une déclaration, le comité central du PCF dénonçait «l'attitude inqualifiable du PC chinois diviseur des forces impérialistes».

Moscou et Pékin considèrent de plus en plus que leurs divergences théoriques ne doivent pas altérer leurs relations d'Etat à Etat. La chose est dite et répétée à tous les chefs de gouvernement qui se rendent en Asie. Cette fois, c'est différent. Cette fois c'est beaucoup plus important. Il s'agit d'une rencontre entre deux PC qui n'ont cessé de se combattre. Ce que disait jadis Chou En-lai ne correspond plus à la stratégie politique des successeurs. Dans les mois qui précéderont sa disparition, Chou n'avait cessé de répéter que «la révolution chinoise n'avait triomphé qu'après la banqueroute de l'Internationale dirigée par Moscou».

Or, le PC français s'est toujours aligné sur le Kremlin. Cela fut vrai pour la Pologne et dès 1956. Cela fut exact pour la Hongrie. La Chine accusa alors les communistes français de couvrir de leur autorité «la Saint-Barthélemy des communistes qui se lèvent contre des fascistes». Dans le même temps, il faut le souligner, le PCF réaffirmait que son attitude envers l'URSS «était une question de principe». Et que dire des événements de mai 1968 en France! Alors que le «Quotidien du peuple» écrivait: «Flétrissons la trahison des communistes français, saluons la juste lutte des étudiants successeurs de la Commune de Paris», Marchais, lui, dénonçait «les désordres organisés par les fils à papa».

Deng Xiaoping va accueillir l'homme qui, voici quelque temps, déclara pour les besoins de sa cause que «le marxisme-léninisme ne pouvait plus s'appliquer tel quel en France»!

Rien de ce qui se passe dans le monde de communiste n'est fortuit. Rien n'y relève du hasard. Tout y est préparé. Longue patience, avec minutie et une infinie prudence. C'est pourquoi la visite de Marchais revêt une telle importance. Quand les joueurs de tennis de table américains eurent terminé leur tournée en Chine, Nixon déclara, le 23 mai 1971: «la glace est brisée. Il faut prendre la température de l'eau». C'est cela l'opération Marchais. Deng et lui n'ont pas la même analyse sur bien des choses? Qu'importe. Ce qui désormais les lie est plus important que ce qui les sépara. L'Occident doit y réfléchir.

L. GRANGER

**Mark Phillips et Anne:
tout va bien, voyons...**

MELBOURNE (AP). - Le capitaine Mark Phillips a démenti jeudi les bruits faisant état d'une mésaventure dans son ménage avec la princesse Anne.

«Je suis venu ici l'an dernier



De fait, début octobre... (Téléphoto AP)

alors que la princesse Anne restait à la maison et cela n'a donné lieu à aucun commentaire. Pourquoi en est-il autrement maintenant? a demandé le capitaine, venu à Melbourne pour participer à un concours hippique». Il ne s'agit que de ragots destinés à augmenter le tirage des journaux.

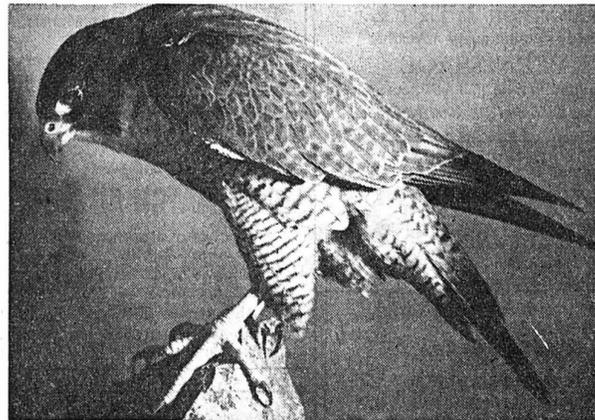
Le mari de la princesse Anne, qui a paru nerveux et mal à l'aise devant les journalistes, a également été invité à faire connaître son point de vue sur les commentaires provoqués par l'idylle entre son beau-frère le prince Andrew et l'actrice américaine Koo Stark: «il méritait certainement des vacances...», a-t-il répondu.

UNCLE SAM
Levi's
RIFLE
BOTTES WESTERN
Rue du Seyon 21 - 2000 Neuchâtel
77193-181

**Des oiseaux
en péril**

BERNE, (ATS).- L'existence de certaines espèces fragiles d'oiseaux est remise en cause en Suisse en raison de la dégradation de leur milieu vital. Voilà le cri d'alarme sans équivoque que lance un comité national pour la protection des oiseaux qui, pour arrêter la destruction des bêtes à plume en Suisse, a présenté un plan de protection pour les dix ans à venir. Intitulé «Sauver les oiseaux et leur espace vital», il met en particulier l'accent sur la protection du milieu où ils vivent.

Pas moins de six sortes d'oiseaux ont été placées, au cours des dernières années, sur la liste rouge des espèces menacées ou qui se raréfient: le martinet des



Le faucon pèlerin: une des espèces le plus menacées. (Arch.)

Alpes, le tarier brun et le tarier bleu, la locustelle tachetée, l'usignol à moustaches et l'ortolan. Des 195 espèces d'oiseaux que compte la Suisse, 79 sont aujourd'hui menacées ou se sont raré-

fiées, soit près de la moitié d'entre elles. Neuf espèces sont «très menacées», parmi lesquelles le grand courlis, la grande cigogne, la bécassine et le faucon pèlerin.

Radio-TV romande : chambardement ?

BERNE, (ATS).- On en parle, les bruits courent, dans les coulisses de la radio et de la TV suisse romande, de gros chambardements d'ici à la fin de l'année. Jeudi matin, la TLM parlait

d'une bombe lancée par M. Léo Schürmann et l'Hebdo publiait l'interview de son invité de la semaine, ce même M. Schürmann. Pour ne pas

être en reste, la radio suisse romande interrogeait M. Schenker, l'actuel directeur de la Radio/TV suisse romande. En fait, M. Léo Schürmann retient dans son chapeau claque un certain nombre de projets de restructuration visant d'une part à réduire le coût des nombreux chefs et directeurs et d'autre part à rendre la media radio/TV plus efficace face à une concurrence qui pointe à l'horizon (radios et télévisions locales). Le petit lapin sortira-t-il avant la fin de l'année comme l'espère le prestidigitateur? (Lire la suite en page 27).

Le Valais contre Pierre Arnold

APROZ, (ATS).- «Qui veut vraiment connaître la vérité peut aisément la trouver» écrit noir sur blanc le grand patron de la Migros, M. Pierre Arnold, dans le dernier numéro du journal «Construire» à propos de l'acte criminel commis à Aproz le samedi 21 août 1982 lors du marasme de la tomate. Dans un article extrêmement dur pour les autorités valaisannes, pour les enquêteurs surtout, M. Arnold revient sur les circonstances et les causes de l'acte de sabotage qui fut commis aux usines d'eau minérale d'Aproz, propriété de Migros, l'incendie causé ayant fait des dégâts pour deux millions de francs.

Passant aux causes de l'incendie, d'origine criminelle, on le sait, M. Arnold prétend qu'il serait «facile, pour les autorités du canton du Valais, avec leur police, de trouver le ou les criminels». Il poursuit: «Ce ne sont pas les bruits qui font défaut... Nous sommes en droit d'attendre des résultats concrets dans un avenir très proche, le silence ne pouvant couvrir un tel acte...»

VIVES RÉACTIONS EN VALAIS

De tels propos ont causé de vives réactions dans tous les milieux valaisans, sitôt distribué le journal de Migros. A la police cantonale de Sion, on a trouvé ces lignes déplacées, propres à porter manifeste-

Le lac en colère



Sous la bourrasque, le lac de Neuchâtel fait le gros dos et ses vagues viennent battre les rives de la baie de l'Evoles semblant monter à l'assaut de la N5. Il y a longtemps que l'on n'avait pas vu le lac aussi agité.

(Avipress-P. Treuhardt)

**Cirque blanc:
assez de semelles**

BERNE (AP).- Les coureurs n'ont désormais plus le droit de déchausser leurs skis après la ligne d'arrivée pour les tenir devant les caméras. Le comité de la fédération internationale de ski (FIS) en a décidé ainsi, adoptant le 10 octobre un nouvel article du règlement des compétitions alpines. Une porte-parole de la fédération a confirmé mercredi à Berne que les skieurs qui ne se conformeraient pas à cette prescription seraient aussitôt disqualifiés par le jury.

Le comité de la FIS a introduit cette interdiction à la demande de l'Eurovision. Selon les indications de la fédération, les coureurs ont amélioré constamment, ces dernières années, les méthodes permettant d'exhiber leurs marques de ski aussi rapidement que possible, et cela sous la pression des fabricants. La porte-parole a ajouté que ces procédés avaient provoqué de dangereuses chutes, les skieurs tentant de décrocher leurs fixations en franchissant la ligne d'arrivée.

La FIS a également revu les prescriptions en matière de publicité dans l'habillement des sportifs. A la suite de différentes disqualifications controversées, la saison dernière - citons le cas du Suisse Joël Gaspoz -, la fédération a fait un pas vers les désirs des fabricants. Deux nouvelles surfaces de 15 centimètres carrés ont été autorisées par pièce de vêtement. Les gants, les bonnets pourront, quant à eux, porter des signes distinctifs de six centimètres carrés.

AVIS TARDIFS

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

HÔTEL DU VERGER, THIELLE DANSE tous les vendredis, dès 22 h, avec orchestre. Ce soir: The Crow's.

GALERIE DU FAUBOURG EXPOSITION L'ÉPÉE du 16 octobre au 14 novembre VERNISSAGE aujourd'hui de 17h à 20 heures.

LYCEUM-CLUB Fausse-Brayes 3 - NEUCHÂTEL LAURENCE TRIPET EXPOSE SES PEINTURES SUR PORCELAINE ET FAÏENCE

Halle de gymnastique CERNIER Ce soir à 20 heures

MATCH AU LOTO Paroisse catholique du Val-de-Ruz.

Grande vente de pommes Nombreuses variétés. Prix modérés. Samedi 16 octobre de 8 h à 13 h.

PESEUX Grande salle Ce soir dès 20 heures FORMIDABLE LOTO du F.-C. COMÈTE-PESEUX

LA BOUTIQUE ET CAETERA s'installe à Neuchâtel rue du Trésor

marin centre PROGRAMME du 11 au 16 octobre

Découvrez notre exposition «L'OR, image du Soleil», exposition thématique et didactique sur l'or, métal magique.

AUJOURD'HUI 15 démonstration de gravure sur bijoux.

LA SUISSE doit-elle entrer À L'ONU ?

Débat organisé par les Jeunes radicaux le samedi 16 octobre, à 10 h, avec l'Ambassadeur Edouard Brunner...

Ce soir, 15 octobre, à 20 heures CASTEL SAINT-ROCH, SAINT-AUBIN GRAND MATCH AU LOTO

A VENDRE Belle maculature au bureau du journal

Naissances

Marco, Rachel et Nicola ARMENTI-RITTER ont la grande joie d'annoncer la naissance de Mélanie-Vanina

Mélanie est heureuse d'annoncer la naissance de sa sœur Sandrine

Serge et Martine VEUTHEY-HOSTETTLER sont heureux d'annoncer la naissance de Alexandra-Jessica

Nous avons la grande joie d'annoncer la naissance de notre fils Fabrice

Clinique des Tilleuls Crêt-des-Fleurs 105 Rue J.-Vérasius 14

AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

D'autres avis se trouvent en page 9

Monsieur et Madame Beda Homberger-Schmid et leur fils Jan; Madame Jeanne Homberger-Rieder...

STEFAN

leur très cher fils, frère, petit-fils, neveu, cousin, parent et ami, enlevé à leur tendre affection...

2074 Marin, le 14 octobre 1982. (Perrelet 4.)

Le culte sera célébré au temple de Saint-Blaise, lundi 18 octobre, à 14 heures...

Prière de ne pas faire de visite.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Etat civil de Neuchâtel

NAISSANCES. - 9 octobre. Biner, Michael-Pierre, fils de Roland, Neuchâtel, et d'Éliane-Sylvie-Alice, née Tschäppât...

COMMUNIQUÉ

Histoires de Pléthore

Histoire de Pléthore qui sera présentée au Centre culturel neuchâtelois les 15, 16, 22 et 23 octobre...

Robert Poffet expose au Faubourg

Robert Poffet tiendra du 16 au 31 octobre dans les salles du Restaurant du Faubourg sa neuvième exposition...

Débat sur l'ONU

'Une table ronde publique sur le thème: «La Suisse doit-elle entrer à l'ONU» aura lieu samedi matin à l'Aula de l'Université...

Dieu est amour.

Monsieur Maurice Langer, à Areuse; Monsieur et Madame Renaud Langer et leurs enfants, à Cortaillod;

Monsieur et Madame Dominique Langer et leur fils, à Yverdon; Monsieur et Madame Raymond Perrot et leurs enfants, à Chambésy;

Madame Marie-Thérèse LANGER née MORIN leur chère épouse, mère, belle-mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante...

Marie-Thérèse LANGER née MORIN

leur chère épouse, mère, belle-mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie...

2015 Areuse (NE). (5, rue Pierre-Beau.)

L'ensevelissement aura lieu le samedi 16 octobre 1982.

Culte au temple de Saint-Aubin, à 15 heures. Domicile mortuaire: hôpital de la Béroche.

Prière de penser à l'hôpital de la Béroche CCP 20-363.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Je remets mon esprit entre tes mains, tu m'as racheté ô Eternel, Dieu de vérité.

Monsieur Joseph Morand-Muriset, à Lignières, ainsi que les familles parentes, alliées et amies...

Madame Cécile MORAND née MURISSET

leur chère épouse, parente et amie que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 69^{ème} année, après une courte maladie.

2523 Lignières, le 14 octobre 1982.

L'ensevelissement aura lieu à Lignières, le samedi 16 octobre, à 14 heures.

Domicile mortuaire: chapelle du cimetière du Landeron. Domicile de la famille: M. Gabriel D'Aloisio, 2523 Lignières.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

REMERCIEMENTS

Mademoiselle Corinne Schmid et famille profondément touchées des témoignages de sympathie et d'affection reçus lors du deuil de

Madame Thérèse PERROUD

remercient sincèrement les personnes qui ont pris part à leur douloureuse épreuve par leur présence, leurs envois de fleurs, leurs messages ou leurs dons.

Peseux et Neuchâtel, octobre 1982.

Robert-Tissot prêt-à-porter ville et sport

MaxMara

dès Fr. 375.- Saint-Honoré 8 - Neuchâtel

AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Pourquoi si tôt!

Madame André Humbert-Droz-Feuchter, à Peseux; Monsieur et Madame Francis Apothéloz-Humbert-Droz, et leur fils Fabrice, à Lens, VS;

Monsieur

André HUMBERT-DROZ

leur cher époux, papa, beau-père, grand-papa, beau-fils, beau-frère, oncle, parrain, parent et ami, que Dieu a repris subitement à Lui.

2034 Peseux, le 13 octobre 1982. (Rugin 37.)

Je lève mes yeux vers les montagnes: D'où me viendra le secours?... Mon secours vient de l'Eternel, qui a fait les cieux et la terre.

L'incinération aura lieu à Neuchâtel, samedi 16 octobre.

Culte à la chapelle du crématoire à 10 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beauregard, Neuchâtel.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Le Groupement des contemporains «1919» ont le regret de faire part du décès de leur cher ami

André HUMBERT

ancien président et membre fondateur de notre amicale, nous garderons de lui un lumineux souvenir.

Les Autorités communales de Peseux ont le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur

André HUMBERT

membre de la commission du feu et de la commission des règlements.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

Conseil communal.

L'Association romande des fourriers suisse, groupement neuchâtelois a le profond regret de faire part du décès de

Maj. Qm

André HUMBERT

membre fidèle et dévoué.

REMERCIEMENTS

Très touchée de la part que vous avez pris à sa douloureuse épreuve, la famille de

Madame

Alice STEINER-BUSSARD

remercie très sincèrement toutes les personnes qui l'ont entourée de leur affection, de leur présence, de leurs dons, de leurs fleurs, de leurs messages.

Cortaillod, octobre 1982.

La famille de

Monsieur le Brigadier

Jean SCHINDLER

remercie très sincèrement toutes les personnes qui par leur présence, leurs messages ou leurs dons se sont associées à sa douloureuse épreuve.

Dans leur dure épreuve, les enfants et la famille de

Monsieur

Willy JEANNERET

ont senti avec émotion combien grandes étaient l'estime, l'affection et l'amitié dont jouissait leur cher disparu. Ils remercient sincèrement toutes les personnes qui ont apporté un réconfort à leur peine...

Neuchâtel, octobre 1982.

Profondément touchée des nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de sa douloureuse épreuve, la famille de

Monsieur

André HUGUENIN

remercie toutes les personnes qui l'ont entourée par leur présence, leurs messages, leurs envois de fleurs et leurs dons.

Saint-Aubin, octobre 1982.

D'autres avis se trouvent en page 9

ADHÉREZ à la Société de crémation

Renseignements: Rue Ed.-de Reynier 22 2000 Neuchâtel Tél. 25 33 32

marin centre CONCOURS

10 gr d'or à gagner chaque jour du 11 au 16 octobre

Allez à Marin-Centre et notre photographe invisible vous surprendra peut-être... Celui ou celle qui se reconnaîtra dans la «FAN» ou sur la photo se trouvant à notre exposition «L'or», gagnera 1 plaquette d'or de 10 grammes offerte par Métaux Précieux SA, Metalor, à Neuchâtel.



Si vous vous reconnaissez dans le cercle, vous êtes la gagnante du jeudi.

Santé, chaleur, bien-être...



ma recette: les sous-vêtements

Redima Angora et pour le sport

Modèles Dames et Messieurs en exclusivité chez:

pharmacie parfumerie bornand

PHARMACIE D' K. KREIS PLACE PURY

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Vendanges neuchâteloises 1982 Plus de place dans les caves !



Concert de la fanfare du régiment 45

● **MALGRÉ un temps à ne pas mettre un chien dehors, le public s'était déplacé assez nombreux pour écouter la fanfare du rgt 45 dans son concert de fin de cours de répétition. Disons-le d'emblée, ce fut une belle réussite grâce aux talents combinés d'un excellent chef et de musiciens attentifs.**

Innovation: on devait découvrir derrière la console de l'orgue le commandant du cours lui-même, le capitaine Roland Châtelain, qui apporta un soutien remarqué à sa fanfare.

A tel point que le chef, le sergent-major Michel Barras, talentueux aussi bien à la direction que dans la composition, lui a dédié une marche qui mériterait de rester au répertoire par son allure entraînante et la carrure de sa mélodie. Mais, en plus, Michel Barras a écrit une très jolie « Cavalcade » sur un mode « jazzant » qui eut droit aux honneurs du bis. Disons que le chef excelle mieux dans la composition des morceaux de genre que dans son « Poème » où il s'aban-

donne à des éclats bruyants terrifiants que ne justifie pas toujours la substance musicale.

Quant à ses musiciens, on sent chez eux un véritable esprit de corps et une amitié sans ombre qui leur permettent de se donner avec joie à la musique. Remarquables d'exactitude rythmique, les marches entraînant soulèveront l'enthousiasme, tandis que les pages classiques de Mendelssohn et surtout Sibelius (Finlandia) résonneront avec un accent de vérité profonde.

Félicitons donc les trente et un musiciens, dont les excellents trombones et le trio de clarinettes séduisantes, l'organiste Roland Châtelain et le chef Michel Barras pour l'excellence de leur prestation qui eut le don de plaire à l'auditoire où l'on remarquait la présence du colonel Gaze et de représentants de l'autorité civile.

Une prestation à l'image disciplinée du tambour Mario Tarrabia... J.-Ph. B.

« En près de cinquante ans de métier, je n'avais jamais vu autant de raisin, et des grains aussi gros dans les vignes ! »

Cette remarque d'un vigneron-encaveur d'Auvergnier résume à elle seule la situation difficile dans laquelle se débat la viticulture romande. Toutes les prévisions de récolte ont été infirmées et la réalité fait que partout on se pose des questions pour savoir que faire du trop-plein. Un véritable raz-de-marée qui inquiète ceux qui, depuis cinq ans, ne connaissaient que des vendanges médiocres.

UN MILLION DE LITRES DE PLUS

La récolte neuchâteloise, qui avait été estimée il y a quelques mois, à environ 5 millions de litres (dont 3,5 de blanc) sera d'un million de litres supérieure aux prévisions. C'est surtout le chasselas (blanc) qui est responsable de ce bouleversement des prévisions : les grappes ont tellement grossi, sous l'effet de l'humidité et des nuits relativement chaudes de septembre et octobre, qu'il n'est pas rare, dans les parcs neuchâtelois, de récolter 2 kilos de raisin au mètre carré de vigne, et même 2 kg et demi, alors que la moyenne cantonale se situe aux environs de 800 à 900 grammes ! Le compte est vite fait pour apprécier l'inondation qui menace les caves de chez nous.

Et le gros problème à résoudre dans le plus bref délai est celui du stockage des moûts. Jamais encore on n'avait assisté à un tel va-et-vient de camions-citernes remplis de moût sur le Littoral pour essayer de trouver des cuves « en vacances » susceptibles d'accueillir temporairement cette pléthore de liquide.

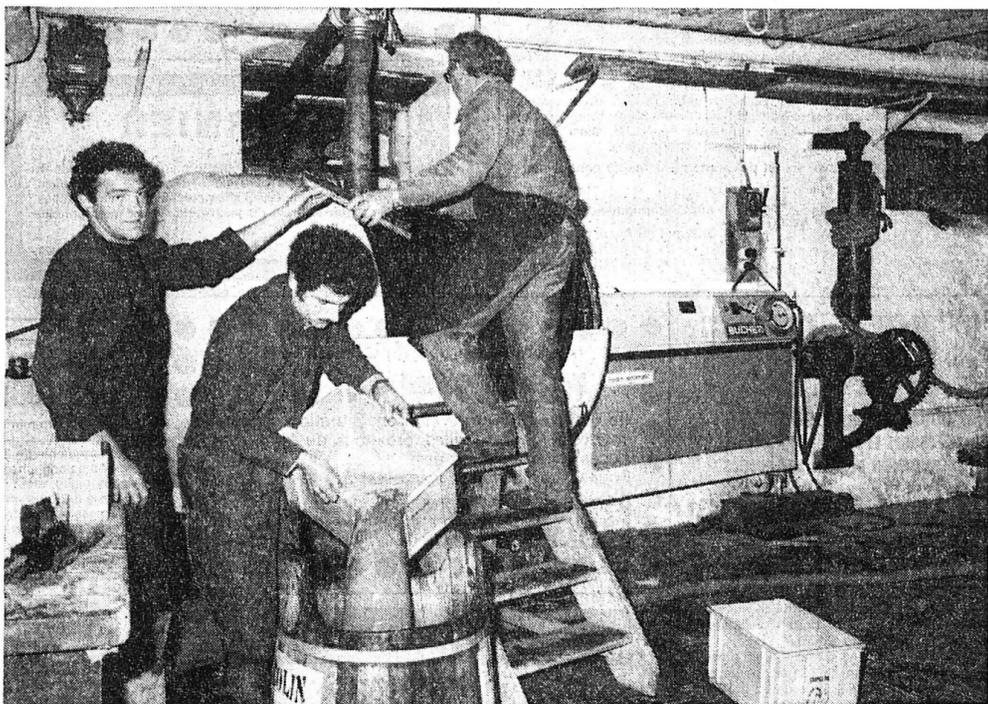
QUINZE MILLIONS DE LITRES ÉTRANGERS

En période de faibles vendanges, l'an passé notamment, la Suisse était obligée d'importer du vin blanc pour satisfaire la demande. Il en reste enco-

Nomination

La chancellerie d'Etat communiqué: Lors de sa séance du 13 octobre 1982, le Conseil d'Etat a ratifié la nomination de M. Jacques Gafner aux fonctions d'officier de l'état civil de l'arrondissement de Fenin-Vilars-Saules.

D'autres informations régionales en avant-dernière page



Dans les caves, ici chez Porret à Cortaillod, on s'active pour caser tout le moût. Encore une semaine de vendange, dix jours pour certains.

re environ 15 millions de litres dans les caves, assez de quoi faire la soudure jusqu'à la mise en vente des vins suisses de la récolte actuellement en cours. Inutile de dire que ce contingent, accepté par la Confédération en temps de pénurie de vins indigènes, sera supprimé l'an prochain, pour permettre au blanc suisse de reprendre sa place dans les magasins et sur les tables des restaurants.

Ce n'est pas parce que la marée vineuse déferle sur notre pays, après tant d'années maigres qui inquiétaient sérieusement le monde viticole suisse,

que les prix vont s'effondrer ! Le raisin, à la production, s'achète à peu près aux mêmes prix que l'année dernière. Pourtant, la hausse réelle des frais aurait exigé une augmentation de 10 ct. pour la bouteille de blanc et 12 ct. pour celle de rouge.

QUALITE

Peu sucré, peu acide : tels sont les moûts depuis le début des vendanges. Les grains ont rapidement gonflé au détriment du taux de sucre qu'ils contenaient.

Nous aurons donc, à moins d'erreur, des vins blancs 1982 plutôt légers, assez fruités malgré tout, peu acides,

ET LES PRIX

et des rouges bien équilibrés, ainsi que des « Oeil de Perdrix » de fort belle venue. En somme, des vins qui s'inscriront dans la belle tradition des crus de Neuchâtel, malgré l'abondance, malgré les difficultés météorologiques de la vendange.

COLOMBIER

Musique militaire: assemblée d'automne

(c) L'assemblée générale d'automne de la Musique militaire de Colombier a eu lieu vendredi 8 octobre.

Après l'appel et l'examen du procès-verbal de l'assemblée précédente, il a été pris connaissance des rapports relatifs à la Fête cantonale des musiques et du camp des jeunes. Le programme des activités 1983 et le choix musical en vue du concert ont été discutés. Il a encore été question des statuts, de leur impression et d'une collection de photos.

SAINT-BLAISE

Collision

Hier vers 11 h 35, M^{me} C.B. de Saint-Blaise circulait en voiture rue des Lavannes, en direction ouest. Arrivée à la hauteur de la quincaillerie Vautravers, elle s'est déportée sur la gauche pour contourner une voiture en stationnement. Au cours de cette manœuvre, une collision s'est produite avec la voiture conduite par M^{me} M.Z. de Saint-Blaise qui descendait la rue des Lavannes, en direction est. Dégâts.

INFRACTION À LA LCR

Pour ivresse au volant, constatée le 12 juin dernier par un contrôle de police à St-Aubin, C. F.-M. s'est entendu infliger 750 francs d'amende plus 250 francs de frais. L'amende sera radiée du casier judiciaire après le délai de deux ans.

Pour avoir tamponné une voiture en stationnement à Corcelles, le 5 août dernier, et pour avoir quitté les lieux sans avertir ni le lésé, ni la police, A. I. paiera une amende de 400 francs à laquelle s'ajoutent encore 50 francs de frais judiciaires.

Enfin, pour parcage illicite, P. L. a été condamné à 20 francs d'amende et 30 francs de frais, tandis que A. M. s'en tirait, par lecture de jugement, avec une amende réduite à 5 francs à laquelle s'ajoutent les frais s'élevant à 15 francs.

M. B.

Nouvel assaut de la tempête: véliplanchistes en détresse

(c) La tempête a déferlé, hier, à nouveau avec violence sur tout le Littoral. Vers 16 h 30, des pointes ont même atteint la vitesse de 100 km/heure en même temps que le tonnerre grondait. Les services de sauvetage ont été alertés par des personnes qui devaient des véliplanchistes audacieux avoir maille à partir avec la tourmente.

C'est ainsi que vers 13 h 30 la Société de sauvetage du Bas-lac était avisée qu'un amateur de planche à voile était en difficulté au large de la Favarge. Ce véliplanchiste a pu être récupéré par un canot moteur parti à son secours de la rive du Red Fish et les sauveteurs de Saint-Blaise n'eurent pas besoin d'intervenir.

Plus tard, vers 16 h 30, dans de très fortes rafales, un autre véliplanchiste était signalé en détresse à 2 km au large de la Fabrique de tabac de Serrrières. Il fut retrouvé par la vedette de l'inspection de la navigation et ramené à Auvernier, mais il paraissait néanmoins avoir bien maîtrisé la situation.

Devant le tribunal de police de Boudry

Il volait pour garnir sa garde-robe !

De notre correspondant:

Poursuivant une longue séance, mercredi, sous la présidence de M. François Buschini, assisté de M^{me} Freiburghaus exerçant les fonctions de greffier, le tribunal de police du district de Boudry s'est notamment penché sur le cas d'un jeune Yougoslave prévenu de vols répétés dans de grands magasins de Suisse romande.

Cette cause reflète la situation typique de nombreux étrangers éblouis par les multiples possibilités de surconsommation qu'offre en Suisse le petit crédit. Le versement d'un modique acompte et l'apposition d'une signature sur un contrat de prêt permettent de disposer immédiatement de biens qui hantaient naguère leurs rêves les plus fabuleux, les plus fous!

Mais, il arrive très souvent que la frénésie de posséder toujours plus et toujours plus beau dépasse les possibilités financières de ces « déracinés » nullement préparés à ce mode de consommation qui impose des calculs subtiles et chancelants dans la tourmente économique actuelle.

Dans un français impeccable, l. M. explique comment il a réalisé l'un de ses rêves: posséder une voiture! Il l'a achetée à crédit; puis, toujours sur la base d'un contrat de vente à tempérament, il s'est offert une luxueuse chaîne haute fidélité stéréo. Mais, un jour, l'automobile a nécessité des frais de réparation importants, plus de 4000 francs. Et, il fallait continuer à payer les traites mensuelles!

Serré à la gorge par ses engagements financiers, l. M. s'est alors laissé tenter par les étalages des grands magasins. De novembre 1981 à juillet 1982, il a volé des vêtements, de cuir et de daim principalement, à Peseux, Neuchâtel, Yverdon, Lausanne et Fribourg; ceci pour reconstituer sa garde-robe.

Le fait qu'il a agi à de nombreuses reprises représente une circonstance aggravante. D'autre part, le tribunal a tenu compte des bons renseignements obte-

nus sur le prévenu et à finalement condamné ce dernier à une peine de 30 jours d'emprisonnement, dont à déduire 2 jours de détention préventive, avec sursis pendant trois ans. Le condamné devra supporter les frais de la cause qui s'élevaient à 330 francs.

Le juge a rendu attentif l. M. aux conséquences s'il venait à commettre un nouveau délit. Outre une nouvelle peine et la révocation du présent sursis, il y aurait sans doute une expulsion du territoire helvétique. Mais, le jeune Yougoslave a juré ses grands dieux qu'il ne recommencerait plus jamais!

— Soyez sans crainte, Monsieur le président! Pour rester en Suisse, je remplirai mes engagements en me serrant la ceinture et, s'il le faut, en mangeant des saucisses tout au long de la semaine...

Il vaut en effet mieux manger des saucisses que d'aller en prison, a conclu le juge.

MAUVAIS PAYEURS DE PENSION ALIMENTAIRE

Signe des temps; on n'avait jamais vu en une seule audience autant de causes relatives à la violation d'une obligation d'entretien. On en compta en effet six et, cas rarissime, une femme était renvoyée sous cette prévention! Elle a, pour sa part, bénéficié d'un retrait de plainte.

On a assisté à quelques coups de gueule entré plaignants et prévenus; les premiers accusant parfois la partie adverse de mauvaise volonté, voire de faiblesse, tandis que les seconds s'insurgeaient contre l'incompréhension et l'avidité de leurs créanciers.

A. M. a été condamné par défaut à 30 jours d'emprisonnement ferme et aux frais par 70 francs. D'autre part, un sursis accordé en février 1982 pour une peine de 30 jours de prison également a été révoqué.

A. G. a été condamné à 80 jours d'emprisonnement avec sursis pendant 5 ans, sursis biffé au versement de 1000 francs

Séminaire Farel à Neuchâtel La Bible sur le petit écran: du métier et de l'ouverture

Comment présenter la Bible, un texte toujours actuel mais néanmoins vieux de 2000 ans, dans un moyen de communication aussi moderne que la télévision? C'est la question qui se posait aux 80 participants du séminaire Farel de télévision religieuse mercredi et jeudi à la Cité universitaire de Neuchâtel.

A travers huit exemples d'émissions diffusées en France, en Italie et en Suisse romande, on a pu découvrir de mauvaises démarches, comme par exemple vouloir prolonger ou améliorer une prédication, et de bonnes aussi, qui consistent à utiliser le langage spécifique de la télévision. Cela ne va pas sans mal pour des hommes et des femmes presque toujours formés à la communication orale. Il apparaît aussi que le texte de la Bible passe mal à l'état brut, mais qu'au contraire une communication s'établit si un individu ou une communauté prennent en charge ce texte pour le vivre et lui donner une interprétation.

DISCUSSIONS

Malgré leurs diversités, les émissions présentées au cours du séminaire, et qui ont fait l'objet de vives discussions, appellent aussi quelques autres remarques.

Il leur manque souvent une dimension « professionnelle ». On note aussi des hésitations à recourir aux « ficelles » du métier. Il paraît décisif que celui qui parle vive ce qu'il dit, qu'il soit authentique. La difficulté demeure grande d'abandonner le vocabulaire spécifique de l'Eglise. Les avis sont partagés quant à savoir s'il faut viser un public-cible, alors qu'on l'observe fréquemment dans la communication de l'Evangile, aussi bien du haut de la chaire que sur le petit écran, il se produit des phénomènes qui échappent à l'attention humaine. Enfin, à la télévision comme ailleurs, on court toujours le risque de la communication à sens unique, donc d'un certain paternalisme. Partager l'Evangile, c'est laisser à celui qui le reçoit une ouverture, la possibilité de se forger sa propre réponse.

Au terme de leur recherche commune, les gens de télévision, les théologiens et les animateurs bibliques ont défini quelques critères qui permettent aux uns et aux autres de faire du meilleur travail sur le petit écran.

Une bonne émission biblique utilisera le langage télévisuel dans ses exigences particulières (présence à l'écran, spectacle, séduction, appel à toutes les facultés du spectateur...). On respectera l'adé-

quation entre les moyens et la réalisation, notamment en définissant clairement le public visé et en tenant compte de la place de l'émission dans le programme. Les Eglises reconnaîtront le droit de la liberté de création de ceux qui réalisent les émissions de télévision, professionnels des media ou gens d'Eglise venus au métier.

La Bible présentée à la télévision passe par une communauté qui la lit et l'interprète dans sa situation particulière. On respectera la proximité et simultanément le caractère profondément autre des textes bibliques. On présentera une lecture de la Bible qui reste ouverte et ménage un espace de liberté au spectateur. Tout cela ne pourra se réaliser que dans un dialogue ouvert et exigeant entre gens d'Eglise et réalisateurs de télévision, un dialogue qui associe aussi les incroyants aux chrétiens.

Ce matin, le séminaire se poursuit par le visionnement des neuf émissions catholiques, protestantes et catholico-chrétiennes de France, de Belgique, du Canada, du Zaïre et de Suisse romande en compétition pour le Prix Farel. Il y aura un prix du jury et un prix du public décernés aujourd'hui.

J. DENTAN

Mort d'André Rubin à Champ-Dollon: les conclusions du juge d'instruction

Le Conseil d'Etat neuchâtelois vient d'être informé des conclusions auxquelles est arrivé le juge d'instruction genevois sur la base du rapport d'autopsie des experts à propos de la mort d'André Rubin, le 17 mai dernier, dans les prisons de Champ-Dollon.

Selon toute vraisemblance, André Rubin est décédé des suites d'une intoxication médicamenteuse. Il s'est vraisemblablement donné la mort absorbant des médicaments qu'il était parvenu à cacher au fil des semaines à l'insu du service médical de la prison. On ne saurait toutefois exclure l'hypothèse d'une mort accidentelle due à l'absorption excessive de médicaments qui lui étaient prescrits.

André Rubin était interné dans le secteur psychiatrique de la prison. Il avait été condamné, rappelons-le, à la prison à perpétuité pour l'assassinat du petit Fabrice Barbey, 5 ans, de La Chaux-de-Fonds, qu'il avait tué en janvier 1980 en lui faisant subir des sévices sexuels.

Publi-FAN

osali G. DUVANEL succ.

SPORT

À NEUCHÂTEL

vous habillez sport... Madame

killy

Promenade Noire 10
24 00 40

8629-182

Optica

h.j. strangulier
maître opticien
rue du reyon 1
2000 Neuchâtel
tél. 24.67.00

AVIS OFFICIELS

ENCHÈRES PUBLIQUES
VOLONTAIRESMONTALCHEZ
(Route direction Creux-du-Van)

Le Greffe du tribunal du district de Boudry vendra par voie d'enchères publiques, pour le compte de M. M. Hügli, à Montalchez, à la suite de la vente de son ancienne ferme, le **solde du mobilier et du matériel**

MERCREDI 20 OCTOBRE 1982, dès 11 heures, sans interruption (visite dès 10 heures)

Armoire Louis XIII, noyer, neuchâteloise, 4 portes; lot de chaises Louis XIII, neuchâteloises; table Louis-Philippe à la lyre; lit complet Louis XVI, noyer; table cerisier Louis XVI; canapé Directoire, noyer; trumeau Louis XVI; miroirs Louis XVI et Louis-Philippe; table Louis XV à damier, bibliothèque-vitrine; plaque et garniture de cheminée; samovar russe; 1 lot de malles diverses; échelles bois et aluminium; tonneaux pour distiller; remorque, pneus ballon; outils de menuisier; ainsi que de nombreux lots d'objets divers dont le détail est supprimé.

Pendule neuchâteloise ancienne et divers mouvements de pendulerie.

Conditions de la vente: Paiement comptant.

Echutes réservées sur quelques pièces de mobilier uniquement.

Tribunal du district de Boudry
Le greffier:
C. GATTOLLIAT

87372-120

A vendre à NEUCHÂTEL-OUEST

1 APPARTEMENT
de 4 pièces

En PPE. Dans immeuble rénové de 8 logements. Salle de bains. Cuisine habitable. Loggia avec magnifique vue sur le lac et les Alpes. Situation tranquille (chemin des Valangines). A proximité immédiate des transports publics. Libre immédiatement ou à convenir.
Nécessaire pour traiter Fr. 17.000.—
Coût mensuel Fr. 744.— charges comprises.

Pour visiter et traiter s'adresser à:

87656-122

J.-J. Lallemand 5, Neuchâtel
Tél. (038) 24 47 49

AUVERNIER

à vendre ou à louer dans villa récente magnifique 4 pièces + garage fermé et place de parc extérieure, vaste séjour avec cheminée, cuisine agencée, 3 chambres à coucher, 2 salles d'eau, cave, jardin-terrasse de plain-pied. Vue exceptionnelle sur lac et Alpes.

Tél. (038) 31 99 18, de 10 h-14 h.

83989-122



ROUTES NATIONALES SUISSES
RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL
DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS

SOUSSION

Dans le cadre de la réalisation de la traversée de Neuchâtel par la N 5, le département des Travaux publics met en soumission des travaux préliminaires à la construction du tunnel est et, plus particulièrement, du portail ouest de cet ouvrage situé à Champ-Coco.

Il s'agit de terrassements à effectuer en plusieurs étapes, de l'excavation de 13 galeries de petite section dont la longueur varie de 15 à 30 m, et de divers travaux de soutènement.

Les quantités principales sont les suivantes:

- terrassements (en plusieurs étapes)	10.000 m ³
- excavation souterraine (galeries)	1100 m ³
- section de l'excavation souterraine	3 m ²
- bétons (bourrage des galeries, sous-œuvres et soutènement)	1400 m ³
- armature	80 t ²
- coffrages	300 m ²
- ancrages précontraints	500 m ²

Les entreprises que ces travaux intéressent sont priées de s'inscrire jusqu'à mercredi 10 novembre 1982, en précisant bien qu'il s'agit du «lot 6.502-1015, tunnel est-portail de Champ-Coco», auprès de l'Office de la N 5, 13, rue Pourtalès, 2001 Neuchâtel.

Le chef du département:
A. Brandt

86857-120

IMMEUBLES

Avec vos amis
et vos parents

ACHÉTEZ
VOTRE APPARTEMENT
DE VACANCES

2½ pièces

au pied des pistes,
au cœur de la Gruyère

à **MOLÉSON**

avec seulement

Fr. 5000.—

et **Fr. 154.— par mois**

Une proposition originale

de la station de

moléson
sur GRUYÈRES



Informations, documentation
gratuites, sans engagement
Service de construction
GRATISA S.A.

1631 MOLÉSON S/GRUYÈRES
Tél. (029) 6 15 78

ou

renseignements directs les

15, 16, 22, 23 octobre 1982

au stand **MOLÉSON**

au **Super Centre COOP** à

NEUCHÂTEL 86917-122

A vendre banlieue Nord

VILLA ANCIENNE
(fin XVII^e)

7 pièces, 2 bains, garage 2 places,
barbecue. Aménagements luxueux.
Vue dégagée. 2800 m² de terrain.
Prix: Fr. 800.000.— (en S.I.).

Faire offres sous chiffres
M 22-031959 PUBLICITAS,
1002 Lausanne.

87616-122

À VENDRE

À NEUCHÂTEL

Dans magnifique situation ensoleillée et calme, vue imprenable sur le lac et les Alpes

APPARTEMENTS 5 et 6 PIÈCES

vaste séjour avec cheminée, balcon. Grande cuisine bien agencée, 3 ch. à coucher, 2 salles d'eau, GARAGE, cave, galetas.

VISITEZ NOTRE APPARTEMENT-PILOTE

SEILER & MAYOR SA Tél. (038) 24 59 59

86563-122

Boudry

A vendre

villa jumelée
de 6 pièces

habitable
immédiatement.

Faire offres
sous chiffres
D 28 - 506 509

Publicitas,
Treille 9,
2001 Neuchâtel.

87627-122

L'inflation
ronge vos économies,achetez aujourd'hui
votre villa-terrasse
de demain

Résidence Trois-Portes, Neuchâtel.
Vente de villas-terrasses, situation
magnifique, vue sur le lac.
Construction soignée, bien isolée,
phoniquement, thermiquement.
Habitable dès juillet 1983.

Gedeco S.A.,

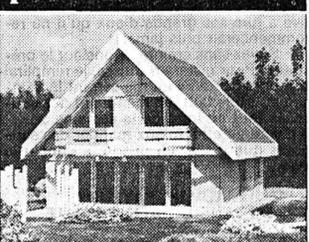
rue de l'Hôpital 16, 2000 Neuchâtel.
Tél. (038) 25 61 45.

74145-122

Une
nouvelle maison —
un nouveau prix:

Orion, 6 pièces, construction
traditionnelle «brique sur brique»,
excellente isolation, entièrement
excavée.

prix fixe Fr. 212 000.—



Veuillez demander le catalogue en
couleur gratuit.

**HOME+FOYER
HAUS+HERD**
1018 Lausanne
Téléphone 021 36 10 61
Herzogenbuchsee, Baden, Bienne,
Lucerne, Sierre, Sissach, Wil SG

86917-122

À VENDRE À LA CHAUX-DE-FONDS
belle maison
localive rénovée

de 8 appartements de 3 pièces
+ grand vestibule.

Quartier centre est.

Valeur à discuter.

Ecrire sous chiffres 89-339

Assa Annonces Suisses S.A.,
pl. du Midi 27, 1951 Sion.

87505-122

A vendre à Veysonnaz (VS) au centre
de la station

MAGNIFIQUE
APPARTEMENT

de 4½ PIÈCES au dernier étage.

Prix Fr. 2000.— le m².

Tél. (027) 22 04 44, heures de bu-
reau.

87129-122

Particulier vend

grande maison
historique

dans localité à l'ouest de Neuchâ-
tel. Prix intéressant. Pas d'intermé-
diaire.

Renseignements sous chiffres
FL 1771 au bureau du journal.

84627-122

A vendre à Nods aux «Prés Botteron»

forêt

superficie 9525 m².

Faire offres sous chiffres AG 1766
au bureau du journal.

87654-122

Près Champagnole,
Jura français.

grande ferme
rénovée

tout confort.

Terrain 8000 m²

arborisé.

Fr. 120.000.—

à débattre.

Tél. soir 0033/
84 52 23 52, 87328-122

Pour décembre 1982

skieurs

On construit et vend:

appartements
et chalets

dans le site superbe

des Crosels

la grande station

«Les Portes du

Soleil» avec ses

700 km de pistes

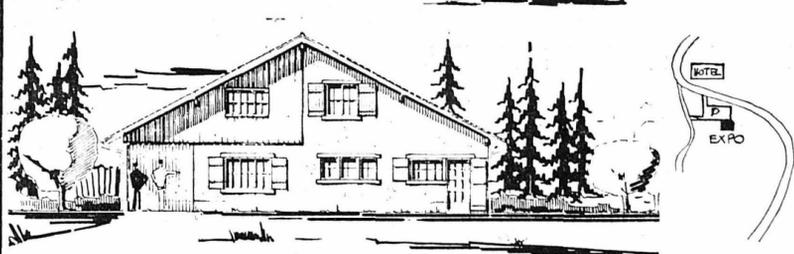
sise à 45 min. de

Lausanne.

Informations au

(021) 37 93 13.

87501-122

Villatype Fontainemelon S.A.
EXPOSITION à la Vue-des-Alpes (NE)

PORTES OUVERTES:

Samedi 16 et 23 octobre:

de 14 h à 19 h

Dimanche 17 et 24 octobre:

de 14 h à 19 h

Mercredi 20, jeudi 21 et vendredi 22 octobre:

de 16 h à 20 h

ou sur rendez-vous

Villatype Fontainemelon S.A.

Centre 4, 2052 Fontainemelon

Tél. (038) 53 40 40

Pendant l'exposition nous vendons 4 parcelles pour villa-chalet à proximité.

87556-122

G construction
service SA

Achetez ou louez votre

VILLA-TERRASSE
à Neuchâtel

Situation agréable.

Disponible début 83.

Renseignements:

87634-122

Rue de l'Hôpital 11 - 2000 Neuchâtel

038 25 61 00

GF Gilbert Fivaz

Matériaux
de construction
2043 Boudevilliers
Tél. (038) 36 13 50

des solutions originales

pour vos aménagements

extérieurs

Heures d'ouverture de 7 h 30 à 11 h 30 -

13 h 30 à 17 h

le mercredi et vendredi jusqu'à 18 h 30

Samedi fermé.

82714-110

A vendre au Landeron, situation
dégagée et très calme

VILLA mitoyenne

de construction récente soignée, 3

chambres à coucher, 2 salles d'eau,

salle à manger, salon avec chemi-
née. Caves et garage séparés.

Fr. 338.000.—

Faire offres sous chiffres EF 1741

au bureau du journal.

87359-122

FAN-L'EXPRESS

Direction: F. Wolfrath

R. Aeschelmann

Rédacteur en chef: J. Hostettler

Réception centrale:

Rue Saint-Maurice 4

Neuchâtel

Téléphone (038) 25 65 01

Compte de chèques postaux 20-178

Télex 3 51 81

préparent
les
meubles

Alain Delon

Peseux Route de Neuchâtel 16 (038) 31 59 39

LES HAUTS-GENEVEYS
(à 2 minutes de la gare, côté nord)

À VENDRE
**VILLAS
MITOYENNES**

comprenant 5 pièces, cuisine équipée, 2 salles d'eau, cheminée de salon, grande terrasse au sud avec vue imprenable sur le Val-de-Ruz et les Alpes, local de bricolage, cave, buanderie, garage et place de parc. Prix dès Fr. 425.000.— Financement à disposition.

PROFITEZ DE CE WEEK-END POUR VISITER LA VILLA-PILOTE

Heures de visite: samedi et dimanche de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

Pour tous renseignements:

**REGIE IMMOBILIERE
F. BERNASCONI & CIE**
Tél. 038-57 14 15
2206 Les Geneveys-s/Coiffrane

87640-122

LA STATION DE **moléson** sur GRUYÈRES

vous propose

LE FORFAIT «MOLÉSON» | ski
logement ½ pension la semaine **Fr. 286.50**
par personne

LE FORFAIT «WEEK-END» | ski
logement
½ pension **Fr. 65.—** par personne

Renseignements - documentation gratuite

OFFICE DU TOURISME ou au **STAND DE MOLÉSON S/GRUYÈRES**
1631 MOLÉSON S/GRUYÈRES Super centre Coop
Tél. (029) 6 10 36 Rue des Portes-Rouges NEUCHÂTEL
les 15-16-22-23 octobre 1982

86918-110

OSN

Dimanche 24 octobre à 17 heures

Temple du bas

ORCHESTRE SYMPHONIQUE NEUCHÂTELOIS

Direction: Théo LOOSLI

MARIA-JOÃO PIRES

piano

Euvres: Bach - Beethoven

Location: Office du tourisme (ADEN)

Prix des places: Fr. 8.— à 26.—

Réductions: membres OSN-AVS-étudiants

OSN

Prêts personnels

Bon pour documentation sans engagement

Formalités simplifiées, Discretion absolue, Conditions avantageuses

BANQUE COURVOISIER SA

NP/Localité FAN

IMMEUBLES

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE AUX HAUTS-GENEVES

PORTES OUVERTES SAMEDI ET DIMANCHE

16-17 octobre 1982 de 10 à 16 heures

VISITE D'UN APPARTEMENT-PILOTE

Appartements de 3 1/2 pièces (77 m²) 4 1/2 pièces (91 m²).

Prix imbattables, dès Fr. 120.000.—

Financement assuré à 90% (Confédération).

Sur place, nous vous fournirons tous les renseignements, sans engagement de votre part.

PROCOM NEUCHÂTEL SA

Mouillins 51 - Tél. 038 242777

2000 Neuchâtel

construction service sa

Pourquoi payer un loyer... Devenez propriétaire, à Boudry, d'un appartement de

3 1/2 PIÈCES

Financement avec aide fédérale.

Rue de l'Hôpital 11 - 2000 Neuchâtel

038 25 61 00

VENDS DANS LE HAUT DOUBS

terrain à lotir de 9 ha

Bien placé. FAIVRE PIERRET Georges

25210 LE RUSSEY (FRANCE) Tél. 0033 (81) 43 72 64.

LOCATION

Bureaux - Etablissements - Rayonnages Classeurs - Armoires - Sièges

MOBIWELL - Neuchâtel - Parcs 42

TÉL 24 59 61

A vendre à Boudevillers dans l'immeuble «La Résidence»

magnifique appartement

de 4 1/2 pièces, cuisine agencée, cheminée, 2 salles d'eau, garage.

S'adresser à Fiduciaire J.-R. MOOR, 2013 Colombier.

A LOUER

A louer, à Peseux, Chapelle 24, 1^{er} étage

LOCAUX INDUSTRIELS

Surface environ 140 m². Libre dès le 1^{er} novembre 82.

À COURTELARY

Pour le 1^{er} novembre ou pour le 1^{er} décembre 1982, nous louons un appartement spacieux et moderne de

4 1/2 pièces

chambres mansardées et totalement boisées. Cuisine agencée, salle de bains/W.-C. Loyer Fr. 480.— + charges.

VERWALTUNG GERANCE BAL

A louer de janvier 1983 à septembre 1984

VILLA

de cinq pièces, confort moderne, dans quartier tranquille à l'est de Neuchâtel.

À LOUER Mösliweg 73 - 2503 Bienne

appartement de 2 pièces et demie

Cuisine agencée. Fr. 549.— par mois, charges comprises.

FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI

A louer à Neuchâtel dans immeuble résidentiel, deux appartements de

5 pièces 140 m² 6 pièces 160 m²

Haut standing, terrasse, jardin. Quartier très tranquille à 10 minutes à pied du centre.

Gérance des immeubles Dubied

LOCAUX de 70 m²

avec vitrines, à l'usage de magasin, boutique, etc. (alimentation et débit de boissons exclus), comportant en plus un entrepôt au sous-sol de 70 m².

Libre 1^{er} janvier 1983.

REGIE IMMOBILIERE F. BERNASCONI & CIE

A louer à Bôle à proximité immédiate de la gare de Colombier

ancienne villa

entièrement rénovée. Pour visiter et traiter Fiduciaire Herschdorfer

A louer à la rue des Troncs à Neuchâtel,

places de parc

couvertes et places de parc dans garage collectif. Gérance des immeubles Dubied

JOLIE VILLA

récente et moderne, tout confort. Grand salon-salle à manger ouvert, 3 chambres.

CLAUDE DERIAZ

A louer au Val-de-Travers

HÔTEL-RESTAURANT

de moyenne importance. Sans reprise. Ecrire sous chiffres E 28-026412 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel, Treille 9.

appartement de 4 1/2 pièces

grande pièce de séjour - cuisine moderne - situation ensoleillée et tranquille

ROBERT PFISTER AG

À LOUER

Rue Neuve 9 - 2314 La Sagne

appartement de 3 pièces

Rez-de-chaussée. Entièrement rénové. Fr. 462.— charges comprises.

Splendide appartement de

7 1/2 pièces

dans petit immeuble locatif à louer pour le 1.11.82 ou date à convenir.

Surface de 150 m², grand salon avec cheminée, 2 salles d'eau + W.-C. séparés, vaste balcon au sud, ascenseur, dans verdure et tranquillité.

Pour tous renseignements: tél. (038) 25 66 66, heures de bureau.

DEMANDES A LOUER

HERVÉ COLLOT PAYSAGISTE

Cherche à louer

grande maison ou villa

d'au moins sept pièces, avec jardin.

Case postale 898 2001 Neuchâtel 1.

Etudiant tessinois cherche pour le 1.12.82

petit appartement ou appartement d'une pièce

à Neuchâtel, pour une période de 2 ou 3 ans.

Offres à: Emilio Taiana, 6987 Caslano.

Tél. (091) 71 14 78.

AVIS DIVERS

Sonorisation service de qualités, mixages par spécialistes.

Réduit de jardin construction solide en bois avec grande porte.

Un numéro de téléphone à retenir: Location perceuses à parquets, shampooineuse à tapis.

Transformation et relouche de vestons - pantalons manteaux - robes costumes

DETTE PAS DE PANIQUE NOUS VOUS AIDONS

Fausses Brayes 1

TENNIS-COVERT Serrières - Saison 82-83

LOCATION dès le 17 octobre 82

LEÇONS individuelles et en groupe, de 40' Ind. 6 leçons 188.—

Fitness-Centre Serrières F. PERRET - Tél. 31 91 20/25 18 63

POURQUOI JETER VOS VIEUX VÊTEMENTS, ALORS QUE VOUS POUVEZ LES ÉCHANGER CHEZ PKZ?

DE QUOI ÉCONOMISER:

50.- par costume.

30.- par manteau d'hiver.

25.- par veston.

25.- par veste de cuir.

20.- par imperméable.

10.- par pantalon.

Voilà comment ça se passe:

Quiconque achète chez PKZ un des articles cités et donne en échange un vieux vêtement correspondant bénéficie du rabais fixé.

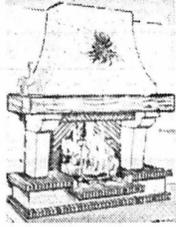
PKZ Bienne, 43, rue de la Gare; La Chaux-de-Fonds, 58, av. Léopold-Robert; Neuchâtel, 2, rue du Seyon.

Jusqu'à samedi... campagne de points SILVA

- Multi-Niixa de Steinfels 5 kg 14.90 + 200 points
Dussa rose ou fresh de Blattmann 5 kg 7.10 + 50 points
Trio de Kambly 400 g 4.50 + 30 points
Sucre aux herbes de Ricola 100 g 1.30 + 30 points
Cresta de Lindt 100 g 1.65 + 25 points
La Chinoise en sixpack 13.20 + 50 points



Cheminées Garden Forest 2068 HAUTERIVE Rouges-Terres 1





MINUTE, PAPILLON!

Avec ou sans nœud papillon, un beau pullover en Shetland a toujours fière allure! A gauche, pull sportif en pure laine, Fr. 35.-, avec une chemise de loisirs Tramp*s, Fr. 45.-. A droite un pull Shetland à manches raglan confortable, Fr. 45.-, et une chemise de loisirs Renato Cavalli, Fr. 49.-.

SCHILDER
LA MODE A SUIVRE

NEUCHÂTEL, Saint-Honoré 9/LA CHAUX-DE-FONDS, 21, av. Léopold-Robert

Vestes «Pilote» GROS RABAIS

SAARS 44

STOCK USA Neuchâtel R.-M. Tanner Tél. 25 57 50 87629-110

Super Offre FUST

Aspirateur Siemens Super 52

Prix **FUST** Fr. 198.-

Câble à enrouleur, Indicateur de remplissage, Suceur automatique

d'autres modèles de: AEG, Electrolux, Hitachi, Hoover, Miele, Moulinex, Nilfisk, Philips, Progress, Rotel, Rowenta, Siemens, Volta etc.

- Location
- Constamment des appareils d'exposition à prix bas
- Le meilleur prix de reprise de votre ancien appareil

Garantie de prix FUST: Argent remboursé, si vous trouvez le même meilleur marché ailleurs.

Marin, Marin-Centre 038/33 48 48
Bienne, 36, Rue Centrale 032 22 85 25
Chaux-de-Fonds, Jumbo 039 26 68 65
Villars-sur-Glâne, Jumbo Moncor 037 24 54 14
et 43 succursales 87390-110

FUST

OFFRES D'EMPLOIS

Nous cherchons, pour le 1^{er} novembre 1982 ou date à convenir,

RESTAURANT DES 3 TOURS

CHEZ LORENZO (038) 42 30 30 BOUDRY

Actuellement, grande période de **spécialités tessinoises**

Osso bucco - Lapin, polenta - Risotto - Pigeons bûcheron - Cailles farcies, etc.

Et toujours les pâtes fraîches et pizzas « maison » Cadre varié et agréable (Mercredi fermé)

Ce soir, productions de la Chorale tessinoise de Neuchâtel.

depuis 1969

dettes

vite résolues.

ARRANGEMENTS FINANCIERS s.à.r.l.

038/33.69.70
ST-BLAISE (NE)

A vendre **beau raisin de table**

du pays à Fr. 4.50 le kg et moult frais à Fr. 5.- le litre.

Caves de la Béroche Saint-Aubin-Neuchâtel. 87190-110

Chaud, chaud... les Marrons

Nouveau: Grillez-les vous-même, à la maison, avec le four à marrons Stöckli.

STÖCKLI

Dans tous les magasins d'articles de ménage et d'électricité.

Sociétés sportives!

Faites chronométrer vos compétitions. Prix très avantageux. Tél. (038) 33 44 20.

A vendre **pommes** diverses sortes. Directement du producteur. Les samedis 16 et 23 octobre. Peter Meuter-Balmer, agriculteur, Vinelz près d'Erlach. Tél. (032) 88 11 25.

moco textile

Nous venons d'ouvrir notre département textile digne du plus grand choix de meubles de la région.

Rideaux classiques et modernes en différents matériaux, literie traditionnelle et nordique, duvets et tapis tendus - tout l'assortiment à des prix Moco.

Service complet à domicile y compris mesurage et offre gratuite.

Comme cadeau d'ouverture nous vous offrons un petit coussin décoratif.

Renseignements: Tel. 038 / 53 32 22

moco meubles·Cernier

Le grossiste qui détaille

CAFE STAURANT

Commandez la minibulles!

Henniez légèrement gazeuse étiquette verte

HENNIEZ

Une gorgée de nature

une traductrice

à temps partiel (50% au minimum)

de langue maternelle française ayant d'excellentes connaissances d'allemand et d'anglais. Notre future collaboratrice devra en premier lieu assurer la traduction de textes de nature juridique ou technique, principalement d'allemand en français, et à titre de remplacement, d'allemand ou de français en langue anglaise.

Nous offrons un poste stable à des conditions d'engagement et de promotion intéressantes et une ambiance de travail agréable au sein d'une petite équipe.

Si vous êtes une traductrice expérimentée, aimant les responsabilités, et que vous pensez être à même de remplir les exigences susmentionnées, veuillez faire vos offres de service, manuscrites ou par téléphone, à BOVARD & Cie, Ingénieurs-conseils, Optingenstrasse 6, 3000 Berne 25, tél. (031) 42 21 11 (int. 30).

LE COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

COMITÉ INTERNATIONAL GENEVE SUISSE

cherche pour entrée immédiate une

SECRÉTAIRE de délégation POUR L'AMÉRIQUE LATINE

Conditions requises:

- Diplôme de secrétariat ou certificat de capacité «S»
- Excellente dactylographie, sténographie si possible
- Langue maternelle française ou espagnole avec solides connaissances de l'autre langue
- Quelques années d'expérience professionnelle
- Permis de conduire
- Nationalité: suisse indispensable
- Age: 25 à 40 ans
- Entrée en fonction: IMMÉDIATE pour une année

Les personnes intéressées sont priées de faire acte de candidature par écrit avec un curriculum vitae, copies de certificats et diplômes, photographie récente et prétentions de salaire, au

Comité International de la Croix-Rouge Service du Personnel Siège 17, avenue de la Paix 1211 Genève

Aucun renseignement ne sera donné par téléphone.

SUBITO

Un succès sans précédent...

Des milliers de clients satisfaits!

Un choix gigantesque

Vente directe du dépôt (8000 m²)

Formule de vente simple et pratique

Des prix clairs et nets

Sur désir, livraison à domicile moyennant supplément

LE GRAND DISCOUNT DU MEUBLE!

P Grande place de parc

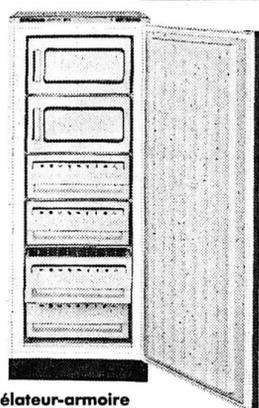
OUVERT: de 9 h. à 12 h. et de 13 h. 45 à 18 h. 30
Samedi de 8 h. à 12 h. et de 13 h. 30 à 17 h. Lundi matin fermé.
Automobilistes: dès le centre de Bôle, suivez les flèches «Meublorama»

meublorama

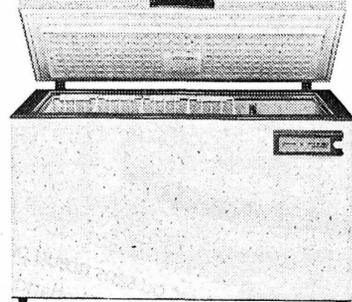
Meubles-discount BÔLE/NE (près Gare CFF Boudry)

Nouveau: congélateurs anti-gaspi Bauknecht

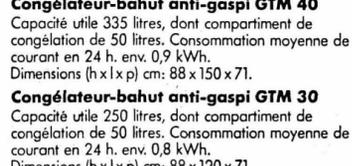
(pour qui mise sur le progrès et l'économie d'énergie)



Congélateur armoire anti-gaspi GKM 29
Capacité utile 205 litres. 2 compartiments de congélation de 72 litres. Consommation moyenne de courant en 24 h. env. 0,8 kWh.
Dimensions (h x l x p) cm: 153 x 60 x 60.



Congélateur bahut anti-gaspi GTM 40
Capacité utile 335 litres, dont compartiment de congélation de 50 litres. Consommation moyenne de courant en 24 h. env. 0,9 kWh.
Dimensions (h x l x p) cm: 88 x 150 x 71.



Congélateur bahut anti-gaspi GTM 30
Capacité utile 250 litres, dont compartiment de congélation de 50 litres. Consommation moyenne de courant en 24 h. env. 0,8 kWh.
Dimensions (h x l x p) cm: 88 x 120 x 71.

Consommation d'énergie réduite de 50%

Congélateur courant
jusqu'à 0,55 kWh/24 h (par 100 litres de capacité utile)

Congélateur anti-gaspi
maintenant plus que 0,27 kWh/24 h (par 100 litres de capacité utile)

Durée de garde doublée en cas de panne de courant

Congélateur courant
jusqu'à env. 26 heures

Congélateur anti-gaspi
maintenant env. 55 heures

- Réduction de moitié de la consommation de courant
- Haute sécurité en cas de panne de réseau
- Température automatique
- Témoins lumineux
- Alarme acoustique électronique
- Grands compartiments de congélation
- Congélation rapide
- Haute puissance de congélation
- Evacuation de dégivrage
- Inventaire de garde

1 an de garantie totale

Renseignez-vous auprès du commerce spécialisé ou demandez les prospectus.

Bauknecht

connaît vos désirs, Madame

Bauknecht SA, 5600 Lenzbourg
Téléphone 064 50 31 31

C'est la mode!



Blouse à carreaux
Chintz.
Polyester/coton.
Coloris mode.
Gr. 34-42

89.⁹⁰



Pantalon grand-père
Velours baby-cord.
100% coton.
Coloris mode.
Gr. 34-42

69.⁹⁰

Neuchâtel

AU LOUVRE

La Nouveauté SA

Un magasin plein de mode!

ÉVASIONS



DERNIÈRE OCCASION 1982

EUROPA-PARK

(Super parc d'attractions européen)

DIMANCHE 17 OCTOBRE

Toutes entrées comprises
Fr. 48.— (enfant Fr. 30.—)
Dép. 7 h 30 (carte d'identité)
Dép. de Neuchâtel/Quai du Port

Renseignements-inscriptions
Eric Fischer Marin ☎ 33 66 26
Agence voyages Wittwer
☎ 25 82 82 86884-110

GARAGE DU GIBRALTAR

P. Rochat

RENAULT

Neuchâtel - (038) 24 42 52

G. DI GIUSTO

Réfection d'appartements
peinture - plâtrerie - papiers peints - FAÇADES

Isolation thermique des bâtiments
Tél. (038) 33 57 41 Neuchâtel, Vy-d'Etra 35

CHERCHER LE MOT CACHÉ

D	A	N	A	M	I	A	C	E	R	O	H	P	M	A
E	C	O	U	D	R	I	E	R	F	O	R	M	E	E
N	T	A	I	E	D	F	E	R	F	O	C	C	J	
I	U	L	R	L	G	O	E	A	D	E	I	J	A	
E	A	L	E	D	E	O	I	R	E	U	M	C	A	Q
R	L	I	T	N	E	C	G	R	T	A	O	A	R	U
I	I	E	T	T	R	R	N	I	G	I	I	R	R	E
U	T	R	A	I	R	E	O	E	E	P	N	A	E	M
O	E	L	A	A	K	O	M	N	C	U	E	P	T	A
F	C	L	R	N	O	R	U	B	U	I	X	A	H	R
E	C	J	A	R	D	I	N	S	A	T	S	C	E	T
E	R	T	R	E	T	N	A	J	S	S	A	E	M	T
L	E	M	R	E	D	I	M	U	H	E	B	N	E	U
H	U	R	L	U	B	E	R	L	U	E	R	I	P	A
T	E	T	I	M	R	E	T	S	I	R	O	M	U	H

Pour trouver le mot caché, rayez dans la grille les mots de la liste en commençant par les plus longs. Il vous restera alors sept lettres inutilisées avec lesquelles vous formerez le nom d'un industriel français.

Dans la grille, les mots peuvent être lus horizontalement, verticalement ou diagonalement, de droite à gauche ou de gauche à droite, de haut en bas ou de bas en haut. La même lettre peut servir plusieurs fois.

Amphore - Allier - Actualité - Buron - Bas - Calderon - Carapace - Caïman - Coudrier - Coffre - Cidre - Denier - Derme - Ecimage - Eclat - Elogieux - Eclaircie - Fortin - Fuir - Forme - Humide - Hurluberlu - Haut - Humoriste - Illet - Jaquemart - Jarret - Jardin - Jante - Moka - Moine - Moderne - Puits - Pire - Régent - Sauce - Trousser - Terre - Termite - Thème.

(Solution en page radio)

Seul le prêt Procrédit est un Procrédit

Toutes les 2 minutes
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»
vous aussi
vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

Veuillez me verser Fr. _____

Je rembourserai par mois Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Rue _____ No. _____

NP/localité _____

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2001 Neuchâtel, Avenue Rousseau 5
Tél. 038-24 63 63

rapide
simple
discret

128^e ANNÉE COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

CARNET DU JOUR

Couvet, cinéma Colisée: 20h 30, Les mercenaires de l'espace, (12 ans).
 Fleurier, l'Alambic bar-dancing: ouvert jusqu'à deux heures excepté le lundi.
 Couvet, bar-dancing du Pont: ouvert tous les jours jusqu'à minuit, sauf le mardi.
 Couvet, salle des spectacles: 20h, festival de

musique 1982 avec les Gédons et le groupe «Jazz team».
 Môtiers château: exposition Michel Blaise et Musée Léon Perrin ouverts tous les jours sauf le lundi.
 Môtiers: Musée Rousseau, Musée d'artisanat, Musée du bois, tous les jours sauf le dimanche et le lundi.
 Ambulance: tél. 61 12 00 ou tél. 61 13 28.
 Hôpital et maternité de Couvet: tél. 63 25 25.
 Hôpital de Fleurier: tél. 61 10 81.
 Sage-femme: tél. 63 17 27.
 Infirmière visiteuse: tél. 61 38 48.
 Matériel des samaritains en prêt: Fleurier, tél. 61 13 24 ou tél. 61 38 50, Couvet, tél. 63 24 46.
 Service d'aide familiale: tél. 61 16 72.
 Fleurier gare RVT: informations touristiques tél. 61 10 78.
 Service du feu pour tout le Vallon: tél. 118.

AVIS MORTUAIRE

Réception des ordres: jusqu'à 21 h.30

Battue par le vent et la tempête, j'irai dans la maison du Père, la plus de combats et de souffrances, j'irai goûter le repos éternel, ne pleurez pas mes bien-aimés, je pars pour un monde meilleur en priant pour votre bonheur, la barque est là, Jésus m'appelle, passons sur l'autre rive où la lumière, et la paix resplendissent.
 Au revoir mes bien-aimés.

Madame veuve Maurice Ischer-Tschanz, ses enfants et petits-enfants à Bussigny (Vaud);

Monsieur et Madame Jean-Pierre Ischer-Guilloud et leurs fils à La Chaux-de-Fonds;

Monsieur et Madame François Ischer-von Ganten et leurs enfants à Bussigny (Vaud);

Monsieur et Madame Marcel Ischer-Jaüssi et leurs enfants à La Chaux-de-Fonds;

Monsieur Michel Ischer et sa fiancée Mademoiselle Ursula Wickihalder à La Chaux-de-Fonds et Zurich;

Mademoiselle Réjane Ischer à La Chaux-de-Fonds;

Monsieur et Madame Fernand Ischer-de-Preux et leurs enfants et petits-enfants à La Sagne;

Monsieur Claude-Alain Ischer et sa fiancée Mademoiselle Catherine Gutknecht à La Sagne;

Madame et Monsieur Daniel Imobersteg-Ischer et leurs fils à La Sagne;

Mademoiselle Nicole Ischer à La Sagne;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Christian Sieber-Meyer;

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Fritz Ischer-Maurer,

ainsi que les familles parentes et alliées,

ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame

Albert ISCHER
née Léa SIEBER

leur chère maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, cousine, parente et amie qui s'est endormie paisiblement dans sa 86^{me} année.

La Sagne-Eglise, le 14 octobre 1982.

Il se tiendra, solitaire et silencieux au jour où je t'ai invoqué, tu t'es approché, tu as dit: ne crains rien.
 Lamentations de Jérôme.

L'incinération aura lieu samedi 16 octobre.

Culte au centre funéraire de La Chaux-de-Fonds à 9 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds.

Domicile de la famille:

Monsieur et Madame Marcel Ischer
 Chemin du Couvent 36
 2300 La Chaux-de-Fonds.
 Monsieur et Madame Fernand Ischer
 La Sagne-Eglise 156
 2314 La Sagne.

Au lieu de fleurs, veuillez penser au foyer de La Sagne CCP 23-1208.
 75993-178

Mille et une notes aux Cernets-Verrières

Le camp de musique des « Armourins »

De notre correspondant:
 L'excellent corps de musique « Les Armourins », de Neuchâtel, a une sacrée veine. Il possède, en la personne de M. Charles Nyffeler, un véritable homme-orchestre, cumulant, avec art, les fonctions de président, de secrétaire et surtout d'animateur plein d'enthousiasme. Une fois de plus, il a entraîné les jeunes sur les hauteurs jurassiennes, plus précisément au centre sportif des Cernets-Verrières pour un camp musical, à l'enseigne de « mille et une notes », camp qui a débuté lundi et qui se terminera samedi.

Malgré tous les succès remportés ces dernières années par « Les Armourins », dit M. Nyffeler, il faut sans cesse améliorer nos prestations.

C'est pour y parvenir qu'a lieu le rassemblement actuel aux Cernets. Il s'y trouve, présentement, 55 musiciens — qui représentent le 75% de l'effectif — âgés de dix à dix-neuf ans. Ce sont des garçons et des filles. Ils ont pour moniteurs bénévoles M^{lle} Elisabeth Misteli et M. Eddy Courvoisier.

Si le matin est consacré à la musique et à l'étude, on a su adjoindre à ce programme des heures de détente agréables. Sans doute, quelquefois, des escapades tendent-elles à se produire à la nuit tombante, mais avec sa psychologie et la collaboration des moniteurs, M. Nyffeler sait remettre, sans heurt, toutes choses en bon ordre.

spectaculaires dans ce camp que pendant six mois de répétition en ville. Pas de radio, pas de télévision: c'est bénéfique pour les musiciens qui étudient en un cadre idéal.

Demain samedi, une journée « portes ouvertes » sera organisée à l'intention des parents des jeunes musiciens. Elle consistera en une visite du centre sportif et de ses environs. Plus de 50 inscriptions sont déjà parvenues aux organisateurs. Puis ce sera le point d'orgue qui mettra un terme à cette semaine qui, par l'esprit qui y a régné, démontre, une fois de plus, que « la musique adoucit les mœurs ».

ment destiné au perfectionnement individuel de chaque instrumentiste, mais également à la préparation du concert de gala que donneront « Les Armourins » le premier samedi de décembre au Temple du bas.

DES PROGRÈS FULGURANTS

— En l'espace d'une semaine, ajoute M. Nyffeler, les progrès sont aussi

JOURNÉE DES FAMILLES

Le but de ce camp est non seule-

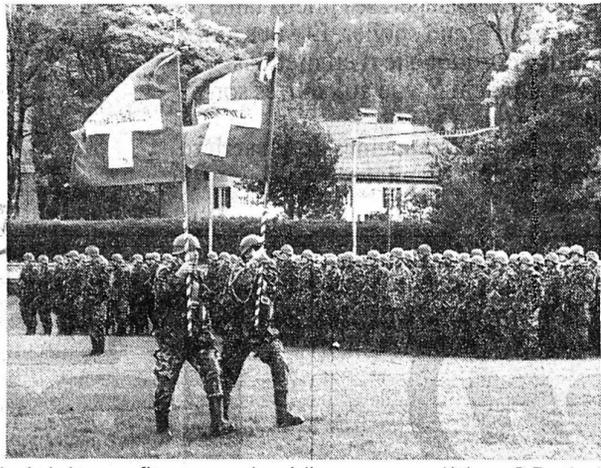
G. D.

Chômage partiel chez Ed. Dubied & Cie SA

La machine à tricoter est touchée

De notre correspondant:
 A partir du vendredi 22 octobre, une centaine d'ouvriers de la maison Edouard Dubied & Cie SA, à Couvet, subiront un chômage partiel de 20 pour cent.
 Ces travailleurs sont occupés au montage et à la finition des machines à tricoter, alors qu'il n'y aura pour l'instant pas de chômage pour ceux qui sont occupés à la fabrication.
 Cette mise au chômage est due au ralentissement des affaires et à la situation économique générale dans le monde. Le nombre des travailleurs touchés s'ajoute aux 150 personnes environ du département décolletage qui travaillent déjà selon un horaire réduit depuis cinq mois pour certains d'entre eux.
 La direction de l'entreprise covassonne espère beaucoup de la Foire de Milan 1983 pour améliorer la situation de l'emploi dans ses secteurs. Les clients potentiels attendent toujours ces foires et les nouveautés qu'elles peuvent apporter du point de vue du perfectionnement technique dans les machines avant de passer des commandes.

Remise des drapeaux du régiment 45



Après la boue, enfin un rayon de soleil. (Avipress-P. Treuhardt)

De l'un de nos correspondants:

La cérémonie de la remise des drapeaux du régiment 45 a eu lieu hier au début de l'après-midi, sur le terrain du Football-club de Môtiers.
 Dès que les différentes unités des deux bataillons 226 et 227 eurent pris place sur le terrain, le colonel Lardy s'adressa à la troupe, non sans avoir salué les personnalités présentes, à savoir le conseiller d'Etat Jean Cavadini, chef du département militaire neuchâtelois, M. Sandoz, 1^{er} secrétaire du département militaire neuchâtelois, le colonel-brigadier Jean-Michel Zaugg, de Bevaix, le lieutenant-colonel Joseph von Kaenel, chef du 5^{me} arrondissement des douanes, le divisionnaire Henri Butty, commandant de la division de campagne II, le colonel James Thiébaud, le colonel Py, chef de l'état-major de la brigade frontière II, le colonel Fer, commandant de la place de Neuchâtel, le colonel Stehlin, le lieutenant-colonel Porret, le colonel Henri-Peter Gaze, adjudant du commandant de régi-

ment, le major Alain Wust, le major Jeanneret, M. Pierre-André Delachaux, président du Grand conseil, M. Jacques de Tribollet, ancien ambassadeur, ainsi que les représentants des communes du Val-de-Travers et de Rochefort... sans oublier le très nombreux public.
 Le colonel Lardy, commandant du régiment 45, dont c'est le dernier cours de répétition avec cette unité, prit congé en transmettant à la troupe des paroles pleines de confiance et de paix. Il remettra le commandement du régiment à la fin de l'année à son successeur. Le régiment défilait ensuite devant les autorités militaires.

C'est finalement au château de Môtiers que fut offerte une collation aux invités. La fanfare, sous la direction du sergent Michel Barras, agrémentait cette cérémonie de remise des drapeaux, sous un soleil qui avait daigné faire son apparition pour cette manifestation.
 L. R.



Fifres et tambours: la relève est assurée.

(Avipress-P. Treuhardt)

Coups de tonnerre

(c) Des coups de tonnerre, hier, sur le Vallon: c'est assez inattendu pour la saison. Alors que la chaleur est à peine automnale, avec quatre ou cinq degrés au-dessus de zéro le matin. Le soir c'est une pluie diluvienne qui est tombée sur la région.

COUVET

Cave inondée

(sp) Les premiers secours ont dû intervenir avant-hier en début de soirée, rue de la Flamme, à Couvet, pour une inondation de cave, provoquée par le débordement d'un ruisseau. Les pompiers ont débouché une canalisation et tout est rentré dans l'ordre.

Don du sang

(sp) Mardi, une nouvelle séance de don du sang aura lieu, l'après-midi, dans la grande salle des spectacles, à Couvet. Elle est organisée par la section locale de l'Alliance suisse des samaritains, en collaboration avec le Centre neuchâtelois et jurassien de la Croix-Rouge. Une seconde séance se déroulera le 9 novembre.

REMERCIEMENTS

La famille de

Madame
Elise PASCHE

très touchée des marques de sympathie qui lui ont été témoignées, remercie sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à son deuil.
 Elle adresse un merci tout spécial pour les envois de fleurs et les dons, ainsi qu'au personnel du home « Clairval » à Buttes, aux médecins et au personnel de l'hôpital de Fleurier.

Buttes, octobre 1982. 87809-179

Profondément touchée des témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son grand deuil, la famille de

Madame
Rose-Marie BOREL

remercie très sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à sa douleur épreuve par leur présence, leurs dons, leur message ou leur envoi de fleurs.
 Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Fleurier, octobre 1982. 87810-179

AVIS TARDIF

Réception des ordres: jusqu'à 21 h.30

TRAVERS

Du samedi 16 octobre au samedi 23 octobre 1982 y compris, la distribution de notre journal dans le secteur du porteur sera assurée exceptionnellement par la poste. Il pourra se produire quelque retard par rapport à l'horaire habituel de livraison. Nous comptons sur la compréhension de nos lecteurs et nous les en remercions d'avance.
 FAN-L'EXPRESS
 85955-176

AVIS MORTUAIRE

Réception des ordres: jusqu'à 21 h.30

Repose en paix.

Monsieur Otto Hänseler et famille, à Yverdon, Grandson et Gland;
 Monsieur et Madame Marcel Hänseler-Bottaro, à Fleurier;
 Mademoiselle Milène Hänseler, à Leysin,
 ainsi que les familles parentes, alliées et amies,
 ont la douleur de faire part du décès de

Madame

Marie HÄNSELER
née REYMOND

leur très chère maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, tante, cousine, parente et amie que Dieu a reprise à Lui dans sa 84^{me} année.

2114 Fleurier, le 14 octobre 1982.

Maintenant l'éternel t'a donné du repos après tes fatigues.
 Esaïe 14:3.

L'incinération aura lieu samedi 16 octobre à Neuchâtel.
 Culte à la chapelle du crématoire à 9 heures.

Domicile mortuaire: hôpital de Couvet.

Domicile de la famille:
 Monsieur et Madame Marcel Hänseler,
 20, rue de l'Ecole d'Horlogerie,
 2114 Fleurier.

Il ne sera pas envoyé de lettre de faire part, le présent avis en tenant lieu.

87811-178

NOTRE FEUILLETON

Arlette et son ombre

par Max du Veuzit

EDITION TALLANDIER

43

Tout à coup, il se mêla à la conversation:

— Elle disait être attendue, cette jeune femme... Elle est probablement dans sa famille? ajouta-t-il avec le désir d'entendre parler de celle qui s'éloignait.

— Oh! non! Elle vit toute seule: ses parents sont en province, expliqua Mauricette.

— Mais... son mari?... ou... son ami?

— Non! Arlette a toujours vécu seule... même avant son mariage...

— Ah!... Elle a un mari?

— Non! Plus maintenant. Il est mort!... Vous avez bien vu; elle est encore en noir!

— Alors, c'est peut-être son deuil qui l'empêche de vous suivre, toutes les trois?

Il disait « toutes les trois », bien qu'il n'eût pas le moindre doute: c'était lui qu'Arlette avait fui.

— Vous pensez!... Elle était drôlement mariée... un

monsieur qu'elle ne voyait jamais... qui était toujours en voyage. Et même quand elle l'a épousé, elle n'avait jamais parlé de lui auparavant. Ça s'est passé un matin... La veille, elle ne nous avait rien dit et, le lendemain, elle nous a annoncé qu'elle était mariée et que son mari avait tout de suite rejoint son emploi... en province. Ça devait faire un drôle de ménage, je vous assure! Elle, ici, et lui, là-bas!...

Marie Minars développait toutes les considérations possibles, heureuse de se sentir écoutée.

— C'est peut-être la meilleure façon de s'entendre dans le mariage? remarqua railleusement l'inconnu, dont le visage était redevenu un peu dur.

— C'est bien possible! Dans tous les cas, quand son mari est mort, ç'a été tout pareil: une journée pour aller l'enterrer dans je ne sais quel patelin de banlieue; puis, le lendemain, vêtue de noir, elle a repris sa place parmi nous, aussi silencieuse mais aussi travailleuse que la veille... il n'y avait rien de changé dans son existence... la même vie continuait!...

— Et comment a-t-elle expliqué la mort de ce mari qu'elle ne vous avait jamais présenté?

L'intérêt que marquaient ces mots, indifférents en apparence, n'échappa point aux jeunes filles qui le regardaient et qui, plus que jamais, étaient convaincues avoir en face d'elles l'amoureux d'Arlette.

— Un coup de sang, je crois, expliqua Gaby. Il y avait longtemps qu'il était malade, paraît-il.

L'homme écoutait avidement tous ces détails qu'elles donnaient généreusement.

— Elle l'a pleuré? s'informa-t-il

— Non! Pas devant nous!... Un drôle de mariage, je vous dis! Et puis, elle n'est pas expansive, la petite Lussan!

— C'est une bonne fille, protesta Mauricette. Elle n'a pas pleuré, somme toute, un mari que sa famille l'avait contrainte à épouser... Non, elle a été digne; elle porte le deuil; elle ne cherche pas l'aventure; même quand c'est seulement pour passer le temps... comme ce soir, avec nous.

— Pardi! Elle est fiérote, je vous dis! répéta Marie Minars.

— C'est pas sa faute, protesta généreusement Gaby. Elle a ça dans le sang!

L'étranger fronça le sourcil devant l'imprécision de la phrase:

— Comment, dans le sang? s'inquiéta-t-il.

— Oui!... Ses parents sont des gens de la haute... en province. Au fond, Arlette est une pauvre gosse qui n'a pas eu de chance! Si elle avait voulu, elle aurait pu vivre sans travailler... Non, ne me regardez pas comme ça, monsieur! Je vous dis la vérité: notre camarade est une jeune fille riche... même que son mariage lui a assuré une petite fortune... Seulement, elle a été en bisbille avec sa famille et elle a préféré gagner sa vie... C'est son affaire, hein! si cela lui plaisait mieux! Moi, j'en ai connu, des femmes comme ça, qui ne pouvaient pas rester chez leurs parents...

L'inconnu ne répondit pas; mais, à partir de ce moment, il n'écouta guère le bavardage des ouvrières.

Sa pensée suivait une mince silhouette serrée dans un petit manteau teint en noir... une silhouette qui s'éloi-

gnait, se rapetissait, disparaissait... Celle qu'il avait suivie longtemps des yeux, la veille, à la sortie de l'église...

Et quoiqu'il n'eût pas voulu la ressentir, et tout en s'en défendant comme d'une faiblesse inexcusable, une émotion, ignorée jusqu'ici, lui serrait la gorge.

Et contraste, soudain, lui apparaissait une nouvelle image de celle à laquelle il attachait ses pas journalièrement; celle d'une jeune fille triste, sage, priant avec foi à l'ombre d'un grand pilier... Pourquoi fallait-il que cette malheureuse ait, un jour, épousé un mari septuagénaire?... Un mari qui... en gagnant une petite fortune...

Quand l'homme quitta les camarades d'Arlette, une sorte d'amère satisfaction gonflait sa poitrine; il avait entendu parler, pendant deux heures, de celle qui l'obsédait.

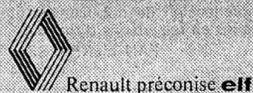
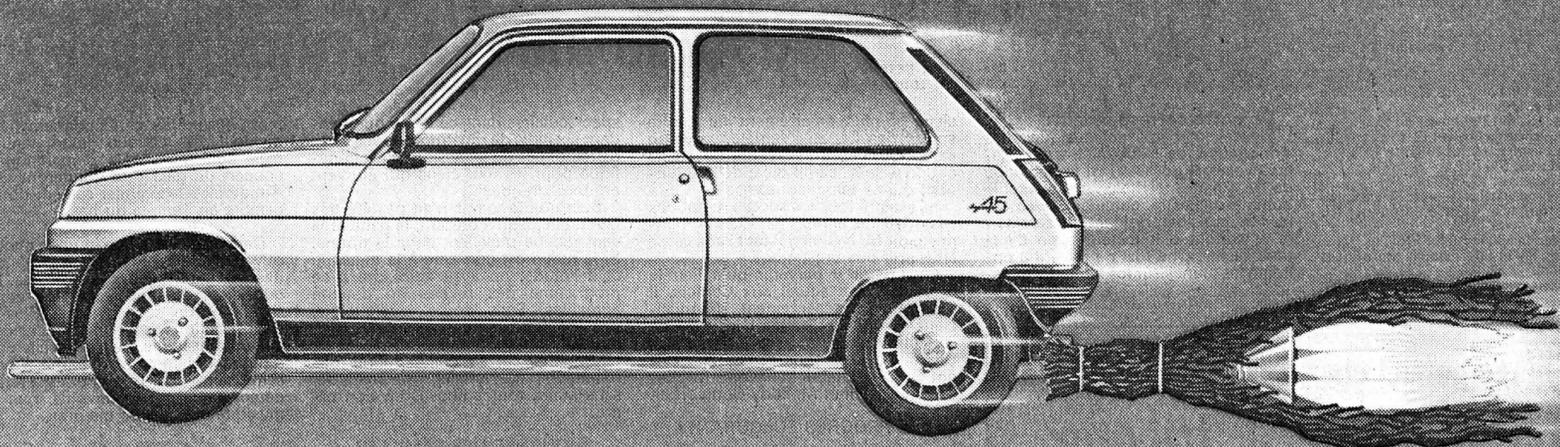
Haine, mépris, ou simple méfiance, peut-on savoir ce qui l'avait fait agir jusqu'à ce jour? Pourtant, une chose apparaissait, qu'il ne voulait pas encore reconnaître; c'est qu'un regard de femme s'était incrusté en lui et, depuis, toutes les rancoeurs qui aigriissait son âme semblaient mystérieusement se dissoudre peu à peu.

Il dut les énumérer pour les faire revivre, et c'est pourquoi, acerbe, le front plissé, l'oeil dur, il monologuait sans aménité:

— Ah! celle-là, par exemple, il faudra qu'elle s'explique... Si elle croit, avec son sourire réservé et ses grands yeux innocents, qu'elle en sera quitte à si bon compte, elle se trompe!... Avec moi, ma petite, tout se paye, et ça ne sert à rien de se dérober... Sale môme!... Pour payer... tu paieras, la gosse!

(A suivre)

Ma petite sorcière turbo



C'est la plus racée des sorcières, mais aussi la plus mystérieuse. Le philtre qu'elle s'est préparé, et qui ne doit rien au hasard, lui donne un tonus de tous les diables: son balai turbo est alimenté par un compresseur Garrett T3, sans échangeur d'air, et par un double carburateur. Il prend ainsi 6000 tours pour développer les 110 ch DIN qui la propulseront en

9 secondes de 0 à 100 km/h et lui permettront de filer à plus de 185 km/h—La nuit? Elle s'en moque, grâce à des yeux perçants qui trouent toutes les ténèbres: des phares et des antibrouillards à halogènes. Et si la sorcière turbo s'arrête en moins de deux, ce n'est pas par sorcellerie, mais grâce à 4 freins à disques assistés! Vous l'avez vue lors du dernier bal, la sorcière

turbo? Oui? Alors vous aurez admiré ses jantes en alliage léger, ses pneus taille basse et son grand spoiler. Et vous aurez compris pourquoi elle n'en met pas seulement plein la vue aux autres sorcières...

Prenez les commandes de la sorcière turbo: elle aime les pilotes d'essai.

RENAULT 5 Alpine Turbo

Une européenne

séduisante jolie Madame

dans cette robe doublée en polyester et angora en bleu ou bordeaux Tailles 40 à 52

98.—

La Cité

Nikon

Nikon FM2. Le premier appareil mécanique de reportage qui ne se trouble pas lorsque le monde dérape au 1/4000 s!

WESTERN

8980

Bottine en cuir bleu et bordeaux 35-40

vraiment pas cher!

chaussures textiles ambiance sa

Passage Max-Meuron 4, Neuchâtel 038/242440

Occasion unique
Marchandise de très bonne qualité. Prix baisse radicalement

Echelles à glissières 2 part. ALU

10 m au lieu de Fr. 548.—, cédées à Fr. 298.—
8 m au lieu de Fr. 438.—, cédées à Fr. 248.—
(DIN), 3 ans de garantie. Autres types avec forte réduction. Livraison franco domicile.
Internal S.A.
Tél. (039) 31 72 59. 87122-110

makrolon

plexiglas

en plaques, blocs, barres et tubes
débitage - usinage 47145-10

JAUSLIN SA 15, rte de Lausanne
1032 Romanel-sur-Lausanne
☎ (021) 35 41 51

Un prêt personnel aufina est une affaire personnelle.

Des l'argent comptant jusqu'à 30000 francs. Une assurance qui paie les mensualités en cas de maladie, d'accident, d'invalidité ou même de décès. Et bien entendu, une discrétion absolue.

Remplir et envoyer Desirez-vous être conseillé personnellement? Téléphonnez-nous ou passez à nos guichets.

Oui, je desire un prêt personnel de Mensualité souhaitée

fr. env. fr.

Nom Prénom

Rue NPA/Lieu

Etat civil Profession

Date de naissance Signature 543

2001 Neuchâtel, 9, place Pury, Tél. 038/24 61 41

banque aufina

Institut affilié à l'Union de Banques Suisses

CARNET DU JOUR

LA CHAUX-DE-FONDS

CINÉMAS
Corso: 20h30. Deux heures moins un quart avant Jésus-Christ.
Plaza: 20h30. Grease 2.
Eden: 20h30. Amoureux fou. (12 ans). 23h15. Figues portugaises. (20 ans).

DIVERS

Salle de musique: 20h15. concert gratuit de la fanfare du régime d'infanterie 45.
Centre de culture ABC: 20h30. Spectacle de danse-performance de Michala Marcus.

LE LOCALE

CINÉMA
Casino: 20h30. PSY. (16 ans).

Permanences médicale et dentaire: en cas d'absence du médecin de famille. tél. 22 10 17.
Pharmacie d'office: Pillonel, Serre 61-Balancier 7, jusqu'à 20h30, ensuite tél. 22 10 17.

AVIS DIVERS

Vittel vous aide à éliminer les impuretés qui fatiguent votre corps.

Advertisement for Vittel mineral water featuring a woman holding a bottle and text describing its benefits for health and hydration.

LA CHAUX-DE-FONDS

Un artiste universel et universellement reconnu Amar Nath Sehgal expose au Club 44

Entre le Golfe et les Etats-Unis, Amar Nath Sehgal a voulu rendre hommage à la ville natale de Le Corbusier. La collaboration de l'UNESCO, de l'ambassade de l'Inde à Berne, des autorités communales, du Club 44 et de mécènes a rendu possible cette brève exposition exceptionnelle...

des personnages, des animaux, tantôt la transcription d'idées, mais toujours d'une manière sinon évidente du moins parlante. C'est un art populaire, au bon sens du terme. Sehgal rend, par exemple, l'image de la faim en modelant le corps d'une vache. L'image est figurative. Par contre « La Ballerine » n'évoque que l'envol, l'élan, le mouvement d'un corps...

L'art de Sehgal est un art constamment significatif des grandes idées qui jouent un rôle non pas dans les systèmes abstraits de la philosophie, dans la comédie des concepts, mais bien dans la tragédie de l'homme et de son destin.

Le tonnerre et un peu de neige! Pendant plus de deux jours, le vent n'a cessé de souffler en rafales, occasionnant, comme on le sait, d'importants dommages dans le reste du canton. Le Jura neuchâtelois, curieusement, semble avoir été privilégié puisqu'on ne signale que quelques tuiles envolées des toits...

INFORMATIONS FINANCIÈRES

Chronique des marchés

Le tourisme suisse fléchit aussi

Au moment où l'industrie voit ses principaux secteurs touchés par l'engourdissement dont la planète entière est affectée, le tourisme n'échappe pas à un certain grippage. Les dernières données fournies par l'Office fédéral de statistique mesurent ce ralentissement d'une activité importante de l'économie helvétique et primordiale pour nos cantons alpestres, comme pour nos zones traditionnelles de villégiature des rives de lacs.

INFORMATIONS FINANCIÈRES

Chronique des marchés

Le tourisme suisse fléchit aussi

Au moment où l'industrie voit ses principaux secteurs touchés par l'engourdissement dont la planète entière est affectée, le tourisme n'échappe pas à un certain grippage. Les dernières données fournies par l'Office fédéral de statistique mesurent ce ralentissement d'une activité importante de l'économie helvétique et primordiale pour nos cantons alpestres, comme pour nos zones traditionnelles de villégiature des rives de lacs.

INFORMATIONS FINANCIÈRES

Chronique des marchés

Le tourisme suisse fléchit aussi

Au moment où l'industrie voit ses principaux secteurs touchés par l'engourdissement dont la planète entière est affectée, le tourisme n'échappe pas à un certain grippage. Les dernières données fournies par l'Office fédéral de statistique mesurent ce ralentissement d'une activité importante de l'économie helvétique et primordiale pour nos cantons alpestres, comme pour nos zones traditionnelles de villégiature des rives de lacs.

Théâtre : la saison démarre

C'est dimanche que le premier des dix spectacles de l'abonnement, proposés par Musica-Théâtre, ouvrira la saison chaux-de-fonnière. Seuls trois d'entre eux figurant à l'affiche de Neuchâtel, les spectateurs du Bas et du Haut pourront ainsi disposer d'une large palette et n'auront que l'embaras du choix. On sait en effet qu'ils sont nombreux, en ces occasions, à franchir La Vue-des-Alpes, les Chaux-de-Fonnières en « exil » n'hésitant point à faire le déplacement. Pour ce dimanche, une œuvre de René de Obaldia, « Du vent dans les branches de Sassafras », avec en vedette Jean Marais, entouré de Pierre Destailles et Francis Lemaire.

BULLETIN BOURSIER

Table of stock market data including indices for Neuchâtel, Lausanne, Genève, Bâle, Zurich, and Francfort, along with various international and domestic shares.

Indice Dow Jones

Table showing the Dow Jones index and other market indicators.

Cours des devises 14. 10. 1982

Table of exchange rates for various currencies as of October 14, 1982.

Cours des billets 14. 10. 1982

Table of bill exchange rates for various countries as of October 14, 1982.

Marché libre de l'or (Cours de 16 h)

Table of gold market prices as of October 14, 1982.

Marché libre de l'argent (Cours de 16 h)

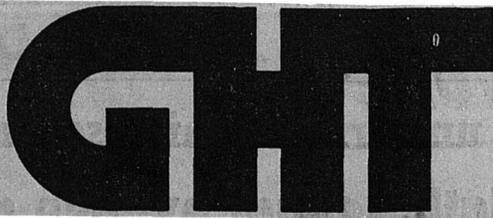
Table of silver market prices as of October 14, 1982.

CONVENTION OR du 15.10.82

Table of gold convention prices for October 15, 1982.

Advertisement for Banque Rohner, featuring a car and text about financing and insurance services.

J'ai acheté à Neuchâtel
 Grand-Rue
 Hôpital
 Terreaux



J'ai acheté à Neuchâtel
 Chavannes
 Fausses-Brayes
 Neubourg



Conception: Publicité FAN-L'EXPRESS

armourins

Notre offre **(BON)**
SUPERMARCHÉ

Golden délicieux
 du pays, 1^{er} choix **1.10**
 le kg Fr.

à notre supermarché
 2^{me} étage

(valable les 15 et 16 octobre 82)

Restaurant-Brasserie
BAVARIA - LA PRAIRIE
 Grand-Rue 8
 Spécialités de fondues et raclettes au pur fromage Bagnes

Ouvrant tous les jours aussi les dimanches

Notre grand succès depuis 18 ans

LA CHARBONNADE
 souvent imitée...
 ...jamais égalee!

Mangez comme à la maison

NOTRE ASSIETTE DU JOUR
 à Fr. 8.-

pronto

Chaussures pronto
 Rue de l'Hôpital 7
 2000 Neuchâtel

Pharmacie Centrale
 P. & F. MATTHYS-CART
 Rue de l'Hôpital 13. Tél. 25 11 58

confection dames, messieurs et enfants

Veillon
 MODE

BUSSIGNY • NEUCHÂTEL • BERNE • BIENNE

bertschl
 SPORTS
 Fausses-Brayes 3 - Tél. (038) 24 51 41

Tout pour le
TENNIS, FOOTBALL ET SKI

POUR TOUS VOS TAPIS
 DU PLUS MODESTE
 AU PLUS FIN

E. GANS-RUEDIN
 BOUTIQUE ORIENTALE
 GRAND-RUE 2 NEUCHÂTEL

CHAUSSURES CONSEILS?
C. AMODIO
 BOTTIER - ORTHOPÉDISTE
 Fausses-Brayes 17 - Neuchâtel
 Tél. (038) 25 00 88

chèques fidélité

ANNONCEURS DES DISTRICTS DE NEUCHÂTEL ET DE BOUDRY

pour l'insertion de tous vos ordres de parution à la Feuille d'avis de Neuchâtel, adressez-vous à son

SERVICE DE PUBLICITÉ

FAN-L'EXPRESS
 case postale
 2001 Neuchâtel
 tél. (038) 25 65 01

CHEMISERIE
 ET TOUTES LES NOUVEAUTÉS MASCULINES

Savoie-Pâtisserie sa
 Rue de l'Hôpital 18
 Neuchâtel

GHT

TOUJOURS MIEUX!
 ...et j'y reviendrai!

AU CŒUR DE LA ZONE PIÉTONNE

90 commerçants super-sympas à votre service

Rue des Chavannes
 Rue des Fausses-Brayes
 Rue de l'Hôpital
 Grand-Rue
 Rue des Terreaux

DEUX YEUX UN OPTICIEN

COMMINOT

maîtres opticiens, Hôpital 17
 Neuchâtel. Tél. 25 18 91

Mode enfantine
 Toujours un grand choix à des prix sympathiques

Wettstein
 NEUCHÂTEL
 Gd Rue 5, Seyon 16
 tél 038/25 34 24

CUIRS ET PEAUX

JUTZELER
 L'AVANT-GARDE DU CUIR ET SA QUALITÉ

Hôpital 3 - NEUCHÂTEL
 Tél. (038) 25 16 96

Pharmacie arfumerie
ARMAND
 Rue de l'Hôpital 2
 Tél. 25 57 22

Vuilliamenet & C^{ie} S.A.
 ÉLECTRICITÉ TÉLÉPHONES
 MAGASIN DE VENTES
 2001 Neuchâtel
 Grand-Rue 4 Tél. (038) 25 17 12

Installations courant fort et faible
 Concession tél. A et B
 2013 Colombier Rue Haute 12
 Tél. (038) 41 27 12

Les avantages de **GHT**

À 2 PAS DU PARKING DU SEYON

Pour vos enfants, la garderie «LE P'TIT MOHICAN»
 Rue de l'Hôpital 19

Et, bien sûr, vous Y TROUVEREZ DE TOUT, AU CENTRE-VILLE, À DES PRIX COMPÉTITIFS, LE CONTACT HUMAIN EN PLUS

Notre cadeau avec la Bernina «Jubilae»:
 Le pied de biche spécial plaqué or.

La poignée très pratique et le pied de biche spécial plaqué or ne sont que deux avantages parmi d'autres que vous offre le modèle d'anniversaire. Demandez tout de suite une démonstration! Elle n'existe qu'en nombre limité. C'est pourquoi les machines jubilé sont munies d'une plaque spéciale. BERNINA-Jubilae, le modèle haut de gamme pour points d'utilité courante coûte Fr. 1448.-

1932-1982
BERNINA

13 autres modèles Bernina dès Fr. 924.-

Votre magasin spécialisé Bernina:
Centre de couture Bernina
L. CARRARD
 Epancheurs 9 - Neuchâtel - (038) 25 20 25

A. BASTIAN S.A.

1032 Romanel-sur-Lausanne
 Tél. (021) 35 01 94 - 20 00 44

TUBAGE DES CHEMINÉES
 Réfection de cheminées par chemisage intérieur, sans joints, avec tube flexible en acier CHROME-NICKEL V 5 A soudé. S'introduit facilement par le haut de la cheminée, sans ouverture intermédiaire.

10 ANS DE GARANTIE. Economie de combustible: 10% env. DEVIS GRATUIT SANS ENGAGEMENT. 47498-10

PATINOIRE DE GENÈVE
 23 et 24 nov. 20 h 30

LE SPECTACLE APO-CA-LYP-TIQUE de **JOHNNY HALLYDAY**

LOCATION OUVERTE:
 Genève: Grand Passage S.A.
 Lausanne - Fribourg et Monthey:
 Aux Grand Magasins La Placette
 Yverdon: Gonsset; Neuchâtel: chez Jeanneret Cie;
 La Chaux-de-Fonds, tabatière 87388-110

LEHNHERR COMESTIBLES

Profitez!
 Arrivage de chevreaux tout frais non congelés et toute la chasse fraîche et marinée!

Une tendre délicatesse
filets d'impala

LEHNHERR frères
 Le magasin spécialisé GROS ET DÉTAIL
 Neuchâtel - Rue Fleury 7 - Tél. (038) 25 30 92
 Fermeture hebdomadaire: le lundi. 87130-110

à la carte
Gibier

Restaurant Baumhofs Ulmiz
 Famille Urs Trachsel Wieland
 mardi fermé toute la journée 81995-110

EXPOSITION

ROBERT POFFET
 Aquarelliste
 RESTAURANT DU FAUBOURG
 Faubourg de l'Hôpital 65 - 2000 Neuchâtel

DU 16 AU 31 OCTOBRE L'EXPOSITION EST OUVERTE: 87128-110
 tous les soirs de 19 h 30 à 21 h, samedi et dimanche de 14 h à 18 h.

La publicité rapporte à ceux qui en font!

Service de publicité FAN-L'EXPRESS Tél. (038) 25 65 01

FordSHOW



VENEZ VOIR

AU PANESPO

Samedi 16 octobre, de 9 à 19 heures
Dimanche 17 octobre, de 9 à 18 heures

ENTRÉE LIBRE



LA GRANDE VELETTE

FORD

SIERRA

Pour les jeunes sportifs - L'Escort RSI

Venez admirer la gamme des modèles Ford 1983

**Grand concours
3 Ford à gagner**



GARAGE
DES

3

ROIS SA

J.-P. & M. NUSSBAUMER



Pierre-à-Mazel 11 - Neuchâtel - Tél. 25 83 01

Parallèlement au Fordshow: exposition des nouveautés 82/83

SKIS - FIXATIONS - CHAUSSURES

Samedi 16 octobre de 15 h à 17 h Lise-Marie Morerod sera présente pour vous conseiller

Cuclies Sports

DOMBRESSON

Téléphone 038 53 26 40

Nous cherchons immédiatement **COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS** (entre 25-35 ans avec ou sans profession. Venez nous voir rapidement! FREE-TIME SA, rue de l'Hôpital 20, 2000 Neuchâtel. (038) 24 33 66. 87518-136

On cherche **aide de laboratoire**

pour boulangerie-pâtisserie.
Tél. 33 16 77. 87622-136

Carrosserie du Nord vaudois cherche pour le 1.1.83 un **peintre en carrosserie**

avec CFC et sachant travailler seul.
Tél. (024) 73 14 67. 87506-136

Home pour personnes âgées cherche

veilleuse

(diplôme aide-infirmière ou Croix-Rouge demandé).

Faire offres sous chiffres CI 1768 au bureau du journal. 87569-136

Nettoyage de bureau cherchons **femme de ménage** pour entretien bureau à Neuchâtel. Tél. 24 74 04. 84645-136

Seulement 75 c le mot

c'est le prix d'une petite annonce au tarif réduit dans la «Feuille d'avis de Neuchâtel».

Restaurant Gibraltar cherche

filles de buffet

Tél. 25 16 77. 84638-136

vraiment pas cher! textiles ambiance sa

Passage Max-Meuron 4 - NEUCHÂTEL cherche pour son rayon chaussures **une vendeuse auxiliaire**

Horaires variables. Entrée immédiate ou à convenir. Tél. (038) 24 24 40 ou se présenter directement au magasin. 87534-136

Le shampoing PALMOLIVE

soins naturels et doux pour une belle chevelure

- aux herbes
- baume
- fleurs d'amandier

295 300 ml



Super-Centre Portes-Rouges

87623-110

IMPORTATION DIRECTE

AGNEAU



845.-

545.-

JACK-POT

Rue du Concert 6
Neuchâtel Tél. 24 60 40

87391-110

BAUX A LOYER

à vendre à l'imprimerie de ce journal.



FABRIQUES DE TABAC REUNIES SA.
NEUCHÂTEL

La Division des ventes de nos produits bien connus: MARLBORO - MURATTI - PHILIP MORRIS - BRUNETTE - FLINT etc. cherche un

JEUNE REPRÉSENTANT

(21-25 ans)

pour la région Neuchâtel - Jura bernois - Jura - Nord vaudois, avec domicile à Neuchâtel ou aux environs immédiats.

Le poste de travail:

- bonne formation commerciale de base et/ou expérience et succès dans les services externes
- facilité de contact avec les consommateurs et nos partenaires commerciaux
- bonne présentation, entrent, prêt à s'engager avec initiative, endurance et succès
- très disponible de son temps
- permis de conduire

Nous offrons

- formation de base et formation continue par nos soins
- autonomie dans le travail et appui efficace
- excellent esprit d'équipe, jeune et enthousiaste
- prestations sociales de premier ordre

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leurs offres, accompagnées des documents usuels, aux **FABRIQUES DE TABAC REUNIES S.A.** Service de recrutement, 2003 Neuchâtel. 86910-136

FTR 2003 NEUCHÂTEL

WISAR

Verkaufsabteilung

Zur Beratung unserer Kunden und Interessenten und für den Verkauf von elektrotechnischen Artikeln in der Westschweiz suchen wir einen jungen, tüchtigen

Elektro-Fachmann als Verkaufsberater

Wir wünschen:

- abgeschlossene Lehre als Elektriker, Elektromechaniker oder FEAM
- kaufmännisches Flair
- Verkaufs- und Organisationstalent
- perfekte Kenntnisse der französischen und deutschen Sprache in Wort und Schrift
- Idealalter: 28 bis 35 Jahre

Wir bieten:

- interessantes Verkaufsprogramm
- verantwortungsvolle Tätigkeit im Aussendienst
- angemessenes Leistungssalar
- Pensionskasse
- 4 Wochen Ferien
- angenehmes Arbeitsklima in kleinerem Team.

Gerne erwarten wir Ihren Anruf, bzw. Ihre Offerte.

Wyser + Anliker
Telefon 01-301 22 33

8052 Zürich
Grünhaldenstrasse 41

87060-136

OFFRES D'EMPLOIS

UPC
COSMETIC

Nous cherchons pour entrée immédiate

réceptionniste-téléphoniste

à la demi-journée (horaire fixe 7 h 15-12 h).

Ce poste conviendrait particulièrement à une dactylographe habile, ayant quelques années d'expérience, de contact facile et agréable.

Nous demandons une bonne maîtrise de l'allemand et du français, il serait souhaitable que la candidate soit au bénéfice d'un apprentissage PTT.

Nous offrons les prestations sociales d'une entreprise moderne et un salaire en fonction des capacités.

Faire offres écrites à:
UPC Cosmetic S.A.
Dépt. du personnel
Gouttes-d'Or 30
2000 Neuchâtel 8

87625-136

Hôtel-Restaurant
PATYUS PLAGE

P.-A. Balmelli, propr.
Saint-Aubin (NE)
Tél. 55 27 22

Cherche pour entrée immédiate ou à convenir

sommelière-barmaid

Téléphonez au (038) 55 27 22. 86859-136

Entreprise de la place engage pour mission de très longue durée

UN CHEF DE CHANTIER

(bâtiment)

UN MAÇON

avec CFC

UN MANOEUVRE

qualifié

disponible rapidement.

Faire offres avec prétentions de salaire, certificats et références sous chiffres H 28-506360 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel. 87104-136

Magasin au centre de la ville d'Yverdon cherche

VENDEUSE-GÉRANTE

Une collaboratrice avec sens du commerce, âgée de 25-40 ans, trouverait place indépendante et bien rétribuée.

Veillez nous contacter sous chiffres 29-513755 Publicitas, YVERDON.

Directives concernant la collaboration avec nos annonceurs

Prescriptions de date

Il peut arriver que malgré la meilleure volonté de l'éditeur des impératifs techniques ne permettent pas de publier une annonce dans le numéro prescrit. C'est pour quoi

chaque éditeur se réserve, pour des raisons techniques, la faculté d'avancer ou de retarder d'une édition, sans en avertir préalablement l'annonceur, la publication des insertions avec dates prescrites, mais dont le contenu n'exige pas absolument la parution à un jour déterminé. La publication dans une autre édition d'une annonce n'exigeant pas une parution à une date fixe ne peut donner lieu ni au refus du paiement de l'annonce ni à une demande en dommages-intérêts.

Extrait des conditions générales de l'AASP en relations avec des annonceurs.

Le service de publicité de la FAN 4, rue St-Maurice 2000 Neuchâtel Tél. 038 25 65 01

est à la disposition des annonceurs souhaitant être conseillés.

Seulement du 7 au 17 octobre 1982

Exposition Tapis d'Orient

aux 3 visages

7-10 octobre Toutes les provenances

11-14 octobre Tapis de l'Inde

15-17 octobre Tapis turcomènes

La Rotonde - Neuchâtel

Voilà le moment favorable de faire son choix parmi le plus grand choix en Suisse. Tapis d'Orient à prix sympati-

Pfister Meubles

Heures d'ouverture: Lundi - vendredi 13h30 - 21h30 Samedi + dimanche 10h00 - 21h30

tournage du film «Samedi-samedi» est terminé

Nous remercions cordialement les habitants de Neuchâtel pour leur précieuse collaboration qui a contribué au bon déroulement du tournage...

HELIOS FILMS S.A. CONDOR PRODUCTIONS AG FRISBEE S.A.



FLORALIES DE BOURG-EN-BRESSE

UNE EXPOSITION DE FLEURS ET DE PLANTES DE TOUT PREMIER ORDRE OÙ L'ART SERA AUSSI PRÉSENT

Service des parcs et promenades Neuchâtel Aden Voyages Wittwer, 2, rue St-Honoré

OFFRES D'EMPLOIS

DIRECTION GÉNÉRALE

Les services des télécommunications de la Direction générale rationalisent de nouveaux secteurs de leur domaine d'exploitation et administratif...

chef du centre de calcul

Nous offrons aux spécialistes EDP bien formés, ayant si possible plusieurs années d'expérience de systèmes, de grande capacité...

Nous prions les citoyens suisses qui s'intéressent à ce poste de nous adresser leur candidature, accompagnée du curriculum vitae...

DIRECTION GÉNÉRALE DES PTT Division du personnel 3030 Berne

MÉCANICIEN AUTOS

demandé tout de suite ou à convenir. Age 25-40 ans. CFC, apte à prendre des responsabilités...

Garage et Carrosserie Lodari, 1400 Yverdon Volvo - Mitsubishi - Suzuki

Personnel-Service

Le spécialiste du placement fixe et temporaire. Nous cherchons pour places stables

maçons peintres menuisiers monteurs en chauffage ferblantiers dessinateur - constructeur bilingue (fr.-all.)

secrétaire bilingue (fr.-all.) pour le service du personnel

employé de commerce bilingue (fr.-all.) apte à devenir chef de bureau

employé de commerce bilingue (fr.-all.) chef d'atelier pour serrurerie (environ 20 personnes) Tél. 24 31 31



Nous cherchons pour notre département comptabilité

secrétaire qualifiée

pour un poste à mi-temps.

Cet emploi conviendrait parfaitement à une dactylographe expérimentée, vive d'esprit, en possession d'une excellente orthographe française et maîtrisant parfaitement l'allemand écrit.

Nos prestations sont à la mesure des performances offertes.

Faire offres écrites à: UPC Cosmetic S.A. Dépt. du personnel Gouttes-d'Or 30 2000 Neuchâtel 8

B.E.R.C.I. S.A. -2028 VAUMARCUS Tél. (038) 55 20 49

cherche

TECHNICIEN ARCHITECTE ou ARCHITECTE

intéressé par le secteur de la préfabrication, disposant si possible de pratique dans ce domaine.

UN EMPLOYÉ DE BUREAU

ayant des dispositions pour la technique et, si possible des connaissances dans le domaine du bâtiment.

UN CHEF D'ÉQUIPE

pour la réalisation en Suisse romande de nos constructions industrialisées.

Formation dans le bâtiment (charpentier, maçon, etc.) exigée.

Ce collaborateur devra être un bon organisateur et apte à diriger du personnel.

Faire offres avec curriculum vitae ou téléphoner pour se présenter.

Directives concernant la collaboration avec nos annonceurs

Prescriptions de date

Il peut arriver que malgré la meilleure volonté de l'éditeur des impératifs techniques ne permettent pas de publier une annonce dans le numéro prescrit. C'est pour-quoi

chaque éditeur se réserve, pour des raisons techniques, la faculté d'avancer ou de retarder d'une édition, sans en avertir préalablement l'annonceur...

Extrait des conditions générales de l'AASP en relations avec des annonceurs.

Le service de publicité de la FAN 4, rue St-Maurice 2000 Neuchâtel

est à la disposition des annonceurs souhaitant être conseillés.

MEDIA

engage chaudronniers

pour l'industrie et le bâtiment, pour travaux en Suisse et à l'étranger.

CONDITIONS EXCEPTIONNELLES.

Lausanne: (021) 20 40 77 Moutier: (032) 93 90 08

Notre entreprise en pleine expansion cherche un

TECHNICIEN

en constructions métalliques pour le 1er janvier 1983.

Faire offres à: METAL WERNER Constructions métalliques 1564 DOMMIDIÉ Tél. (037) 76 11 51.

VÉHICULES A MOTEUR

A vendre voiture de démonstration OPEL KADETT

1600 Rallye blanche, modèle 82, 3000 km, avec radio-stéréo.

Garage BELCAR La Neuveville Tél. (038) 51 25 59

A vendre motoculteur Honda, Fr. 400.-

Tél. 46 22 75.

Cherche grande roulotte en bois, éventuellement de chantier.

Tél. 24 50 75.

OCCASIONS

expertisées, garanties Ford Fiesta XR2 Horizon 1300 GLS Mazda 323 Peugeot 104 GL Mercedes 230

Crédit - Rprise Auto-Marché D. Benoit

ALFASUD TI 1500 1979, 37.000 km, état neuf, Fr. 9.200.-

Tél. (038) 24 18 42.

Cause double emploi Volvo 244 DL

boîte automatique, bleu roi, année 77. Expertisée, Fr. 5200.-

état impeccable. Tél. (038) 42 27 95.

GS Club 78 40.000 km, radio-cassettes, état neuf.

Expertisée, Fr. 4500.- ou à discuter. Tél. 24 21 01, après 19 heures.

ACHAT COMPTANT VOITURES Des 1973

024 / 21 22 72 Lundi à vendredi: 15 h. à 19 h. Samedi: 9 h. à 12 h.

CHAPPUIS AUTOMOBILES YVERDON

GARAGE ROBERT

Table with columns for vehicle models (Renault, Fiat, etc.), prices, and monthly payments (36 mens.).

SAMEDI MATIN OUVERT

GARAGE ROBERT

Table with columns for vehicle models (Alfa, Citroën, etc.), years, kilometers, and prices.

UTILITAIRES :

Table with columns for utility vehicles (Citroën, VW, etc.), years, kilometers, and prices.

garage hotz 2014 fleurier TEL 038 61 29 22

GOLF

Golf GTI 18.000 km, 1982 Golf GTI 22.000 km, 1981 Golf GTI noir, 46.000 km, 1980

Golf SC-5 16.000 km, 1981 Golf GLS-5 6000 km, 1982 Golf GLS-5 aut., 30.000 km, 1980

Golf GL-Diesel 30.000 km, 1980 Golf GLS-5 Leader 33.000 km, 1980

Golf GL-3 50.000 km, 1979 Golf GL-5 56.000 km, 1979 Golf GLS-5 53.000 km, 1978

Golf M-5 54.000 km, 1976

Garantie 100%. Exchange-paiement partiel



BIENNE

à la nouvelle route de Berne, tél. (032) 25 13 13.

A vendre Honda Civic GLS modèle 80, 26.000 km, radio-cassette, 4 roues été, 4 roues hiver, crochet remorque.

Tél. 47 11 25.

A vendre véhicules neufs prix spécial MITSUBISHI COLT TURBO RENAULT 5 ALPINE TURBO RENAULT 4 GTL

ainsi que 90 voitures expertisées dès Fr. 100.- par mois prix spécial pour pneus d'été en stock.

Auto-Marché Daniel Benoit 3236 Gampelen, Tél. (032) 83 26 80.

A vendre PORSCHE 911 Coupé, 1977 orange, 89.000 km, de 1er main, non accidentée, très soignée.

PORSCHE 911 Coupé, 1977 jaune, 53.000 km, même carrosserie que la 911 SC, non accidentée, très soignée.

PORSCHE 924, 1978 rouge, équipement CH, 51.000 km, de 1er main, non accidentée. Echange possible.

B. Ragent c/o AMAG BERNE Tél. (031) 42 52 22.

A vendre SUPERBE LANCIA HPE avec options. 1980, Fr. 11.000.-. Tél. (038) 51 24 12.

A vendre VW 1600 84.000 km, expertisée, Fr. 1600.-. Echange éventuel contre VESPA. Tél. 33 32 77.

AUTOS-CARAVANES Hivernage, prenons aussi en dépôt vente. Vente-achat-crédit. Location-vente, garantie jusqu'à 1 an. Tél. 24 26 93.

Garage Waser La Côte AUSTIN commerciale avec grande porte arrière, 1979, 6,5 CV, 39.000 km, radio. Prix Fr. 6800.- Leasing dès Fr. 160.- par mois.

A vendre Peugeot 504 familiale année 1972, 128.000 km. Expertisée. Prix à discuter. Tél. (038) 24 46 37, après 18 h.

A vendre américaine des années 1960 Lincoln continental 1961, bleue, état impeccable. Expertisée, Fr. 7000.-. Tél. (038) 31 87 90.

A vendre KTM 125 GS II modèle 80, Fr. 2800.-. Expertisée. Tél. (038) 25 24 08.

Pour vos mariages, cérémonies, etc. A LOUER une voiture Rolls-Royce ou Bentley d'époque ainsi qu'une Cadillac Séville avec chauffeur. Tél. (039) 23 46 81.

Voitures de direction! HONDA ACCORD EX 4 portes HONDA QUINTET EX 4 portes

Apollon Garage Henri Favre Carrosserie Neuchâtel/Bevaix 46 12 12

Fiat 127 Fiorino Combi 6 places mod. 1980, 15.000 km, rouge, exp. 6.1982, non accidentée de 1er main

Fiat 127 Fiorino fourgon mod. 1980, 35.000 km, rouge, exp. 1982, voiture soignée non accidentée

Jeune employée de commerce avec CFC cherche place de réception ou bureau. Tél. (038) 42 56 36.

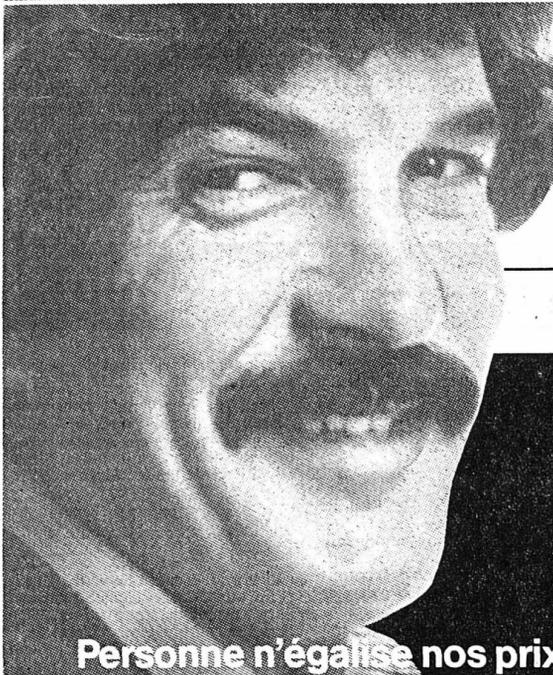
DEMANDES À ACHETER Nous achetons collections timbres-poste et lettres Suisse, France, Europe, monde entier, 1840-1980.

Lég. aut. du 23.9. au 23.10.1982 pour cause de transformations chez EHRBAR - mode masculine

Liquidation

partielle

Nombreuses réductions de 20%, 30%, 40% et même 50%!



Personne n'égalise nos prix!

Jeans (Blue + Manchester) 68.- 39.- 78.- 49.-	Complets 289.- 144.50 329.- 164.50
Vestes de loisir 96.- 49.- 129.- 64.50	Vestons 149.- 74.50 198.- 98.-
Vestes en cuir 289.- 144.50 349.- 160.-	Pantalons 79.- 49.- 89.- 59.-
Pulls 55.- 28.- 75.- 39.-	Manteaux en loden 198.- 129.- 249.- 175.-
Chemises 39.- 19.- 59.- 39.-	
Vestes de ski 189.- 98.- 198.- 119.-	



...nous liquidons radicalement sans prendre garde aux prix de la marchandise, car nous avons besoin de place et d'argent pour bâtir!



AU LOUVRE
Chez La Nouveauté SA vous trouverez la laine & soie de Sawaco. Venez découvrir toute la légèreté, la souplesse, la chaleur et la finesse de la lingerie laine & soie.

Vivez la différence.
Au Louvre La Nouveauté SA, 2000 Neuchâtel, Tél. 25 30 13 87507-110

HÔTEL SUISSE LE LANDERON (NE)
cherche tout de suite

BARMAID
très bon salaire garanti, semaine de 5 jours, chambre tout confort à disposition. Fermé le mardi
Tél. (038) 51 24 12. 87658-136

Hôtel du Soleil
Relais routier Cornaux
cherche

1 SOMMELIÈRE
pour entrée le 1^{er} novembre 82 ou date à convenir. Congé les samedis, dimanches et jours fériés, 9 heures de travail, bon salaire assuré.
Tél. (038) 47 14 60. 87655-136

AVIS DE TIR

Des tirs avec munitions de combat auront lieu aux dates et lieux suivants :
Zone dangereuse (zone des positions - zone des buts - routes barrées)
Délimitation de la zone selon CN 1 : 50.000, feuille 232
Place de tir/zone des positions

Zones 1 + 2	20.10.82	0800-1700	22.10.82	0500-1800
	21.10.82	0730-1800	23.10.82	0730-1000
Zones 1 + 2				
Troupe : ER trp L 227	3.11.82	0800-2300	4.11.82	0800-1500

Vue-dés-Alpes

3. Tête-de-Ran
4. Les Neigeux
1. La Chaux-d'Amin
2. Montperreux

Le libre passage par les itinéraires ---- est assuré ; de brèves interruptions sont possibles. Sur les places de tir on ne s'écartera de ces chemins qu'avec l'autorisation de la troupe. Armes : d'infanterie (sans gren. à main, lance-mines). Pour les détails, consulter les avis de tir affichés dans les communes et à proximité de la zone dangereuse.
Poste de destruction des ratés : sect fort 112, tél. (038) 24 43 00
Demandes concernant les tirs, tél. (024) 24 28 84.
Lieu et date : Casernes de Chamblon, 1400 Yverdon, 6.10.82
Le commandement : Office de coordination 1 86925-110

UNE ACTIVITÉ À VOTRE MESURE?

Nous sommes : une entreprise internationale de prestations de services pour la planification, le conseil et la réalisation de projets d'investissement.
Le point fort de notre activité se porte essentiellement sur des constructions en Suisse, Allemagne, Autriche et France.
Nous réalisons également des projets dans d'autres pays.

Nous cherchons : **conducteur de chantier expérimenté**
pour l'exécution de projets complexes industriels et administratifs.

Nous offrons :
- un poste à responsabilité et une activité diversifiée et bien rémunérée
- des bonnes prestations sociales ainsi que tous les avantages d'une entreprise moderne.

Si vous êtes intéressé par ce poste, nous vous prions de téléphoner à M. O. Venkat ou de nous écrire :



SUTER + SUTER S.A., Planificateurs généraux
75, rue de Lyon, 1211 Genève
Tél. (022) 45 21 50 87604-136

Demain samedi 16, **Do it yourself** au **brico-jardin** du Super-Centre...
démonstration

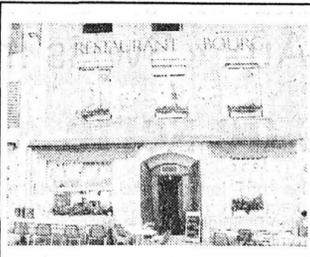
- de peinture paysanne Wacofin
- de peinture sur verre Wacolux
- de peinture sur tissu Wacolux

Un spécialiste de la maison Wagner se fera un plaisir de vous accueillir et de vous présenter toutes les possibilités que peuvent procurer ces passe-temps intéressants.

brico-jardin
GRATUIT

La publicité rapporte à ceux qui en font!

Service de publicité FAN-L'EXPRESS Tél. (038) 25 65 01



Autre chose une fois!
Abonnez-vous au plaisir « d'authentiques » spécialités chinoises du **Restaurant TSCHUNG WA au BOURG**
De même à une agréable « cause-rie ou partie de yass » avec café, vin ou bière à laquelle vous serez les bienvenus dès 9 h.
Rue du Bourg 12, vieille ville, Bienne, tél. (032) 23 50 44. Fermé le lundi. 87057-110

OFFRES D'EMPLOIS

Femme de ménage
est demandée 4 matins par semaine, trois heures, pour aider à l'entretien d'une maison. Quartier Cadolles.
Téléphoner au (038) 24 56 82 (éventuellement (039) 22 46 32). 87150-136

Garage Citroën cherche

mécanicien sur autos
connaissant la marque. Conditions 1^{re} classe.
H. Beyeler, 2563 Ipsach
Tél. (032) 51 96 05. 82012-136

Nous cherchons **UN JARDINIER PAYSAGISTE**
Prière de téléphoner
H. COLLOT 33 13 81

AUTOCENTRE PESEUX

engage **EMPLOYÉ DE GARAGE**
monteur de pneus - mécanicien (voitures et camions)
Ce poste à responsabilité conviendrait plus particulièrement à un mécanicien auto ou à une personne ayant déjà travaillé dans le pneumatique.
Téléphonez-nous et demandez M. Sydler au (038) 44 11 55



Salon suisse du caravanning Berne

4 jours seulement

Du 21 au 24 octobre 1982
Halles d'exposition de l'Allmend à proximité de la sortie de l'autoroute au Wankdorf

Heures d'ouverture: du jeudi au dimanche, de 9.30 à 19 h. Possibilités de parcage illimitées. Présentation des modèles les plus récents (nouveautés 1983) et des marques les plus importantes de caravanes, de mobilhomes, de chalets mobiles, de motorcaravans, de caravanes pliantes, d'accessoires, etc.



employée de commerce

Pour notre bureau au Val-de-Travers nous cherchons à engager une
pour travaux de facturation et correspondance. Bonnes connaissances de la langue allemande requises.
Faire offres sous chiffres F 28 - 026359 Publicitas, 2001 Neuchâtel. 87001-136

Je nettoie
cuisines, fenêtres, appartements, vitrines parquets, etc.
Gary,
tél. (038) 36 17 74/
(038) 24 75 03.
86172-110

Seulement 75 c le mot
c'est le prix d'une petite annonce au tarif réduit dans la « Feuille d'avis de Neuchâtel ».

PETITES ANNONCES
au tarif réduit de 75 ct. le mot (minimum dix mots)
à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

Pour faire publier une « Petite annonce », il suffit de remettre un texte clair et très lisible à notre réception, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

A VENDRE

SALON 2 x 2, 1 armoire 3 portes coulissantes, 1 lit double avec radio-cassette incorporé, le tout état neuf. Prix à discuter. Tél. 31 71 18 heures repas. 83974-161

BEAUX OIGNONS, légumes divers, pommes. Vente vendredi et samedi. Walter Tribolet-Krebs. 3249 Tschugg s/Erlach. Tél. (032) 88 12 96. 83998-161

1 BUFFET DE SERVICE MODERNE, hauteur 1 m 80, longueur 2 m 60. Tél. 42 14 31. 83983-161

GRANDE ARMOIRE ANCIENNE sapin. Tél. 25 08 39/25 03 74. 88568-161

GARNITURE DE VESTIBULE 4 PIÈCES 125 fr., superbe table de salon 130 fr., superbe sèche-linge 500 fr., 3 pneus 155 SR 13 ZX 80 fr., bibliothèque 50 fr. Tél. 24 13 59. 84658-161

BELLES POMMES BOSKOP non traitées Fr. - 80 le kg. Tél. (038) 33 29 44. 84669-161

FOURNEAU À MAZOUT avec citerne 1000 l. et bac: frigo cause déménagement. Tél. 24 44 01. 88594-161

POUR PEUGEOT 204: roues d'hiver, chaînes, divers matériel, porte-bagages break. Tél. 42 14 72. 88609-161

FOURNEAU À MAZOUT avec pompe réservoir. Tél. 46 19 68. 88590-161

DIVAN 3 PLACES ET 2 FAUTEUILS, cuir noir et velours rouge, bonne occasion 500 fr. Tél. 33 12 36. 88584-161

CUISINIÈRE ÉLECTRIQUE 4 plaques, 250 fr. Tél. (038) 42 55 60. 87628-161

PIANO DROIT BRUN 200 fr. Tél. 31 69 49. 88526-161

POMMES DE TERRE BINTJE pour emballage, livrées à domicile ou prises à la ferme. Jeanneret Francis, Montmolin, tél. 31 12 04. 83994-161

BEAU MANTEAU PATTES DE VISON taille 44, col pleine peau, 2000 fr. Tél. 25 69 47. 84639-161

PETITS LAPINS. Tél. 55 27 61. 88537-161

POTAGER COMBINÉ bois-électricité, en bon état, 250 fr. Tél. 47 11 25. 84665-161

SALON VELOURS BRUN 6 ÉLÉMENTS, lit en mousse brun 140 cm, armoire blanche 2 portes, petite table bois brun, petite commode et petite armoire bois clair, tapis berbère 240 x 215 cm, vitrage 300 x 206 cm, radiateur électrique, skis Kastle 160 cm, combinaison ski taille 38, bottes moto gr. 40. Bas prix. Tél. 25 37 95. 84659-161

ARMOIRE ANCIENNE À MIROIR, méridienne, fauteuil crapaud, 3 chaises bistrot. Tél. 25 37 95. 84660-161

CAMERA CANON 1014 SONOR SP8 neuve. Tél. 31 81 18 de 9 h à 14 h. 84646-161

4 JANTES 155 SR 13 pour Horizon GLS et 4 pneus neige 145 SR 13. Tél. 25 78 70. 84663-161

3 TAPIS D'ORIENT neufs entre 1500 fr. et 3000 fr., pour raisons spéciales. Tél. (038) 24 44 59 (hors bureau (038) 31 63 81) 88546-161

ORDINATEUR Commodore, CPU + Floppy + imprimante. Tél. 25 99 10. 88581-161

BAS PRIX: taille 34, 1 lot d'habits d'hiver dame peu employés (pantalons, blouses, etc.), taille 140-152, 1 lot d'habits fillette, chaussures de ski Caber compétition 38 (6½). Tél. 42 29 40. 88571-161

DEMANDES A ACHETER

PIANO D'OCCASION. Tél. 63 31 43, le soir. 83985-162

SKIS + FIXATIONS RANDONNÉE. Tél. 51 32 13. 88595-162

HARPOUR POUR PÊCHE SOUS MARINE: machine à coudre. Tél. 33 20 57. 88610-162

ACHÈTE CARTES POSTALES anciennes et timbres-poste. Tél. (039) 31 22 95. 87191-162

BAC DE RÉTENTION MAZOUT 2000 l. év. contenance 25%. Tél. 24 65 32. 88599-162

MATELAS 90 ou 95 x 200 en bon état. Tél. (038) 53 13 13. 84667-162

A LOUER

STUDIOS GRAND CONFORT à louer au mois, dès 500 fr. Tél. (038) 33 57 57. 83883-163

A BOUDRY APPARTEMENT 3 PIÈCES, loyer 555 fr., charges comprises. Tél. 42 47 21, vers 19 h. 84656-163

GARAGE À BOUDRY: place dans garage collectif des Cédres. Tél. 25 85 68. 88540-163

À REMETTRE À FONTAINEMELON 3½ pièces, confort, balcon, 575 fr., charges comprises. Tél. 53 18 54 (le soir). 88593-163

LE LANDERON, APPARTEMENT 3 PIÈCES, confort, à convenir. Tél. 51 23 38. 88597-163

À NEUCHÂTEL STUDIO À REMETTRE pour le 1^{er} novembre, grande pièce avec coin-cuisine + douche-W.C., 431 fr., charges comprises. Tél. 25 79 01 (Emonet). 88559-163

LE LOCLE, APPARTEMENT 3 PIÈCES, confort, 195 fr. + charges. Tél. (038) 31 19 59. 84647-163

CERNIER, APPARTEMENT 3 PIÈCES, tout confort, prix intéressant. Tél. 25 72 56 ou 53 35 22. 88596-163

PLACE DISPONIBLE pour hivernage d'une caravane. Tél. (038) 53 23 40. 87189-163

DANS VILLA À PESEUX, chambre indépendante avec douche, 200 fr. Tél. 31 72 89. 84653-163

DEMANDES A LOUER

STUDIO MEUBLÉ, cuisinette, pour novembre, Neuchâtel - Le Landeron. Adresser offres écrites à DJ 1769 au bureau du journal. 83853-164

URGENT COUPLE CHERCHE STUDIO région Neuchâtel. Prix modéré. Tél. 41 23 30, dès 18 heures. 88600-164

CHERCHE 5-7 PIÈCES région Neuchâtel - Saint-Blaise, même sans confort. Tél. (038) 47 14 01, heures bureau. 84591-164

DEMOISELLE CHERCHE BELLE CHAMBRE pour le 1^{er} décembre. Tél. 25 29 85. 88530-164

CHAMBRE MEUBLÉE pour jeune cadre, Neuchâtel - Le Landeron. Tél. 51 20 91 interne 25 à partir de 20 h (024) 61 12 21. 83714-164

DAME SOIGNEUSE cherche au plus tôt petit appartement, proche transports. Maximum 400 fr. Tél. (039) 31 40 33. 88551-164

10 flippers des années 60 à gagner!

Extra les flippers des années 60... Ce sont de véritables pièces de collection fantastiquement décoratives et fonctionnant à merveille! Si vous avez toujours rêvé d'en posséder un, rejoignez vite à la question et renvoyez votre coupon réponse sous enveloppe (affranchie à 40 sva) jusqu'au 30 octobre 1982. (le cachet de la poste faisant foi) à: Concours Marocaine Extra - Case postale 719 - 1211 Genève 17.

Les personnes de moins de 20 ans ne sont pas autorisées à participer. Un seul envoi par personne est admis. Le tirage aura lieu sous contrôle notarial. Les gagnants seront avisés personnellement. Les prix ne sont pas convertibles en espèces. Les collaborateurs de BAT (SUISSE) SA sont exclus du concours. Tout droit de recours est exclu.

A votre avis, quelle est la définition exacte du mot flipper?

Appareil à musique **Billard électrique** **Babyfoot** **Non** **Oui** **Non** **Oui** **F**

Nom _____ **Prénom** _____ **Rue** _____ **NPA/Localité** _____ **Âge** _____ **Marque de cigarettes** _____

Actualité _____ (cette réponse n'influence pas le tirage au sort)

Demander à acheter **Demander à louer** **Demander à acheter et louer**

Envoyer à: FAN, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel

Savourez... c'est de la vraie HiFi!!

1585.- 1995.- 2190.-

ALLORGAN
Un modèle exclusif: Allorgan RCS 820 avec 2 x 65 Watts, ondes L, M, FM, 14 présélections, platines disque et cassette (Dolby), tous ces éléments sont télécommandés, avec 2 enceintes acoustiques à 3 voies, le tout: 1585.- ou Système Steiner 63.- à 44.-p.mois* en option: rack 180.-

TECHNICS
La classe. Technics Système 650 avec 2 x 55 Watts Sinus «New Class A», ondes L, M, FM, 16 présélections, platine disque tout automatique, cassette Dolby, le tout dans un rack, et avec 2 enceintes acoustiques à 3 voies, complet: 1995.- ou Système Steiner 83.- à 58.-p.mois*

PHILIPS
C'est une européenne de haut niveau! Chaîne HiFi Philips 2200 TF3, 2 x 40 Watts, tuner à synthétiseur à quartz L, M, FM, 47 présélections, platine disque à contrôle direct, platine cassette Dolby, le tout dans un rack de luxe, et avec 2 enceintes acoustiques à 3 voies, complet: 2190.- ou Système Steiner 88.- à 60.-p.mois*

* 5 mois minimum, TOUT COMPRIS, avec Tarif Dégressif.

Neuchâtel
Rues du Seyon/Moulins 4
pour choisir chez vous:
(038) 25 02 41

RADIO TV STEINER

CHERCHE 3-4 PIÈCES pour printemps 1983. Tél. 25 26 52. 84626-164

OFFRES D'EMPLOIS

PETITES LIVRAISONS journalières avec cyclomoteur de 7 h à 7 h 30. Tél. (039) 26 77 10. 87671-165

DEMANDES D'EMPLOIS

JEUNE DACTYLO, formation sur Terminal, cherche emploi. Faire offres sous chiffres 28-26320 Publicitas, 2001 Neuchâtel. 86103-166

JEUNE HOMME cherche place apprenti boulanger-pâtissier. Tél. (038) 57 13 71 heures des repas. 88574-166

SUISSE ALLEMANDE 23 ANS, parlant français et anglais, cherche emploi dans bureau, téléphone, réception, etc. Adresser offres écrites à HN 1773 au bureau du journal. 88566-166

HOMME 50 ANS cherche place magasinier, ou autre travail. Libre tout de suite. Tél. 33 67 04. 84668-166

DIVERS

«PARENTS EFFICACES» apprentissage de la méthode GORDON. Renseignements: tél. (038) 31 95 84. 84644-167

URGENT ÉTUDIANTE (UNI) cherche 1 ou 2 étudiants sérieux pour louer ensemble appartement à Lausanne. Tél. (038) 25 53 44 (repas). 88580-167

QUELLE PERSONNE SOIXANTAINE désire rencontrer dame pour rompre solitude, faire petits voyages, sorties. Frais partagés. Ecrire à GM 1772 au bureau du journal. 88567-167

ACCORDÉONISTE anime vos soirées, mariages, etc. Jeux, ambiance. Tél. (038) 42 50 61. 87188-167

ORCHESTRE DUO-TRIO, etc., pour bals - animations. Tél. (038) 33 20 77. 83943-167

ANIMATEUR SHOW MASTER DISC JOC-KEY avec matériel 4 langues. Tél. (038) 33 20 77. 83944-167

UNIVERSITAIRE BILINGUE donnerait leçons d'allemand. Tél. 31 19 84. 88582-167

PERDUS-TROUVES

PERDU le 9 octobre dans la région des Cœuries, vieux chien courant suisse (noir et blanc). Tous renseignements contre récompense. Tél. (039) 22 44 79. 87558-168

Offres d'emplois

Restaurant Cheval Blanc
2518 Nods
Tél. (038) 51 22 68
cherche **sommelière**
pour tout de suite ou date à convenir, 2 jours congé par semaine. 87615-136

Notre produit:
Un nouveau purificateur d'air (brevet déposé).
Champ d'application très étendu.
D'ores et déjà introduit à l'échelon international.
En vue de l'extension de notre réseau de distribution en Suisse, nous souhaitons concéder des **représentations régionales** (conseils, ventes) à des entreprises de distribution efficaces et bien introduites dans toute la Suisse.
Les maisons intéressées voudront bien s'adresser à

NBI SA - La Place - 1615 Châtel-St-Denis - Tél. 021-56 8126 - Telex 452 116 dvex ch

VILLE DE BIENNE

DISPARITION DE TROIS FRÈRES ET SOEUR

Cette fois, ça a l'air sérieux

De notre rédaction biennoise et ATS: Trois jeunes Biennois, deux frères et une sœur - Pascal, Patrick et Monique Stauffer, âgés respectivement de 15, 10 et 13 ans - ont disparu du domicile paternel depuis dimanche dernier. C'est ce qu'annonçait hier la police cantonale de Bienne, alertée par la mère des trois enfants.

Pascal, Patrick et Monique ont quitté la maison de leurs parents, rue Wasen à Bienne, dans



Karl Geringer, l'homme actuellement recherché par la police. (Keystone)

la nuit de samedi à dimanche. Ils se trouvent actuellement en compagnie d'une connaissance de la famille, un certain Karl Geringer d'Einsiedeln, né en 1946, connu des services de police pour des affaires de meurs et actuellement recherché. Ce manœuvre pourrait tenter de se faire passer pour le père des enfants. Pour l'instant, la police semble écarter la possibilité d'un crime. «Le tout semble avoir été prémédité longtemps à l'avance» a déclaré un porte-parole de la police cantonale bernoise.

Selon les renseignements fournis par la police, les trois enfants ont été vus pour la dernière fois samedi soir aux environs de 22 heures. C'est à cette heure en effet qu'ils ont regagné leur chambre, située au deuxième étage de l'appartement familial. La disparition fut découverte à 23 h, lorsque leur sœur regagna à son tour sa chambre et qu'elle constata que les trois lits étaient vides. Depuis lors, les parents sont sans nouvelles.

Le porte-parole de la police a ajouté que depuis quelque temps, les enfants fréquentaient assez régulièrement Karl Geringer, actuellement recherché. Ce dernier leur aurait même offert différents petits cadeaux. Geringer, qui selon la police a également disparu depuis samedi, a une taille de 168 cm, est de corpulence moyenne, et a des che-

veux bruns; il parle le dialecte saint-gallois.

Selon le chef de la sûreté de la police cantonale, les enfants Stauffer sont issus d'un milieu très défavorisé, à tous points de vue: on peut presque parler de quart-monde! En effet, c'est la commune de Bienne qui pourvoit à l'entretien de la famille, de sang gitan selon certaines sources, dont tous les membres sont sous tutelle. Cependant, le chef de la sûreté a lancé un avis de recherche contre Karl Geringer, qui, dit-il, «est très gentil, mais totalement irresponsable». Quant au père des disparus, la police est restée évasive: «Il est absent», nous a-t-on répondu...

Voici le signalement des enfants Stauffer: Pascal mesure 140 cm, est de corpulence svelte; à des cheveux blonds et porte des pantalons beiges et un pull-over rouge; Monique, 145 cm, également de corpulence svelte, longs cheveux blonds clairs, est vêtue d'un pantalon rouge et d'un pull-over de même couleur; Patrick enfin, le cadet, mesure 135 cm, est mince, blond et porte des pantalons beiges et un pull-over à lignes bleues et blanches. Les trois enfants parlent le français et le dialecte suisse-allemand.

Tout renseignement au sujet de cette disparition est à communiquer à la police cantonale de Bienne: (032) 22 16 21, ou au poste de police le plus proche.



Les jeunes Biennois disparus: Pascal (15 ans), Patrick (10 ans) et Monique (13 ans) Stauffer. La police semble écarter la possibilité d'un crime. (Keystone)

CARNET DU JOUR

CINÉMAS: Apollo: 15 h et 20 h 15, Der Supercop. Capitole: 15 h, 17 h 45 et 20 h 15, Les diplômés du dernier rang. Elite: permanent dès 14 h 30, Visions of Clair. Lido I: 15 h, 17 h 45 et 20 h 30, La nuit de Varennes. Lido II: 15 h, 17 h 30 et 20 h 15, Dersou Ouzala, l'aigle de la Taïga. Métro: 19 h 50, Marschier oder stirb et Zwei durch dick und duenn. Palace: 14 h 30, 17 h et 20 h 30, Das Kommando. Rex: 15 h et 20 h 15, Firefox; 17 h 30, Accattone. Studio: permanent dès 14 h 30, Adolescents au pensionnat. EXPOSITIONS: Aula du nouveau gymnase: Ton espace vital, 15 h - 21 h. Ancienne Couronne: Petits formats, 17 h - 20 h. Ancienne Couronne: Philippe Etournaud, Patrick Dematteis, 15 h - 19 h. Galerie Kurt Schürer: Lilly Keller, heures d'ouverture du magasin. Galerie Suzanne Küpfer: Jacques Pugnin, photographe, 16 h - 19 h. Restaurant Saint-Gervais: exposition de broderies, 10 h - 21 h 30. Porcelaine Blaser: exposition de pièces rares de cristaux (Baccarat). THEATRE, CONCERTS: Théâtre de Poche: 20 h 30, Hurler avec les loups. Spectacle allemand. DIVERS: Pharmacie de service: Pharmacie Coopérative, rue Centrale 45, tél. 22 49 63.

CANTON DE BERNE

Tribunal administratif de Moutier

Le prix des places de parc manquantes: un recours de la commune aboutit

De notre correspondant:

Une affaire vieille de 10 ans, entre la commune de Moutier et un restaurateur actuellement à Delémont, vient de trouver son épilogue devant le juge instructeur du tribunal administratif. Alors que le préfet du district, M. Fritz Hauri, avait en mai dernier débouté la commune de Moutier dans cette affaire, celle-ci, après avoir fait recours auprès du tribunal administratif, vient d'obtenir partiellement gain de cause. Ainsi, pour la deuxième fois presque coup sur coup, un recours des autorités communales de Moutier aboutit. A nouveau un jugement préfectoral n'a pu être confirmé pour des raisons d'ordre juridique. Une convention entre la commune et le restaurateur a définitivement mis un terme à cette affaire, qui date de 1972.

En 1972, M. Pierre Huguélet, aujourd'hui à Delémont, qui exploitait plusieurs établissements dans la région, transforme un commerce de la rue de l'Hôtel-de-Ville, à Moutier, pour y ouvrir un restaurant-pizzeria, le «Las-Vegas». Pour lui permettre de réaliser ce projet, une convention est passée avec la commune s'agis-

sant des places de parc manquantes selon la législation cantonale de l'époque. Or, M. Huguélet a contesté par la suite la validité de cette convention, estimant que le montant des taxes pour places de parc manquantes était trop élevé. La commune, à l'époque, réclamait une indemnité annuelle de 200 fr. par place de parc manquante, ceci jusqu'à 1980 - ce qui représentait une somme de 22.000 fr. et un forfait de 2400 fr. par la suite chaque année. M. Huguélet a donc refusé de payer une telle somme. L'affaire eut plusieurs rebondissements, le restaurant s'ouvrit cependant. Les deux parties confièrent leurs intérêts à des avocats, M^{re} Maurice Brahier pour la commune, M^{re} François Boillat pour le restaurateur.

Le 24 juin 1981, la commune actionna l'intéressé en procédure administrative devant le préfet du district de Moutier. Le 17 mai 1982, celui-ci rendait son jugement: la Municipalité de Moutier était déboutée. Les frais de justice et frais des deux avocats étaient mis à sa charge, ce qui représentait une somme de quelque 7000 francs. Suite à un recours de la Municipalité de Moutier auprès du tribunal administratif cantonal, une

audience eut lieu le 5 octobre par devant le juge instructeur, M. Jacques Bossard. Au cours de cette audience, il apparut que le jugement du préfet Hauri, déboutant la Municipalité, ne pouvait être confirmé pour des raisons d'ordre juridique. Il a été admis que la convention de 1972, passée entre la Municipalité et M. Huguélet, en l'absence d'autres bases légales, constituait une décision administrative qui n'était pas d'emblée nulle et non avenue.

Au cours de l'audience, une nouvelle convention a donc été passée entre les deux parties. M. Huguélet, qui depuis plusieurs années a remis le «Las-Vegas» à un autre restaurateur, devra payer une somme forfaitaire de 7000 fr. pour solde de tout compte. On est donc loin des 22.000 fr. réclamés à l'époque, mais aussi très loin du jugement du préfet qui déboutait la commune et l'obligeait à payer tous les frais.

Les frais de justice de cette affaire, soit quelque 1000 fr., sont partagés par moitié entre les deux parties, chacune payant les frais d'honoraires de leur avocat respectif. Cette convention proposée par le tribunal a été acceptée par les deux parties. IVE

CANTON DU JURA

Procès Pro Jura - SEVA

Pro Jura gagne le premier round

De notre correspondant:

Lors de son assemblée générale, l'association Pro Jura a annoncé qu'elle avait gagné le premier round du procès qui l'oppose à la SEVA. On se souvient que ce dernier organisme a coupé les vivres à Pro Jura, pour des raisons essentiellement politiques, et bien que cette association soit membre fondateur de la société de loterie. D'où le procès intenté par Pro Jura. En juin dernier, les tribunaux bernois ont rendu un premier verdict: la Cour d'appel a débouté la SEVA de l'objection que cette dernière avait faite au

sujet de la procédure, estimant les tribunaux civils incompétents et désirant porter l'affaire devant le tribunal administratif.

A la suite de ce jugement, la SEVA, par l'intermédiaire de son avocat, a proposé à Pro Jura de trouver une solution à l'amiable, par voie transactionnelle. Le comité de Pro Jura se déclare, en principe, d'accord avec une telle solution, pour autant que ses droits de membre fondateur de la SEVA, reconnus jusqu'à son exclusion, soient pris en considération, et que justice soit faite à

l'égard de la procédure unilatérale adoptée par la coopérative SEVA. Le comité a arrêté les conditions minimales à remplir en vue de la signature d'un accord. Elles ont été communiquées à l'avocat de la loterie bernoise. Pro Jura a donné samedi l'assurance à ses membres que toute la procédure sera suivie de très près. Si satisfaction ne pouvait être obtenue en terrain juridique bernois, alors l'association n'hésitera pas à porter l'affaire devant le tribunal fédéral. BIEVI

Brochures publiées par «Combat socialiste»

Une alternative plus humaine

De notre correspondant: «Combat socialiste» vient de publier deux brochures: l'une consacrée au développement économique (voir FAN-L'Express d'hier), la seconde à une alternative en matière de santé et de social. «Combat socialiste» (C.S.) part du principe que, dans l'état actuel des choses, l'entreprise médicale centralisée, axée sur le «curatif» et la «réparation», menace la santé. La médecine masque, selon C.S., les raisons profondes des maladies, qui sont sociales, économiques et politiques. Elle devient une technique qui fait accepter l'inaacceptable.

Cesser le culte de la technique médicale et replacer l'homme au centre des préoccupations des services médicaux: voilà le but des quelques propositions concrètes que fait «Combat socialiste». Première suggestion: la mise sur pied d'une médecine du travail efficace, non pas par la nomination d'un médecin du travail, mais par la création d'un service de médecine, d'hygiène et de sécurité du travail. Le titulaire du poste serait surtout un inspecteur qui pourrait entrer dans toutes les entreprises et exercer une action préventive. En outre, on pourrait créer dans les entreprises des comités de sécurité et d'hygiène, obli-

gatoires à partir d'un certain quota de salariés.

LES SOINS À DOMICILE

«Combat socialiste» se prononce encore pour le développement des soins à domicile. Ceci implique une politique de santé décentralisée, par exemple des dispensaires dans les villages. Les dépenses dans le domaine de la santé n'en seraient pas augmentées pour autant, puisque les soins à domicile coûtent trois fois moins cher que ceux en hôpitaux. D'ailleurs, la constitution jurassienne fait obligation à l'Etat de prévoir de tels soins. Enfin, C.S. demande la création d'un établissement d'accueil pour les personnes momentanément en difficulté: alcooliques, drogués, petits délinquants, femmes battues. Il s'agirait en fait d'organiser une politique sociale d'accueil, de rééducation et de réinsertion sociale des individus. La prise en charge par des éducateurs, des psychologues, des assistants sociaux et des animateurs, des personnes en difficulté permettrait une réinsertion sans violence et progressive à la vie courante.

«Combat socialiste» donne encore comme priorité la création de services sociaux régionaux (seules les Franches-Montagnes en ont un pour l'instant), et l'imposition, par l'Etat, d'une assurance-maladie obligatoire. BÉVI

Prévenir les rhumatismes en se délassant

(c) Prévenir les rhumatismes en se délassant: c'est ce que propose au public la Ligue jurassienne contre le rhumatisme. Cette société qui, depuis plusieurs années, organise des cours de gymnastique à sec et dans l'eau, innove en prenant une initiative qui remportera sans doute un grand succès: jusqu'au 18 décembre, chaque samedi après-midi, la piscine du collège Saint-Charles de Porrentruy sera chauffée à plus de 30 degrés pour les rhumatisants et les nageurs qui recherchent une eau relativement chaude. Pas de surveillance, pas de physiothérapeute, mais une natation indépendante, pour le plaisir et la prévention. C'est la première fois qu'une telle formule est tentée dans le Jura. Si elle remporte le succès escompté, la Ligue jurassienne contre le rhumatisme l'étendra à d'autres piscines de la région.

Les décisions du gouvernement

De notre correspondant: Au cours de sa séance hebdomadaire, le gouvernement a approuvé un message au parlement concernant l'octroi d'un crédit d'engagement de 950.000 fr. pour la correction de la route cantonale N° 18 à la Large-Journée (sortie des bois en direction de La Chaux-de-Fonds).

Le gouvernement a en outre: augmenté de 3 fr. 60 à 3 fr. 75, à partir du 1^{er} octobre 1982, la valeur du point du tarif médical de la Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accidents (CNA).

Pris un arrêté concernant l'adhésion de la République et canton du Jura à différents organismes contribuant au développement économique. Ce sont: la Chambre de commerce Allemagne fédérale - Suisse, l'Office suisse d'expansion commerciale, l'Office national suisse du tourisme, la Fédération suisse du tourisme.

Approuvé une nouvelle ordonnance fixant le tarif des ramoneurs.

Octroyé pour les frais d'exploitation des classes préscolaires une subvention globale de 114.183 fr. aux communes de Porrentruy et de Delémont, respectivement 65.822 fr. au collège Stockmar de Porrentruy et 48.361 fr. au collège de Delémont.

Octroyé une subvention de 2000 fr. à la Fédération romande des consommatrices, section Jura, pour ses activités durant l'année 1982.

Octroyé un subside de 1000 fr. à M. Jean-Paul Kuenzi, de Porrentruy, champion du monde des aérostats.

Nommé pour une période de fonctionnement allant du 1^{er} octobre au 31 décembre 1986 les membres de la commission de la protection civile, dont le but est de conseiller le gouvernement, le chef du département de la coopération, des finances et de la police et le chef du bureau de la protection civile quant à la réalisation

du programme de protection civile, au sens de la législation fédérale. Sont nommés membres de la commission: MM. René Cattin, de Delémont; André Froidevaux et Bernard Jodry, des Breuleux; Louis Lachat, d'Asuel; André Richon, de Delémont, et Jean Thueller, d'Alle.

PDC: initiative sur la famille

(c) Lancée en juin 1981, et déposée en janvier dernier, l'initiative du PDC sur la famille a recélé 15.691 signatures. Un succès qui signifie deux choses, a relevé hier le PDC dans une conférence de presse: d'une part, la famille ne se sent pas suffisamment épaulée, d'autre part, il est nécessaire de repenser un certain nombre de problèmes en fonction des besoins d'aujourd'hui. Une politique de la famille, cellule de base de la société, doit être globale au risque de ne pas atteindre son objectif. Elle touche de nombreux domaines: elle doit reconnaître la place primordiale de cette entité de base et considérer les individus qui la composent: le père, la mère, les enfants, qui forment ensemble une communauté qui a droit à une protection juridique accrue. Naturellement, cette protection se concrétisera par des mesures matérielles qui touchent au logement, aux assurances, aux allocations, à la fiscalité. Une politique bien comprise devrait aussi redonner aux familles la possibilité de prendre des initiatives notamment en ce qui concerne le logement et l'éducation des enfants. Reconnaître la valeur irremplaçable de la famille, c'est, pour le PDC, en dernier ressort, protéger l'individu contre une socialisation outrancière. Le PDC croit toujours que la famille est le lieu privilégié où se forme la personnalité de chaque individu.

Budget de l'Etat de Berne pour 1983

Un déficit de 119 millions

Le service d'information et de documentation de la chancellerie cantonale bernoise communique:

Le budget 1983 de l'Etat de Berne prévoit un déficit de 119,6 millions de fr. (budget 1982: 98,6 millions), les dépenses étant de 3,03 milliards de fr. (2,82 milliards) et les recettes de 2,91 milliards de fr. (2,72 milliards). Pour ce qui est de la quotité fiscale, elle demeure fixée à 2,3. Par rapport à l'exercice 1981, les recettes devraient augmenter de 354 millions de fr. (+ 13,8 %) et les dépenses de 413 millions de fr. (+ 15,8 %). M. Werner Martignoni, directeur

des finances du canton de Berne, qui a présenté le budget 1983 au media jeudi, a qualifié le résultat d'acceptable compte tenu du contexte économique difficile qui prévaut actuellement. Il a cependant souligné que pour la première fois, le déficit a franchi le seuil des 100 millions. Mais ce fait doit être jugé en considération du montant total des dépenses, des intérêts passifs de 2 % seulement sur ce montant ainsi que des 217 millions de fr. réservés pour les investissements de l'Etat.

Les mesures d'allègement de la charge fiscale prises progressivement depuis 1979 ne doivent pas être remises en cause dans l'élaboration du

budget. Conformément aux nouvelles dispositions de la loi sur les impôts, il a fallu, pour la première fois, compenser la progression à froid et, par conséquent, tenir compte de la diminution des recettes fiscales qui en découle (estimée à 56 millions de francs). Le renchérissement, évalué à 5 %, la réduction des subventions fédérales et l'augmentation des subventions cantonales en décaillant, la nouvelle réglementation des assurances du personnel de l'Etat, la majoration des allocations familiales sont parmi les principaux éléments qui expliquent l'augmentation des dépenses. Il en va de même de la hausse des contributions AVS et AI dues à la Confédération, de l'adoption de nouvelles lois et de l'accroissement des tâches incombant à l'Etat. A cet égard, il faut mentionner la formation professionnelle, la loi sur l'énergie, l'amélioration technique des chemins de fer privés, l'agrandissement des foyers et hôpitaux et la protection des rives des lacs et des rivières.

Pour ce qui est des investissements prévus, 98 millions de fr. seront consacrés aux projets de construction de l'Etat et 90 millions sont réservés pour la construction et l'entretien des routes. Les subventions d'investissement aux communes et aux tiers sont inscrites au budget pour un montant de 205 millions de fr., dont 58 millions sont destinés à la construction d'hôpitaux. Le budget 1983 sera soumis à l'approbation du parlement cantonal lors de la session de novembre, en même temps que le plan financier et l'arrêté du Grand conseil concernant la limitation et la fixation des subventions cantonales à la construction.

Une plaquette sur l'économie de Moutier

De notre correspondant:

La commission municipale pour le développement économique de Moutier se préoccupe, comme son nom l'indique, de relancer l'économie de la ville. Pour ce faire, un groupe de travail «Contacts et relations extérieures» a été créé au sein de la commission. Ce groupe a décidé l'édition d'une plaquette sur l'économie de la ville. Le Conseil municipal a décidé mercredi soir de libérer un crédit de 3000 fr. destiné à couvrir les premiers frais de cette opération.

Le Conseil municipal a aussi procédé à la nomination de deux responsables des «devoirs surveillés». Mme Josyne Meyland a été désignée pour travailler au collège du Clos, Mme Marcelle Forster pour le collège de Chantemerle. Ces deux responsables travailleront avec quinze collaboratrices désignées par la commission des écoles. Rappelons que l'institution «devoirs surveillés», auparavant gérée par des bénévoles, est depuis peu une institution de la municipalité.

SERVICE DU GAZ

On sait que suite à une décision du Conseil de ville, l'exploitation et la diffusion du gaz à Moutier cessera d'ici à fin 1983. Depuis quelque

temps déjà, le Conseil municipal s'est penché sur le problème de l'indemnisation des propriétaires d'appareils à gaz tel que cuisinières, chauffe-eaux, etc. Le Conseil municipal a arrêté certains principes à ce sujet s'agissant de la reconversion des chauffages à gaz par l'utilisation du gaz de propane en citerne individuelle, au mazout ou à l'électricité. Les services communaux intéressés doivent prendre contact avec quelque 24 intéressés par ce problème, puis feront rapport au Conseil municipal des différentes positions.

CORRECTION DE LA CHALIÈRE

Un projet qui date de 1974 va être réalisé: la correction des berges de «La Chalière». Un crédit de 50.000 fr. a été décidé par le Conseil municipal pour un premier tronçon de 70 m. entre la Foule et le terrain du FC Moutier. Il s'agira d'établir un piège à gravier et des récupérateurs de matériaux flottants.

BUDGET 1983

Le budget 1983 de la ville de Moutier, qui boucle avec un excédent de dépenses de 236.900 fr. sera discuté au prochain Conseil de ville lundi 25 octobre. Il sera ensuite soumis au corps électoral le 28 novembre. IVE

Rédaction FAN-L'EXPRESS Bureau de Moutier

Ivan Vecchi

Av. de la Gare, 4 2740 MOUTIER Tél. 032 93 44 66 Téléc. 34 91 27



Sports

ACNF

SAISON

1981 - 1982



LES MATCHES DU WEEK-END

Table of football matches for Coupe Suisse, Ligue Nationale C, Inter A II, Inter B I, Inter B II, Inter C I, Inter C II, Talents Juniors LN D, 2ème ligue, and 3ème ligue.

Table of football matches for 4ème ligue, 5ème ligue, and Vétérans.

Table of football matches for Juniors B, Juniors C, Juniors D, Juniors E, and Juniors F.

Advertisement for BÜHLER MINI-MICRO-CENTRE + SOFTWARE-BUREAU.

Advertisement for UNIPHOTO SA photo services.

Advertisement for Voillomenet electrician services.

Advertisement for BIÈRE FELTSCHLÖSSCHEN beer.

Advertisement for E. MATILE cleaning services.

Advertisement for Meillard & Glauz electrician services.

Advertisement for FACCHINETTI butcher services.

Advertisement for Meillard & Glauz electrician services.

Advertisement for Juniors A football team.

Communiqué officiel N° 10

Official communication text containing various notices, match suspensions, and club information.

Official communication text containing various notices, match suspensions, and club information.

Advertisement for Du nouveau au Café du Stade.

Advertisement for DESSANGE Coiffure hair salon.

Advertisement for muller sports under the arcade.

FORD PROFILE L'AVENIR.

Sans compromis: la nouvelle Sierra. De Ford. A l'avenir, toutes les voitures de classe moyenne dignes de ce nom devront se mesurer à elle.

En matière d'aérodynamique. La ligne parfaite, avec ses grandes surfaces vitrées lisses et ses pare-chocs absorbants intégrés, permet d'obtenir un coefficient de pénétration dans l'air sensationnel ($cx = 0,34$) et des performances optimales pour une économie remarquable.

En matière de comportement routier. Le train roulant entièrement nouveau comprend une suspension à quatre roues indépendantes, des jambes élastiques McPherson à l'avant, un bras de guidage oblique de l'axe arrière ainsi que des freins à disques ventilés à l'avant, pour un comportement routier sûr et un confort remarquable.

En matière de puissance économique. La Sierra est équipée au choix, d'un sobre moteur 2,0 l OHC 4 cylindres de 99 ch (consommation moyenne selon CVS/HDC: 8,9 l aux 100 km/h), d'un silencieux 2,3 l 6 cylindres, tous deux avec allumage électronique permettant de diminuer la consommation, ou d'un diesel de 2,3 l particulièrement économique. Tous de série avec boîte 5 vitesses (transmission automatique en option).

En matière de place. Accès aisé grâce à 4 portes et un hayon généreusement dimensionné et dossiers arrière rabattables asymétriquement, $\frac{1}{3}$, $\frac{2}{3}$ ou complètement permettant une utilisation optimale de la soute (à partir du modèle L).

En matière de confort. Du cockpit fonctionnel au système d'aération raffiné en passant par les sièges grand confort réglables progressivement, un niveau d'équipement élevé avec de très nombreux détails visant à améliorer le confort sur tous les modèles.

En matière de valeur constante. Des matériaux de première qualité (par ex. système d'échappement aluminé) et une technique d'assemblage robotisée assurent un niveau de qualité supérieur et une grande longévité (par ex. garantie de 6 ans contre les perforations par la corrosion grâce au traitement par électrophorèse cathodique).

En matière de choix. 3 moteurs et 4 équipements, aussi bien limousines que breaks. Sur demande, accessoires exclusifs tels que toit ouvrant en verre, lève-glaces électriques, ordinateur de bord.

A partir de fr. 14 990.-

SIERRA 



LA NOUVELLE RÉFÉRENCE: FORD SIERRA.

Garage des Trois-Rois S.A. La Chaux-de-Fonds: Boulevard des Eplatures 8, tél. (039) 26 81 81, magasin de vente: Avenue Léopold-Robert 92/Rue de la Serre 102.
Neuchâtel: Pierre-à-Mazel 11, tél. (038) 25 83 01,
Le Locle: Rue de France 51, tél. (039) 31 24 31.

J.-P. et M. Nussbaumer

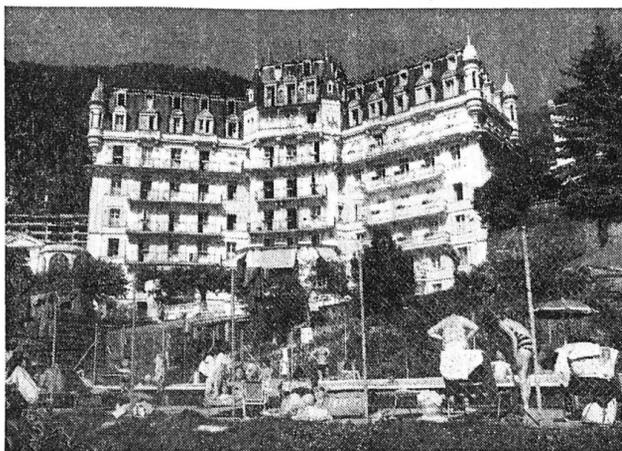
L'hôtellerie en recul

Les clients de l'hôtellerie suisse ont été moins nombreux cet été. Par rapport aux deux années précédentes, qui avaient enregistré de nettes augmentations, le trimestre d'été 82 fait état d'un recul de 7% en moyenne (7,5% pour la demande étrangère et 6,5% pour la demande indigène). Ce sont les régions de montagne (-10%) et de lacs (-8%) qui subissent les pertes les plus importantes. Les régions les plus affectées par cette baisse: le Tessin (-14%), les Grisons (-12%), le Valais (-9%), l'Oberland bernois et la Suisse orientale (-8%). Seules les grandes villes ont connu une légère augmentation du nombre de leurs nuitées (+1%).

Les chiffres publiés par l'Office fédéral de la statistique (OFS) indiquent que le nombre des nuitées a baissé de 850.000 par rapport à l'été 1981 tombant à 11,3 millions. Pour l'OFS, ce résultat s'explique

surtout par la diminution du nombre des touristes ouest-allemands (-17%), groupe de visiteurs traditionnellement le plus assidu dans notre pays. La situation économique défavorable les a probablement incités à choisir d'autres destinations de vacances, meilleur marché que la Suisse. Le nombre des touristes belges (-34%), des Pays-Bas (-22%) et de France (-15%) a également fléchi. En revanche, on enregistre une progression du tourisme en provenance des USA (+23%), de Grande-Bretagne (+12%), d'Asie (+11%), d'Australie (+6%) et d'Italie (+1%).

Le tourisme intérieur a également nettement régressé comparativement à l'année précédente. L'OFS en déduit que les Suisses prendraient leurs vacances plutôt en automne ou en partie à l'étranger.



Les hôtels ont été moins fréquentés cet été.

(ASL)

Métallurgie et santé

Bruit, courants d'air et stress

BERNE (ATS). — La Fédération chrétienne des ouvriers sur métaux (FCOM) avait entrepris, en 1980/81, en collaboration avec le Centre d'étude des problèmes d'écologie du travail de l'Université de Genève, une étude sur les conditions d'hygiène et de sécurité du travail des métallistes. Toutefois seuls 346 ouvriers et ouvrières ont répondu au questionnaire envoyé, soit un quart des personnes touchées par cette étude, a précisé la Confédération des syndicats chrétiens dans son bulletin de presse. Il ressort néanmoins de cette enquête que les trois causes principales de nuisances physiques et psychiques sont le bruit, les courants d'air et le stress ou le rythme des cadences.

se traduisent chez le travailleur par de l'irritation et de l'insatisfaction, des troubles nerveux, du sommeil et de la digestion. La FCOM remarque que dans ce domaine, les services de prévention de la CNA (Compagnie nationale d'assurance) ne se sont pas prononcés.

Les résultats de l'enquête montrent enfin l'importance que les travailleurs attachent à l'organisation de l'entreprise. En effet, les carences dans les relations hiérarchiques au sein de l'entreprise peuvent avoir des conséquences néfastes pour la santé du travailleur, relève la FCOM.

A la suite des résultats de cette enquête, la FCOM entend donc exploiter ces mêmes résultats pour formuler des demandes précises pour une meilleure protection de la santé au lieu de travail.

L'enquête poursuivie par la FCOM met en outre en évidence le rôle croissant des problèmes psychologiques pour la santé du travailleur. Ils

Congrès de l'Union syndicale en présence de M. Chevallaz

LAUSANNE (ATS). — «En matière de compensation du renchérissement et d'augmentation des salaires réels, jamais nous ne nous plions aux directives de l'Union centrale des associations patronales et de la Banque nationale», a déclaré hier le conseiller national Richard Müller, qui prenait la parole pour la dernière fois en qualité de président de l'Union syndicale suisse (460.000 membres). Celle-ci, qui a ouvert à Lausanne son 46^{ème} congrès ordinaire, en présence du conseiller fédéral

Chevallaz et de l'ancien conseiller fédéral Tschudi, va pendant trois jours fixer les grandes lignes de sa politique économique et sociale.

«L'USS et les travailleurs ont toutes raisons de rejeter les invités à la modération et à la sagesse qu'on leur prodigue et ils n'ont jamais eu besoin de ces recommandations pour pratiquer une politique raisonnable», a poursuivi M. Müller. Mais la situation économique et l'emploi se dégradent rapidement et les affrontements avec le patronat — se durcissent. Les tendances à la démobilité sociale s'accroissent et le sous-emploi est devenu un problème majeur. Dans un monde où les tâches abondent, le chômage de millions d'hommes est un scandale.

Le chômage est la manière la plus coûteuse de réduire la durée du travail, a dit encore le président de l'USS (approuvé d'ailleurs par M. Chevallaz). L'USS constate avec inquiétude la détérioration de la situation économique internationale: élargissement du fossé nord-sud, chômage de dizaines de millions de personnes, montée du protectionnisme, pressions croissantes des grandes puissances et des entreprises multinationales. Elle apporte son soutien aux syndicalistes qui combattent la dictature et la répression et salue la création prochaine d'un «Fonds de solidarité» auquel l'USS contribue. Elle invite la Suisse à participer plus activement à la lutte pour les droits de l'homme, à l'aide au développement, à l'Organisation mondiale du travail, aux Nations unies.

Cette première journée du congrès de Lausanne de l'Union syndicale suisse a été marquée aussi par des allocutions de MM. Georges-André Chevallaz, conseiller fédéral, qui a rendu hommage au sens des responsabilités des syndicats suisses, Bertil Bolin, directeur général adjoint du Bureau international du travail, et Oscar de Vries, secrétaire général de la Confédération internationale des syndicats libres (85 millions de membres dans 91 pays), ainsi que des délégués du parti socialiste suisse et du syndicat polonais «Solidarité».

Centrales nucléaires Concertation germano-suisse

BERNE (ATS). — Une délégation allemande a séjourné mardi et mercredi à Olten pour discuter de la sécurité des centrales nucléaires situées près de la frontière entre la Suisse et la RFA. Cela fait une dizaine d'années que des experts suisses et allemands se rencontrent régulièrement pour évoquer ces problèmes. Ces derniers entretiens ont notamment porté sur la future centrale de Leibstadt (qui doit être mise en service en 1984) et sur l'avancement des travaux en vue d'un dépôt définitif des déchets nucléaires, a encore indiqué le Département fédéral des transports des communications et de l'énergie.

Le principal objectif de ces travaux est de mettre au point un système d'alarme permettant d'avertir la population des deux côtés de la frontière en cas d'accident nucléaire. Aussi, les deux délégations ont-elles jeté cette semaine les bases de la future commission germano-suisse que prévoit l'accord que la Suisse et la RFA ont signé en août dernier. Cette commission assurera l'information mutuelle lors de la construction et de l'exploitation d'installations nucléaires proches de la frontière. Les experts ont en outre soutenu l'idée d'un accord bilatéral sur la responsabilité civile à l'égard de tiers dans le domaine de l'énergie nucléaire. Ils soumettront à leur gouvernement un projet commun. Rappelons que le Conseil national a adopté durant cette session d'automne un projet de loi sur la RC nucléaire.

Lente convalescence du Léman

LAUSANNE (ATS). — Année après année, les savants poursuivent leur auscultation du Léman, le plus grand lac d'Europe occidentale, pour connaître son état de santé. La Commission internationale pour la protection des eaux du Léman contre la pollution a publié, son rapport sur la campagne de recherche 1981, dont il ressort que le lac est en lente convalescence.

A propos du phosphore et de l'azote, M. René Monod, secrétaire de la commission, note

que les stocks du lac n'ont pratiquement pas varié depuis trois ans. Mais un fait important a caractérisé 1981: une circulation thermique touchant toutes les couches du lac. Ce phénomène s'est traduit par une oxygénation complète des eaux en profondeur, en début d'année, et une homogénéisation de leur composition chimique. Cette homogénéisation a provoqué un enrichissement modéré des couches superficielles en phosphore et en azote,

aux dépens des stocks précédemment constitués au fond du lac. Ce mélange des eaux est un phénomène que l'on constate tous les dix ans environ depuis le début des études, en 1957.

EUTROPHISATION

L'enrichissement des eaux du surface en éléments fertilisants a provoqué une augmentation locale de l'eutrophisation et a contribué — les conditions météorologiques étant favorables — à un développement accru du phytoplancton et des macrophytes. En d'autres termes, on a assisté l'an dernier à une prolifération importante d'algues dans les couches superficielles du lac. Mais cela ne préfigure pas une détérioration généralisée de l'état des eaux du Léman: celui-ci poursuit sa lente convalescence.

Au début de 1982, 121 stations d'épuration des eaux étaient en service dans le bassin lémanique. 26 seront opérationnelles d'ici à deux ans. 71 pratiquent la déphosphatation, mais leur capacité de travail est proportionnellement plus importante si l'on considère la population raccordée, relève l'agence CRIA, à Lausanne, dans un compte rendu du rapport de la commission internationale.

ce que le patrimoine de Genève comprenait à ce sujet et qui se trouvait un peu perdu au musée d'Art et d'Histoire.

Les collections proviennent de plusieurs sources: musée de l'Ecole d'horlogerie de Genève (créé en 1842), dons et legs, collection Sivan, enfin anciennes pièces du musée des Arts décoratifs.

Au cours de ses dix ans d'existence, le musée s'est enrichi de pièces d'importance, notamment des montres et miniatures d'auteurs genevois.

Le musée de l'horlogerie de Genève a dix ans

GENÈVE, (ATS). — Le musée de l'horlogerie et de l'émaillerie de Genève, installé à Malagnou dans une villa de style palladien du 19^{ème} siècle, fête son dixième anniversaire. Cette villa, qui abritait auparavant le Conseil œcuménique des Eglises, avait été rachetée par la ville de Genève, qui gère tous les musées du canton.

L'horlogerie et l'émaillerie étant deux domaines liés, le second servant souvent de décoration au premier, il sembla naturel de réunir en un endroit tout

Le nouveau télescope du Gornergrat

De notre correspondant: Les savants occupés au télescope du Gornergrat au-dessus de Zermatt à plus de 3000 m d'altitude n'ont pas caché leur profonde satisfaction après les premiers essais effectués par ces nouvelles installations. Il s'agit là du télescope à infrarouge le plus haut d'Europe et l'un des rares au monde à utiliser ce procédé moderne d'observation. Ce télescope sera inauguré officiellement aujourd'hui même. Les

nouvelles installations seront opérationnelles à partir du mois de novembre. Tous les tests effectués sont excellents.

Le télescope est entièrement sur territoire suisse mais a été construit grâce à l'appui financier de la «fondation de recherches nationales» en Italie.

Le télescope lui-même est de grandeur modeste soit 1,5 m de diamètre. Notons que les Anglais déjà se sont lancés dans l'étude du ciel à l'aide de

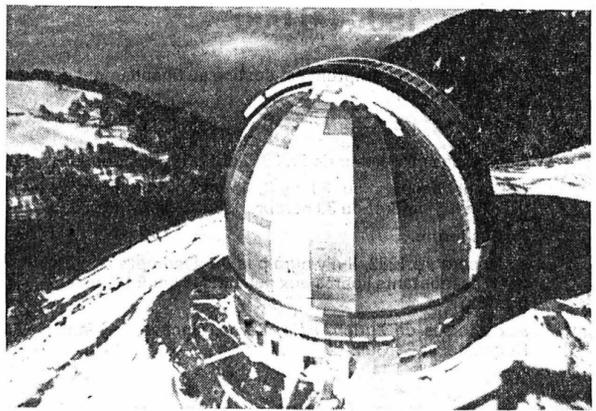
l'infrarouge. Les Anglais en effet ont construit un télescope de ce type aux îles Hawaii. Le télescope du Gornergrat est le plus grand existant en Europe dans le domaine de l'infrarouge. Quatre savants se rendront régulièrement au Gornergrat pour procéder aux observations du ciel, des étoiles, des galaxies. Les investissements sont de l'ordre de sept millions de francs suisses.

TÉLESCOPE ITALIEN

La direction a été confiée à M. Massimo Landini, de Florence. Notons que l'infrarouge permet des observations que les procédés classiques basés sur l'optique ne permettent pas ou dont les résultats sont nettement moins bons.

A noter que la fondation internationale de Jungfrauoch et du Gornergrat a facilité grandement l'implantation en Suisse de ce télescope... italien.

M. F.



Voici le plus grand télescope du monde, dans le Caucase. (Arch.)

Le TGV à Lausanne en janvier 1984

BERNE, (ATS). — Vers la mi-janvier 1984 probablement — la date exacte sera communiquée ultérieurement — quatre paires de TGV (trains à grande vitesse) circuleront chaque jour entre Paris et Lausanne. Sur le trajet Paris-Mâcon-Genève, le nombre de paires de TGV passera de trois à quatre dès le 25 septembre 1983, et le temps de parcours sera réduit de 40 minutes environ.

de vitesse entre Paris et le nord de Dijon.

Quant aux liaisons directes assurées actuellement par les TEE «Cisalpin» Paris-Milan, «Lutetia» Paris-Milan et «J.-J. Rousseau» Paris-Lausanne-Genève, elles seront supprimées. Les liaisons entre la France et l'Italie via la Suisse seront assurées, selon décision de la Conférence des horaires, par trois paires de trains Intercity Genève-Lausanne-Milan. Deux compositions Intercity supplémentaires assureront la liaison entre Berne et Brigue. Enfin, les services de nuit entre Paris et l'Italie par le Simplon seront remaniés.

Les horaires des autres trains internationaux ne subissent pour leur part pas de modifications notables.

Suisse alémanique

Collision avec un véhicule militaire

Un mort à Lucerne

(c) Les accidents dans lesquels sont impliqués des véhicules militaires se succèdent hélas à un rythme inquiétant. A Lucerne, une voiture conduite par un jeune homme est entrée en collision avec un camion-grue de l'armée. Le malheureux automobiliste, M. Robert Bieri, âgé de 19 ans, a dû être délivré au chalumeau. Grièvement blessé, il a été transporté à l'hôpital cantonal de Lucerne, où il devait décéder malgré les soins qui lui furent prodigués. Selon des témoignages, il semble que le conducteur du camion-grue n'a pas commis de faute.

Policier blessé et dévalisé en Suisse centrale

(c) Un membre de la police cantonale lucernoise a été victime d'une bien étrange aventure: il a été agressé et blessé par un voleur, qui a pris la fuite en... emportant l'arme du policier. Dans la nuit de mercredi à jeudi, la police était alertée, deux inconnus venant de s'introduire dans un restaurant à Dagmersellen. Une patrouille de police se rendit sur place, chacun des deux agents surveillant une partie de l'immeuble. L'un des policiers en faction fut surpris par les voleurs qui lui assénèrent un violent coup sur la tête, sur quoi le gardien de l'ordre tomba à terre. Malgré sa blessure, l'agent tenta de maîtriser les deux hommes. Au cours du corps à corps qui suivit, les malfaiteurs parvinrent à désarmer le policier et à prendre la fuite avant que le collègue du blessé ne vienne à sa rescousse. La police espère pouvoir bientôt arrêter les malfaiteurs: l'un d'eux a en effet perdu sa jaquette dans la bagarre.

ÉCONOMIE

Groupe chimique grison en difficulté

ZURICH, (AP). — Le groupe chimique EMS-Chemie-Holding SA, à Domat/EMS (GR) a l'intention de licencier 53 collaborateurs et de supprimer 110 autres postes de travail, dans le cadre d'un train de mesures d'économie. Il sera en même temps proposé à l'assemblée générale des actionnaires de renoncer à l'attribution d'un dividende de 5%. C'est ce qu'a indiqué le délégué du conseil d'administration, Christophe Blocher, devant la presse réunie à Zurich. La firme réagit avec cette série de restrictions à la concurrence croissante ainsi qu'aux

pressions sur le rendement. Le paquet d'économies envisagé dans le détail une baisse de 5% des coûts dans tous les secteurs, des adaptations structurelles ainsi qu'une coupe blanche dans les effectifs de quelque 170 des 2000 postes de travail que compte le groupe ainsi que la suppression du dividende. 110 postes pourraient être dégelés par le biais de mises à la retraite anticipée, de remplacements et de départs naturels. Les 53 licenciements proprement dits concernent avant tout le secteur commercial.

★ Lever de rideau sur les nouveautés 1983 ★



JVC

Rack Hifi Système 30/I Amplificateur classe Super A, 2x50 watts sinus, synthétiseur à quartz, 3 ondes avec 7 touches fixes en OUC et 7 en OL ou OM. Deck à entraînement complètement logique, Dolby B et position métal, 2 enceintes à 3 voies, puissance 2x80 watts maximum. Prix EXPERT chaîne complète **1790.-**

Dans nos deux studios:

18 autres chaînes Hi-Fi à Fr. 790.-, 990.-, 1290.-, 1690.-, en démonstration permanente

offres incroyables qui valent le déplacement. Parcage aisé de votre auto B7508-110

Television / Disques / Hi-Fi / Photo-cinéma

brugger

La Chaux-de-Fonds L-Robert 23-25 (039) 231212

Salon THAI
Tel. 031 41 1670

Montag - Samstag, 10.00 - 23.00 Uhr
Sudjai Marti-Chieng, Lorrainestr. 2a, Bern

Flawa aide à soigner et à guérir

Produits d'ouate et de pansement, hygiène mensuelle, pharmacies de premiers secours, etc.



10 TV couleur Philips

grand écran, état neuf, 6 mois de garantie. Fr. 500.- pièce.

Tél. (037) 64 17 89. 85691-110

Meubles d'occasion à vendre

Chambres à coucher, salons, divans, fauteuils, salles à manger, parois murales, tables, chaises, lits, armoires, étagères, tapis, tours de lits, etc. Prix très bas - Paiement comptant.

S'adresser à Meublorama, Bôle/NE (près Gare CFF Boudry).

Heures d'ouverture: de 9 h à 12 h et de 13 h 45 à 18 h 30. Samedi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h. Fermé le lundi matin. Automobilistes! Dès le centre de Bôle, suivez les flèches Meublorama. Grande place de parc. 81039-110

VOUS ÊTES EXIGEANTS? PAS DE PROBLÈME. JE SUIS LÀ! FIAT RITMO SUPER 85.



GARAGE M. FACCHINETTI

PORTES-ROUGES 1-3 NEUCHÂTEL

TEL. 038 24 2133

GARAGE TOURING, H. DALL'ACQUA, 2072 SAINT-BLAISE
GARAGE S. BOREL, Station GULF, Clos-de-Serrières 12, 2003 NEUCHÂTEL
GARAGE TOURING, S. ANTIFORA, 2105 TRAVERS

GARAGE MONTANDON & CIE, 2316 LES PONTS-DE-MARTEL
GARAGE R. CHATELAIN, 2056 DOMBRESON

Elevage demi-sang CH dans le Jura neuchâtelois prendrait encore quelques

CHEVAUX

en pension.

Eventuellement convalescence. Très bons soins assurés. Prix raisonnable.

Domaine de la Rocheta, 2405 La Chaux-du-Milieu. Tél. (039) 37 14 79. 87193-110



Un délice frais de Marin
AVANTAGEUX! Mesdames!

Connaissez-vous le caneton de Barbarie?

APPELÉ MUET

En France, le canard de Barbarie ou canard musqué ou canard d'Inde est originaire d'Asie.

Il s'agit en fait d'une sorte de canard que l'on appelle mulard ou molland et qui résulte du croisement entre un canard sauvage et une cane domestique.

Ce croisement est connu en Chine depuis le XVI^e siècle.

Le canard de Barbarie a, dans son jeune âge, un poids d'abattage de 1,5 kg et de 2,5 - 3,0 kg à l'âge adulte.

Les mulards sont très résistants, forts et relativement insensibles aux influences de l'environnement.

Les mulards possèdent naturellement de nombreux autres avantages: leur viande est tendre et se rapproche dans sa qualité des meilleurs morceaux de bœuf. Son goût rappelle celui de la volaille, toutefois relevé d'un arôme sauvage piquant qu'il a hérité du canard sauvage.

Sur commande notre grand succès

CANETON FARCI

d'une excellente farce composée de: viande de veau, foie de poulet, herbes aromatiques fraîches, épices sélectionnées, le tout arrosé d'un fameux cognac.

Lehnherr frères

Le magasin spécialisé GROS ET DÉTAIL
Neuchâtel - Rue Fleury 7 - Tél. (038) 25 30 92
Fermeture hebdomadaire: le lundi 87567-110

Suivez le tigre.



Avec le pneu neige Esso E-560, vous montrez les griffes chaque hiver. Dans la neige fraîche et sur les chaussées glissantes. Sur le verglas comme sur les routes sèches. Et vous roulez toujours feutré.



Trace de race.

Union de Banques Suisses

Emprunt convertible de rang postérieur 1982-90 de Fr. 150 000 000

Le produit de cet emprunt est destiné au financement des affaires actives.

Titres:	Obligations au porteur de Fr. 3000 et Fr. 150 000 nominal.
Coupons:	Coupons annuels au 30 avril, le premier coupon représentant l'intérêt du 30 octobre 1982 au 30 avril 1983.
Durée:	7½ ans ferme.
Libération:	au 30 octobre 1982. Il n'y aura pas de décompte d'intérêt pour les montants libérés aux guichets le lundi 1 ^{er} novembre 1982.
Cotation:	aux bourses de Zurich, Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Neuchâtel et St-Gall.
Prix d'émission:	100%
Droit de conversion:	A partir du 1 ^{er} janvier 1983 et jusqu'à l'échéance de l'emprunt, des obligations d'un nominal de Fr. 3000 chacune peuvent être échangées en tout temps et sans frais contre une action au porteur de l'Union de Banques Suisses d'une valeur nominale de Fr. 500.
Prix de conversion:	Fr. 3000
Souscription:	du 15 au 21 octobre 1982 à midi.
Numéro de valeur:	90.431

Des bulletins de souscription peuvent être obtenus auprès de toutes nos succursales et agences en Suisse.



Union de Banques Suisses

Pneus neige Esso E-560 chez:
Bevaix: Garage Relais la Croix, J. Wüthrich, Maitrise fédérale. Tél. 038 / 46 13 96 Le Landeron: Garage Ritter, Claude Fracchetti succ., Rue de Soleure 8. Tél. 038 / 51 23 24 Neuchâtel: Segessemann, Garage Littoral: Alfred Waldherr, Rue des Pâres 147. Tél. 038 / 24 12 65 oder 24 19 55

AVIS DE TIR

Des tirs avec munitions de combat auront lieu aux dates et lieux suivants :

Zone dangereuse (zone des positions - zone des buts - routes barrées)
 Délimitation de la zone selon CN 1 : 50.000, feuille 232
 Place de tir/zone des positions

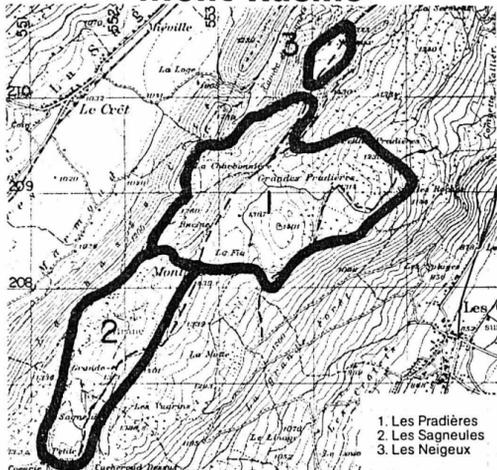
Zone 1
 Troupe : ER trp L 227

20.10.82	0800-1700	28.10.82	0900-1600
21.10.82	0500-1600	29.10.82	0600-1500
22.10.82	0730-1000	2.11.82	0800-1700
25.10.82	0900-1600	3.11.82	0730-1800
26.10.82	0900-2200	4.11.82	0400-1300
27.10.82	0900-1600		

Zone 2
 Troupe : ER trp L 227

3.11.82	0800-2300	4.11.82	0400-1700
---------	-----------	---------	-----------

Mont Racine



1. Les Pradières
2. Les Sagneules
3. Les Neigeux

Le libre passage par les itinéraires ---- est assuré ; de brèves interruptions sont possibles.
 Sur les places de tir on ne s'écartera de ces chemins qu'avec l'autorisation de la troupe.
Armes : d'infanterie (sans lance-mines).
 Pour les détails, consulter les avis de tir affichés dans les communes et à proximité de la zone dangereuse.
 Poste de destruction des ratés : sect. fort. 112, tél. (038) 24 43 00
 Demandes concernant les tirs, tél. (024) 24 28 84.
 Lieu et date : Caserne de Chamblon, 1400 Yverdon, 6.10.82
Le commandement : Office de coordination 1



Dites-nous, s'il vous faut également de nouvelles machines.

A+E Leasing SA
 72, rue de Lausanne
 1211 Genève 21
 Tél. 022/32 33 20

A+E Leasing AG
 Stampfenbachstrasse 117
 8035 Zürich
 Tel. 01/363 10 00

A+E Leasing AG
 c/o Fidema SA
 Via S. Balestra 15a,
 6900 Lugano, Tel. 091/23 30 84



McCann OPRN 742/82 HE

Grand concours Opel. 6 voitures à gagner. Découvrez les raisons de l'immense succès des Kadett et des Ascona.



Opel Kadett: quelques-unes des raisons qui expliquent son succès.

La traction avant assure à la Kadett un comportement routier parfait. Des moteurs ultra-modernes OHC à arbre à comes en tête, de 1.3 ou 1.6 litre (60 à 90 CV/DIN) lui confèrent une remarquable nervosité, en plus d'une étonnante sobriété. (Il existe aussi une version Diesel de 1.6 l). Quant à la disposition transversale du moteur, elle permet à la Kadett d'offrir l'intérieur le plus spacieux de sa catégorie. La Kadett est livrable en 9 versions, auxquelles s'ajoutent 5 versions CarAVan: vous n'avez donc que l'embaras du choix!

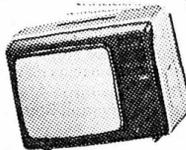
Opel Ascona: quelques-unes des raisons qui expliquent son succès.

La version avec coffre séparé offre un gigantesque volume utile pour les bagages. Dans la version avec hayon arrière, la banquette se rabat, libérant ainsi un volume de chargement encore plus important. Placé transversalement, le moteur OHC ultra-moderne de 1.6 litre (90 CV/DIN) confère à l'Ascona un brio exceptionnel - compte tenu d'une très faible consommation. Sur demande, l'Ascona peut aussi être équipée d'un moteur Diesel de 1.6 l, développant 54 CV/DIN.

A la clef, semaine après semaine, 5 téléviseurs couleur MEDIATOR:

Découvrez donc des Opel, volant en mains. Vous avez tout à y gagner: jusqu'à 15.12.82, 5 téléviseurs couleur MEDIATOR sont en effet tirés au sort chaque semaine, parmi les personnes ayant fait une course d'essai.

Alors... rendez-vous chez votre concessionnaire Opel. Sans tarder!



Voici comment gagner l'une des 3 Kadett ou des 3 Ascona:

Pour chacune des 4 questions du coupon-concours, marquez d'une croix la réponse que vous estimez exacte. Si vous n'êtes pas très sûr de l'une ou l'autre de vos réponses, relisez la brève description de la Kadett et de l'Ascona. Mentionnez l'expéditeur et envoyez votre coupon, collé sur carte postale, à:

GENERAL MOTORS SUISSE SA - Concours Opel, Salzhausstrasse 21, 2501 Bienne

1. Quels moteurs assurent à la Kadett et à l'Ascona leur sobriété et leur nervosité si remarquables?
 - Les nouveaux moteurs OHC ultra-modernes
 - Les moteurs OHV déjà connus
2. A quel type de propulsion la Kadett et l'Ascona doivent-elles leurs excellentes qualités routières?
 - Propulsion arrière
 - Traction avant
3. Comment qualifie-t-on le volume intérieur de la Kadett?
 - Le plus spacieux volume intérieur de sa catégorie
 - Volume intérieur suffisant
4. En quelle forme de carrosserie l'Ascona est-elle disponible?
 - Avec coffre séparé seulement
 - Avec hayon arrière seulement
 - Les deux formes à choix

Nom, Prénom: _____
 Rue: _____
 NPA: _____ Localité: _____
 Date limite d'envoi: 28.2.83
 Vous trouverez d'autres coupons-concours auprès de votre revendeur Opel.



Cortailod Garage D. Lanthemann ; Neuchâtel-Hauterive Garage du Roc ; Les Verrières Garage-Carosserie Franco Suisse, A. Currit ;
 et les distributeurs locaux à : Bevaix Garage Relais de la Croix, J. Wuthrich ; Dombresson Garage-Carosserie P. Pugin ; Couvet Garage et Carrosserie du Crêt-de-l'Eau, P. Currit ; Rochefort Garage Golay ;

INFORMATIONS SUISSES

La crise horlogère : mauvais bulletin de santé de l'ASUAG

BIENNÉ, (ATS). - La perte opérationnelle consolidée du groupe horloger ASUAG a dépassé 40 mio. de fr. en 1981, contre 12 mio. en 1980. La situation financière de ce dernier n'a pas encore pu être améliorée, malgré les mesures prises, révèle la lettre adressée jeudi aux actionnaires du groupe biennois. «Nous avons donc été conduits à accentuer encore les mesures de freinage de la production introduites dès l'été 1981, ce qui a notamment permis d'abaisser le niveau des stocks», ajoute la lettre. Durant le premier semestre de cette année, ASUAG a réalisé un chiffre d'affaires consolidé de 565,9 mio. de fr., en recul de 20,8 % par rapport à la même période de 1981. C'est le chiffre d'affaires portant sur les composants horlo-

gers qui a enregistré la diminution la plus sensible. Il a ainsi atteint 191,9 mio. de fr. au premier semestre 1982 (- 36,8 % par rapport au premier semestre 1981). Les chiffres d'affaires relatifs aux montres et mouvements et aux produits de diversification se sont respectivement montés à 297,3 mio. de fr. (- 9,8 %) et 76,7 mio. de fr. (- 4,8 %).

Les ventes consolidées durant les six premiers mois de 1982 ont été réalisées par des entreprises du groupe sises en Suisse à raison de 515,5 mio. de fr. (ou 91,1 %) et par les filiales ayant leur siège à l'étranger pour un montant de 50,4 mio. de fr. (ou 8,9 %). Quant aux ventes de montres et mouvements consolidés au niveau du groupe, comprenant les

ventes de mouvements électroniques terminés livrés par Ebauches SA, elles ont porté sur 5,2 mio. de pièces, soit 24 % de moins qu'au premier semestre 1981.

C'est le produit Roskopf qui marque la plus forte régression: 0,2 mio. de pièces de ce type ont été vendues au premier semestre 1982, ce qui correspond à un recul de 48,8 % en quantité et 56,5 % en valeur par rapport à la même période de l'année précédente. Les ventes de montres et mouvements électroniques ont également baissé de 5,5 % en valeur et de 12,8 % en quantité (3,8 mio. de pièces écoulées). Enfin, 1,2 mio. de produits à ancre ont été vendus (- 43,6 % en quantité).

«La phase que nous traversons est très difficile et requiert des efforts considérables et des sacrifices importants à tous les niveaux», souligne la lettre aux actionnaires. Cela signifie notamment que l'effectif du groupe ASUAG a baissé d'environ 1500 personnes, ou 12,5 %, depuis le début de l'année jusqu'au 30 juin, date à laquelle la société employait exactement 10.539 collaborateurs.

Les licenciements représentent 54 % de cette baisse, la part du non-remplacement des départs volontaires ainsi que des retraits ou mises à la retraite anticipée atteignant respectivement 30,8 et 4,2 %. Les départs pour d'autres causes représentent 11 %. Cette dernière catégorie recouvre en particulier du personnel qui a été repris par des entreprises extérieures à l'ASUAG, auxquelles ont été cédés des ateliers ou fabriques du groupe, ajoute la lettre aux actionnaires.

Le comité spécial mis sur pied par le conseil d'administration de l'ASUAG évaluera, au cours des prochains mois, les recommandations issues de l'analyse de l'entreprise effectuée par un consultant extérieur, ajoute la lettre.

SUITE Radio-TV romande : chambardement

M. Léo Schurmann a révélé quelques-unes des grandes lignes de ses projets, tout en retenant une solution qui consisterait notamment à maintenir un directeur régional (puisque la Suisse romande comme la Suisse italienne y tiennent) et à nommer des «chefs de chaînes», soit trois pour la radio et deux pour la télévision (information et spectacles), plus un chef d'exploitation commune à la radio et à la télévision.

DE FIL EN AIGUILLE

Interrogé par la radio romande, M. R. Schenker a tenu à préciser que M. Schurmann n'avait pas la compétence de décider de modifications des structures. C'est au comité directeur de la SRTR, puis au comité central de la SSR de prendre la décision finale. Comme le relève M. Schurmann dans l'interview de l'Hebdo, il y a trop d'échec entre lui et les gens qui réali-

sent les programmes. Un premier pas dans ce sens a été fait en Suisse alémanique où le poste de directeur régional a été supprimé.

Par ailleurs, au comité directeur de la Société de radiodiffusion et de télévision de la Suisse romande (SRTR), M. A. Knechtli, vice-président, a tenu à préciser que ces projets n'avaient pas été présentés officiellement à son comité et qu'il s'agissait vraisemblablement d'«idées» en l'air, qui sont loin de rallier les suffrages. Si M. Knechtli confirme la nomination d'un remplaçant du directeur des programmes télévision (M. A. Burger), pour la fin de l'année, il estime que de réelles modifications de structures ne s'imposent pas pour l'instant. Vendredi matin se réunit le comité directeur de la SRTR pour se prononcer sur le budget 83. A l'ordre du jour, aucune question concernant les projets de M. Schurmann, a confirmé le vice-président de la SRTR.

VILLE DE NEUCHÂTEL

Au tribunal de police du district de Neuchâtel Prison pour ivresse de conducteurs

On sait qu'en Suisse l'ivresse au volant est sévèrement réprimée. Le Tribunal fédéral, par exemple, a considéré qu'un récidiviste en la matière ne pouvait pas (sauf circonstances tout à fait exceptionnelles) bénéficier de l'octroi du sursis. De même, selon la jurisprudence, le juge de première instance a l'obligation de prononcer une peine d'emprisonnement ferme quand le taux d'alcoolémie d'un prévenu était tellement élevé que celui-ci, incapable de discernement, était devenu un véritable «danger public».

La conjugaison de ces divers éléments a conduit le tribunal de police du district de Neuchâtel, qui siègeait hier sous la présidence de M. Jacques-André Guy, assisté de M^{me} May Steiminger, qui remplissait les fonctions de greffier, à prononcer quatre peines d'emprisonnement ferme sur six causes d'ivresse au guidon ou au volant inscrites à son rôle.

Ainsi, le 9 avril dernier, vers... 10 h du matin, R.H. a attiré l'attention d'une patrouille de police alors qu'avec sa moto, il s'engageait sur la route des Gorges du Seyon. Le motocycliste zigzaguait dangereusement sur la chaussée et il y avait de quoi, puisque, selon la prise de sang, il accusait une alcoolémie moyenne de 2,84 ‰. Déjà condamné à trois reprises pour des faits semblables, R.H. a écoupé d'une peine de 15 jours d'emprisonnement ferme. Il payera au surplus une amende de 50 fr. et 215 fr. de frais.

DANGER PUBLIC

Plus grave encore dans le «degré» d'alcoolémie: le 17 mai dernier vers 21 h, B.G. a été intercepté rue des Poudrières

au chef-lieu, parce que, au volant de sa voiture, il circulait particulièrement lentement et en occupant carrément le centre de la chaussée. Ce prévenu accusait lui une alcoolémie moyenne de... 3,57 ‰! Le tribunal a considéré que cet automobiliste était devenu un véritable danger public et que c'était une chance pour lui qu'on l'ait arrêté aussi rapidement. En effet, B.G. avoua ingénument qu'il s'était mis au volant pour rallier Fleurier! On se demande, dans son état, comment il aurait fait pour négocier les virages de la Clusette...

B.G. n'a jamais été condamné, mais son ivresse gravissime a incité le tribunal à lui refuser l'octroi du sursis. Par conséquent, le prévenu fera dix jours d'emprisonnement et s'acquittera de 230 fr. de frais.

UN CONTRÔLE

R.R. quant à lui zigzaguait également sur la chaussée lorsque, le 20 novembre 1981 vers 20 h 30, il «tomba» dans un contrôlé général de la circulation. Il présentait une alcoolémie moyenne de 2,48 ‰. C'était la troisième fois, après 1964 et 1978, que R.R. devait être condamné pour ivresse au volant. Il a écoupé d'une peine de 20 jours d'emprisonnement ferme et payera 900 fr. de frais.

Une condamnation en 1974 à 10 jours de prison avec sursis, puis une peine ferme de 20 jours d'emprisonnement en 1978, n'ont pas constitué pour M.B. un avertissement suffisant. Le 19 novembre 1981 en effet, vers 2 h du matin, il a perdu la maîtrise de sa voiture entre Le Landeron et Cressier. Grièvement blessé,

le prévenu a été conduit à l'hôpital, où l'on procéda à une prise de sang qui révéla une alcoolémie moyenne de 1,93 ‰.

Quand bien même ce cas est dramatique (le prévenu a perdu beaucoup d'argent dans cette affaire, la CNA ayant refusé toute prestation) le tribunal a dit ne pas pouvoir s'écarter de la jurisprudence et faire montre d'une clémence excessive. C'est pourquoi M.B. a été puni d'une peine de 12 jours d'emprisonnement ferme. Il s'acquittera au surplus de 350 fr. de frais.

SURSIS ET AMENDE

Alors qu'il accusait une alcoolémie de 1,72 ‰, G.N. a provoqué un accident rue du Seyon le 22 juin dernier vers 21 h en ne respectant pas la phase lumineuse qui était au rouge. Employé modèle, jamais condamné, le prévenu a écoupé d'une peine de cinq jours d'emprisonnement avec sursis pendant deux ans. Il payera en outre 200 fr. d'amende et 220 fr. de frais.

Enfin, en quittant le parc d'un établissement public à Hauterive le 28 mai dernier vers minuit, A.M. ne s'est pas assuré que la voie était libre et l'arrière de son véhicule a heurté une autre auto. Suspecté d'ivresse, le conducteur fut soumis à une prise de sang qui révéla une alcoolémie moyenne de 1,48 ‰. Pour sa première condamnation, A.M. payera une amende de 1.000 fr. assortie de 230 fr. de frais. L'amende sera radiée du casier judiciaire après un délai d'épreuve de deux ans.

J.N.

VAUD

55 millions pour les protections

LAUSANNE (ATS). - Le canton de Vaud est très avancé dans la protection des eaux contre la pollution, à laquelle le Grand conseil a déjà accordé des crédits pour 227,5 millions de francs. En revanche, il est très en retard dans la protection des civils: il manque 285.000 places protégées (sur une population de 530.000 habitants) et il n'y en a pas dans les communes de moins de mille âmes; l'engagement financier du canton est évalué à près de 250 millions d'ici l'an 2000.

Dans deux projets adressés au Grand conseil, le Conseil d'Etat demande un crédit de 30 millions pour subventionner de nouveaux ouvrages d'épuration des eaux usées et un de 25 millions pour des travaux de protection civile à réaliser ces prochaines années.

22 millions pour deux chemins de fer

LAUSANNE (ATS). - De nouvelles conventions de rénovation technique passées avec la Confédération et les cantons intéressés prévoient l'acquisition de trois rames automobiles par le chemin de fer Lausanne-Echallens-Bercher (12,2 millions) et la reconstruction du tunnel du Moosbach, au-dessus de Zweisimmen, par la compagnie du Montreux-Oberland bernois (9,7 millions).

Pour le Lausanne-Echallens-Bercher, la dépense sera couverte par le canton de Vaud (7,7 millions) et par la Confédération (4,5 millions). Pour le Montreux-Oberland bernois (MOB), elle sera à la charge de la Confédération (4,8 millions) et des cantons de Vaud (2,6 millions), de Berne (2,1 millions) et de Fribourg (0,2 million). Le Conseil d'Etat vaudois invite le Grand conseil à accepter les parts vaudoises.

Genève

150.000 francs volés à l'UBS

GENÈVE (ATS). - Jeudi vers 13 h 15, un inconnu armé s'est présenté au guichet de l'agence de l'UBS place du Molard à Genève. «Le flic et pas d'alarme», a-t-il ordonné au caissier, qui a obtempéré, lui remettant une liasse de 150.000 francs. L'homme a pris la fuite à pied.

Il s'agit d'un individu de 25 à 30 ans, vêtu d'un blouson brun. Deux employées de l'UBS, qui se trouvaient en retrait, n'ont rien remarqué de la scène. Il n'y avait pas d'autre client. Le caissier, qui semble avoir fait peu confiance aux vitres blindées de son guichet, a été interrogé par la police. La succursale du Molard de l'UBS se trouve à 100 mètres du siège principal.

LA CHAUX-DE-FONDS

Motocycliste blessé

Hier vers 13 h 25, M. P.V., de La Chaux-de-Fonds circulait en voiture rue du Stand en direction nord. A l'intersection avec la rue Numa-Droz, une collision s'est produite avec une motocyclette conduite par M. S. G. de La Chaux-de-Fonds qui arrivait sur sa gauche. Blessé, M. S. G. a été transporté par une ambulance à l'hôpital de la ville. Après avoir reçu des soins, il a pu regagner son domicile.

Collision

Hier, à 14 h 15, M^{me} M. C. de Bevaux circulait en voiture place Pury, en direction ouest. A la hauteur de l'immeuble N° 1 la conductrice n'a pas été en mesure d'immobiliser sa machine derrière la voiture conduite par M. C. B. de Fribourg à l'arrêt à la signalisation lumineuse. Dégâts.

DERNIÈRE MINUTE

Massacre en Angola

LISBONNE (AP). - Les rebelles angolais de «L'Unita» qui luttent contre le gouvernement ont massacré 300 hommes, femmes et enfants et en ont gravement blessé 140 autres au cours d'un raid contre un village du centre du pays, a affirmé jeudi l'agence gouvernementale angolaise Angop.

Le Valais contre Pierre Arnold

On confirme aujourd'hui qu'aucun indice ne permet pour l'instant de voir dans quelle direction l'enquête devrait s'orienter. On pense en Valais que les bruits auxquels fait allusion M. Arnold concernent certains milieux de la production prompts à pousser les hauts cris et à manifester, comme on l'a vu lors de l'attaque des camions de pêches, de l'incendie de wagons de chemin de fer, etc. Aucun indice, précise-t-on à la police, n'a permis d'orienter une

enquête sérieuse dans cette direction et absolument rien ne prouve que l'acte criminel d'Aproz soit vraiment d'origine paysanne.

PROPOS DÉPLACÉS

Pour sa part le président du gouvernement M. Guy Genoud, interrogé jeudi matin par des journalistes de son canton, sur les insinuations de M. Pierre Arnold, a protesté énergiquement. A son tour, M. Genoud trouve les propos du patron de Migros déplacés. Le président de l'exécutif valaisan relève qu'il est d'abord dans l'intérêt de son canton, de ses habitants de connaître le ou les auteurs du sabotage commis aux usines d'eau minérale.

Confirmant les déclarations faites la veille par la police de son canton, M. Genoud souligne les difficultés rencontrées en cours d'enquête. A son avis, tout a été mis en œuvre pour retrouver les coupables mais en vain. L'enquête est d'autant plus difficile qu'il peut s'agir d'un geste émanant d'une personne isolée, nullement liée aux milieux agricoles et peut-être même pas valaisanne. Selon le président du gouvernement le tort causé par cet acte criminel au Valais, au monde paysan, ont incité la justice; la police a redoublé d'efforts pour tirer au clair ce dossier hélas toujours en suspens.

A TRAVERS LE MONDE

Mort d'un manifestant en Pologne

VARSOVIE (AP). - Un jeune homme de 20 ans touché par la police lors de violents affrontements dans la banlieue de Nowa Huta est mort jeudi à l'hôpital, a annoncé l'agence polonaise de presse P.A. C'est le premier mort annoncé depuis la délégalisation du syndicat Solidarité vendredi dernier.

Le manifestant, Bogdan Wlosik, est décédé à l'hôpital plusieurs heures après la fin des émeutes à Nowa-Huta, mercredi. Ces émeutes ont fait des «blessés grièvement atteints» parmi la police et les civils, a affirmé P.A.

L'agence n'a pas donné de détails sur la victime, mais a précisé que les enquêteurs avaient établi que les forces de l'ordre avaient utilisé leurs armes à feu parce que les émeutes mettaient en danger la vie d'un des leurs. Bogdan Wlosik a été blessé, et est décédé de ses blessures à l'hôpital, alors qu'il était sur la table d'opération, a ajouté P.A.

L'annonce de cette mort - la première depuis les cinq morts des incidents du 31 août - est survenue après une journée de jeudi au cours de laquelle les mouvements de protestation contre la loi martiale et la délégalisation de Solidarité se sont propagés dans le cœur minier du pays.

Dans cette situation tendue, l'organe du parti communiste, «Trybuna ludu», a mis en garde les ouvriers contre le risque d'une prolongation de la loi martiale en cas de nouvelles grèves ou émeutes.

Avion bulgare détourné

VIENNE (AP). - Un Polonais de 28 ans a détourné un «Tupolev-134» des lignes aériennes bulgares, transportant 75 personnes, vers l'aéroport de Vienne, où il a atterri jeudi après-midi, ont annoncé les dirigeants de l'aéroport.

Après l'atterrissage, le Polonais, dont l'identité n'a pas été révélée, s'est rendu à la police. Il a apparemment demandé l'asile politique.

Au cours du détournement, une hôtesse bulgare de 29 ans, M^{lle} Pauline Dimorova, a été blessée, ont ajouté les autorités autrichiennes. Elle a été blessée à la gorge par un coup de

canif, au cours d'une bagarre à bord de l'avion, semble-t-il. Son état de santé, jeudi soir, n'a pas été précisé. L'appareil effectuait la liaison entre Burgas (Bulgarie) et Varsovie, et transportait 70 passagers et cinq membres d'équipage.

«Quand l'avion a stoppé, le pirate de l'air a été le premier à sortir. Il avait les bras levés et a demandé la police».

Un rasage rare



L'Homme Roger & Gallet.

PRO-COSA

Présentation d'idées d'agencement et de prix avantageux: Meubles Lang au City Centre à Bienne. 87606-180

Sur le front de la politique économique

Le président Reagan veut maintenir le cap

WASHINGTON (AFP). - Le président américain Ronald Reagan a promis, à moins de trois semaines des élections législatives, qu'en «maintenant le cap» de sa politique économique, il remettra les Etats-Unis «sur le chemin de la prospérité».

nées 1930, est au centre du débat électoral, le président Reagan s'est voulu au-dessus de «la politique des partis» en dressant un vaste tableau de ses conceptions économiques.

ti, a-t-il dit, qu'à une augmentation progressive, malgré quelques succès éphémères, de l'inflation et du chômage. «Nous devons mettre un terme à ces tendances qui mènent au désastre», a-t-il déclaré.

EXEMPLES

Pour vanter les mérites de son programme, M. Reagan a également souligné la hausse du pouvoir d'achat, la force du dollar et la flambee récente à la bourse de New-York.

Il a par ailleurs mis tout le poids du prestige de la présidence dans la bataille politico-économique. «La plus grande responsabilité du président est de défendre le peuple contre ses ennemis», a-t-il dit, en ajoutant que le «pire ennemi» dans le pays est d'ordre économique: «L'érosion rampante du rêve américain que constituent la stagnation et le chômage».

Réconciliation des PC chinois et français

PEKIN (ATS/AFP). - La Chine a formellement rétabli, jeudi, ses relations avec le Parti communiste français (PCF) auquel elle avait reproché pendant une vingtaine d'années d'être inféodé à l'Union soviétique.

tes. Mais des désaccords n'empêchent pas les deux partis d'avoir des échanges de vues à la manière de camarades et de coopérer l'un avec l'autre», a déclaré M. Hu, cité par l'agence Chine nouvelle, à M. Marchais.

raient échangés «sur toutes les grandes questions, dans le respect mutuel, en toute franchise et amitié». Au cours de son entretien avec M. Hu, M. Marchais a déclaré, selon Chine nouvelle, que «la situation anormale qui a prévalu dans le passé» sera rectifiée et qu'«il est tout à fait possible aux partis français et chinois de coopérer pour instaurer de nouvelles relations».

Ce développement est intervenu avec l'arrivée à Pékin pour une visite de deux semaines en Chine du secrétaire général du PCF, M. Georges Marchais, alors que la Chine et l'URSS - les deux géants ennemis du monde socialiste brouillés depuis le début des années soixante - ont engagé, à Pékin également, des négociations sur leurs relations.

Pour sa part, le chef du PCF a relevé que «les positions étaient différentes sur plusieurs problèmes, comme c'est le cas avec d'autres partis communistes et ouvriers» et que «les points de vue, analyses et appréciations» se-

Aussitôt après son arrivée, M. Marchais, le chef de file du dernier des grands partis communistes ouest-européens à normaliser ses relations avec la Chine, a eu deux entretiens avec le secrétaire général du parti communiste chinois (PCC), M. Hu Yaobang, le bras droit de l'homme qui domine la scène politique chinoise, M. Deng Xiaoping.



Marchais en compagnie de Qiao Shi chargé des relations inter-partis.

D'entrée de jeu, MM. Hu et Marchais ont publiquement souligné que leurs partis respectifs conservent des divergences, tout en marquant leur volonté commune de renouer leurs relations, rompues depuis la querelle sino-soviétique.

«Nous considérons que des désaccords sur certaines questions constituent un phénomène normal. Cela tient au fait que nos deux partis sont dans des situations différentes et ont des expériences historiques différen-

Terroristes arrêtés à Paris

PARIS (AP). - A la suite de filatures qui duraient depuis plusieurs semaines, les policiers de la brigade criminelle ont interpellé à la gare du Nord Frédéric Oriach, 29 ans, un membre bien connu d'Action directe qui venait récupérer des documents dans une consigne automatique de la gare du Nord.

Quelques heures plus tard, ils arrêtaient à Paris Christian Gauzens, 25 ans, un autre membre du groupe révolutionnaire largement fiché, et cinq autres sympathisants qui eux ont été relâchés.

A la lecture des documents saisis dans des sacs dissimulés dans la consigne automatique, les policiers, qui s'en doutaient déjà, ont acquis la certitude qu'Action directe est bien liée au terrorisme international et à des rapports étroits avec les FRAL.

Nouveau grenadage en Suède contre un sous-marin...

STOCKHOLM (AFP). - La marine suédoise a procédé dans la nuit de mercredi à jeudi au grenadage d'un sous-marin étranger repéré à proximité mais à l'extérieur du périmètre verrouillé, près de la base de Muskoe.

faites mercredi soir par le chef des forces armées suédoises, le général Ljung.

La marine s'est toutefois refusée à commenter les informations de la presse suédoise selon lesquelles le sous-marin repéré dans la nuit de mercredi à jeudi tenterait de porter secours au sous-marin pris au piège depuis près de quinze jours à l'intérieur de la zone contrôlée.

Chômeur

NEW-YORK (AP). - Alors même que le président Reagan se préparait à prononcer son discours sur le redressement économique de la nation, son fils Ronald pointait au bureau de chômage pour recevoir ses allocations, à l'image de plus de 11 millions de ses compatriotes.

Ronald, qui est âgé de 23 ans, exerce le métier de danseur et il a été mis à pied il y a quelques semaines avec toute la troupe du ballet Joffrey. Selon le chargé de presse de la maison, il espère retrouver son emploi le 1^{er} novembre, lorsque la troupe s'installera à demeure au centre musical de Los-Angeles.

Mille détenus à Beyrouth-Ouest

BEYROUTH (REUTER). - L'armée et la police libanaises ont incarcéré près de mille personnes à la suite des opérations de ratissage effectuées la semaine dernière à Beyrouth-Ouest, a annoncé M. Germanos, procureur militaire.

M. Shikhani, ministre de l'information, qui a conduit la conférence de presse, a déclaré que les opérations de recherche et de ratissage n'ont pas été étendues jusqu'à présent à Beyrouth-Est - le quartier chrétien de la ville - parce que le gouvernement ne dispose pas d'un nombre suffisant de soldats. Ces opérations auront lieu à Beyrouth-Est dès que celles en cours à Beyrouth-Ouest seront terminées.

présent conservé leurs armes, alors que les milices progressistes et musulmanes ont été désarmées.

La Syrie est prête à reconnaître l'existence d'Israël, dans le cadre d'un règlement de paix au Proche-Orient, a déclaré mercredi le secrétaire au Foreign office, M. Pym, de retour d'une tournée en Syrie et en Egypte.

Les Syriens «m'ont assuré qu'ils veulent autant la paix que tout autre et ils m'ont dit: si l'on doit faire la paix avec quelqu'un, c'est qu'il y a quelqu'un avec qui la faire», a rapporté M. Pym, lors d'une interview. «Ceci constitue une reconnaissance d'Israël», a-t-il ajouté.

DAMAS...

Le retard apporté à l'extension des opérations de ratissage à Beyrouth-Est a provoqué une controverse parce que les milices chrétiennes ont jusqu'à

Calme singulier sur la Pologne

VARSOVIE (Reuter). - Le calme régnait jeudi matin à Cracovie, dans le sud de la Pologne, où des manifestations de protestation contre l'interdiction du syndicat indépendant «Solidarité» avaient dégénéré en violents affrontements la veille au soir.

grenades lacrymogènes, de fusées éclairantes et de canons à eau. Jeudi matin la pluie a dispersé les dernières traces de gaz lacrymogène, mais les rues de Nowa Huta, faubourg industriel de Cracovie, étaient encombrées de gravats et de restes de barricades.

Selon un responsable de l'agence nationale «Interpress» contacté par téléphone, les manifestants ont lutté jusqu'à deux heures du matin avec des policiers qui ont fait usage de

Le calme était également revenu à Wroclaw, dans l'ouest du pays, après des affrontements entre manifestants et forces de l'ordre mercredi, 10 mois jour pour jour après la

proclamation de la loi martiale, a rapporté un journaliste polonais contacté par télex. 170 personnes ont été arrêtées, a-t-il ajouté.

Les liaisons téléphoniques et télex avec Gdansk, où la situation était redevenue normale après deux jours de violents incidents, n'ont toujours pas été rétablies. Aucun nouvel incident n'a été signalé aux chantiers navals «Lénine», où le travail a repris mercredi.

Par ailleurs, cinq cents ouvriers des chantiers navals «Lénine» de Gdansk ont été renvoyés pour avoir participé à la grève, le Times de Londres, citant le père Henryk Janrowski, un proche de M. Lech Walesa.

Arafat et les BR

ROME (Reuter). - Des responsables de la justice italienne ont démenti une information publiée par le journal «Il Tempo» selon laquelle le procureur de Venise avait lancé un mandat d'arrêt contre M. Yasser Arafat, président de l'OLP, sous l'accusation d'avoir fourni des armes aux Brigades rouges.

Ces mêmes responsables ont toutefois indiqué qu'une enquête était activement menée sur les liens supposés entre les Brigades rouges et l'OLP, qui pourrait conduire dans les mois à venir à l'ouverture d'une procédure judiciaire contre les membres de l'OLP, y compris M. Arafat.

UN FAIT PAR JOUR

La mue allemande

Le passage d'un gouvernement de coalition sociale-démocrate-libérale à une coalition démocrate-chrétienne-libérale s'est effectué avec un minimum de perturbations, mais le parti libéral a payé cher sa volte-face. Il ne reste plus qu'à voir comment le gouvernement du chancelier Helmut Kohl s'y prendra pour maîtriser la crise économique.

marks, contre 33 et même davantage pour l'année en cours.

Le nouveau ministre des finances, M. Gehrard Stoltenberg, qui passe pour un économiste avisé, pratiquera certainement une politique financière réaliste, fondée sur l'appréciation objective des faits et la judicieuse utilisation des possibilités industrielles et commerciales, qui sont grandes, de l'Allemagne fédérale. S'adressant à ses compatriotes dès son entrée en fonction, M. Stoltenberg a lancé un appel à la collaboration de tous: «Si chacun d'entre vous apporte sa contribution, nous pourrons obtenir les premiers effets positifs de notre action dès l'année prochaine... C'est l'heure du renouveau.» Il s'est également adressé plus spécialement aux grandes entreprises pour les inciter à investir et aux petites et moyennes pour les inciter à embaucher dans toute la mesure du possible.

Une chose est certaine: il n'y aura pas de miracle comme au temps des chancelliers Adenauer et Erhard. Il est vrai que la situation est totalement différente. Il y a trente ans, il s'agissait de tirer l'Allemagne de l'abîme où elle était tombée après sa défaite et sa rapide renaissance économique a bien pu justifier le qualificatif de miraculeuse. Aujourd'hui, elle se trouve dans une situation de crise mesurée, moins profonde que celle que connaissent ses voisins et partenaires. La politique économique et financière de M. Helmut Schmidt avait déjà été orientée en fonction des nouvelles difficultés de telle sorte que la mue allemande, surprenante quant à ses aspects purement politiques, ne marquera pas une cassure dans la conduite de l'économie et des finances.

Comme ailleurs, et même en France où règne pourtant le socialisme pur et dur, l'Allemagne fédérale s'apprete à prendre le passage obligé de la rigueur financière et de l'austérité. Elle l'aborde avec plusieurs atouts que d'autres ne possèdent pas: un taux d'inflation raisonnable, une monnaie saine, un déficit limité de sa balance des revenus, des réserves monétaires suffisantes. Seul le chômage, qui atteint près de deux millions de personnes, représente une lourde charge financière et sociale. Malgré cela, le budget pour 1983 prévoit un déficit de 28 milliards de

Avec le recul du temps, on se rend compte maintenant que, contrairement à ce qui avait été craint au lendemain de la guerre, le monde occidental n'a pas connu de crise grave immédiate. Au contraire, la reconstruction puissamment soutenue par l'aide américaine, puis la vague de développement industriel fondé sur des techniques entièrement nouvelles, ont apporté à une génération une ère de prospérité par la croissance économique somme toute assez inattendue. Nous assistons maintenant au choc en retour inévitable. L'Allemagne fédérale le subit comme les autres pays du monde libre et de sa manière de dominer dépendra aussi le cours des choses chez ses voisins et partenaires, dont la Suisse, qui ne peuvent que souhaiter le succès au nouveau gouvernement de Bonn. Philippe VOISIER

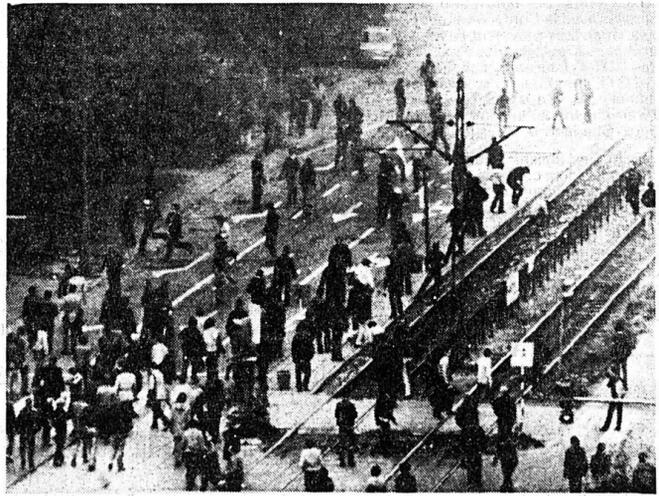
Nuages entre les Allemagnes

BERLIN (AFP). - Berlin-Est a sèchement mis en garde le nouveau gouvernement de Bonn contre un retour en arrière dans les relations inter-allemandes et une politique trop atlantiste.

Commentant longuement mercredi la déclaration gouvernementale du chancelier Helmut Kohl, «Neues Deutschland», quotidien du PC est-allemand (SED), a reproché au chef de gouvernement chrétien-démocrate de vouloir pratiquer une «fidélité à responsabilité limitée» à propos des traités existants et ranimer les querelles du passé sur l'unité allemande.

Le journal du SED donne au passage un coup de chapeau à l'ex-chancelier Helmut Schmidt, affirmant qu'en matière de reconnaissance et de respect des souverainetés réciproques, Bonn et Berlin étaient «arrivés plus loin à Werbellin» (lieu du sommet inter-allemand de décembre 1981).

Berlin-Est semble prévoir, d'autre part, que l'amitié raisonnée de Helmut Schmidt pour les Etats-Unis ne soit transformée en obéissance pure et simple par son successeur.



Durant les affrontements de Nowa Huta. (Téléphoto AP)

AUTOUR DU MONDE EN QUELQUES LIGNES

Essence

BELGRADE (AP). - En raison de la pénurie de carburant que connaît le pays, les automobilistes yougoslaves n'auront plus droit désormais qu'à 40 litres d'essence par mois.

sième fois depuis qu'il a annoncé la reprise de la lutte armée, le 25 février dernier, le mouvement séparatiste basque ETA politico-militaire a essuyé un sévère revers sur la côte basque française, avec l'arrestation de son chef présumé.

Tejero candidat ?

MADRID (AP). - Un tribunal de Madrid a décidé que le lieutenant-colonel Antonio Tejero, l'homme qui occupa les Cortes lors du coup d'Etat manqué de février 1981, pouvait être candidat aux élections législatives du 28 octobre.

Napoléon

LONDRES (AP). - Selon un chimiste britannique, Napoléon est peut-être mort empoisonné par le papier peint qui ornait sa chambre, à Sainte-Hélène.

Déchets de Seveso

MILAN/BÂLE (ATS). - Quelque 2,2 tonnes de déchets toxiques contenant de la dioxine ont été évacués de Seveso, le 10 septembre dernier, vers un dépôt européen. Un porte-parole de l'entreprise chimique baloise «Hoffmann-La Roche» assure de son côté que de dépôt ne se trouvait pas en Suisse.

L'ETA

BAYONNE (AFP). - Pour la troi-

Advertisement for Institut de Beauté ANAIS, offering 2000 Neuchâtel Bronzage for 90 Francs.

Advertisement for Festival de la chasse, featuring various meats and a buffet at Gare Neuchâtel.